COMISIA
EUROPEANĂ

Bruxelles, 7.7.2020
COM(2020) 295 final

ANNEX

ANEXĂ

la

Propunerea de Decizie a Consiliului

privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul Comitetului pentru comerț instituit prin Acordul interimar de parteneriat dintre Comunitatea Europeană, pe de o parte, și statele din Pacific, pe de altă parte, în ceea ce privește modificarea anumitor dispoziții din protocolul II privind definirea noțiunii de „produse originare” și metodele de cooperare administrativă

ANEXĂ

PROIECT DE

DECIZIE nr. .../2020
A COMITETULUI PENTRU COMERȚ

INSTITUIT ÎN TEMEIUL ACORDULUI INTERIMAR DE PARTENERIAT DINTRE COMUNITATEA EUROPEANĂ, PE DE O PARTE, ȘI STATELE DIN PACIFIC, PE DE ALTĂ PARTE,
din...
de modificare a anumitor dispoziții din protocolul II privind definirea noțiunii de „produse originare” și metodele de cooperare administrativă

COMITETUL PENTRU COMERȚ,

având în vedere Acordul interimar de parteneriat dintre Comunitatea Europeană, pe de o parte, și statele din Pacific, pe de altă parte[1] (denumit în continuare „acordul”), care stabilește un cadru pentru un acord de parteneriat economic, semnat la Londra la 30 iulie 2009, în special articolul 8, articolul 68 alineatul (3) și articolul 78, coroborate cu articolul 41 din protocolul II,

întrucât:

(1) Acordul a fost aplicat cu titlu provizoriu de Papua-Noua Guinee și de Republica Fiji de la 20 decembrie 2009 și, respectiv, de la 28 iulie 2014, În urma aderării lor, Statul Independent Samoa și Insulele Solomon au aplicat în mod provizoriu, de asemenea, acordul începând de la 31 decembrie 2018 și, respectiv, de la 17 mai 2020.

(2) În conformitate cu articolul 8 din acord, Comitetul pentru comerț revizuiește dispozițiile protocolului II privind definirea noțiunii de „produse originare” și metodele de cooperare administrativă, în vederea simplificării lor ulterioare.

(3) Părțile au efectuat o astfel de revizuire și au convenit asupra următoarelor modificări ale protocolului II:

(i) eliminarea următoarelor dispoziții, care nu mai sunt relevante:

- Articolul 3 alineatul (7):
- Articolul 4 bis;
- Anexele VIII A și XII.

(ii) rectificarea următoarelor dispoziții:

- articolul 4 alineatul (8), prin eliminarea tezei a doua, care nu mai este aplicabilă;

- uniformizarea titlului articolului 7 cu titlul din cuprins;

(iii) introducerea unui nou articol 12 intitulat „Separare contabilă” în titlul II, pentru a le permite operatorilor economici să își reducă costurile prin utilizarea acestei metode de gestionare a stocurilor;

[1] JO UE L 272, 16.10.2009, p. 2.

(iv) eliminarea articolului 13 din titlul III și înlocuirea lui cu un nou articol 14 intitulat „Nemodificare”, pentru a le permite operatorilor economici să dispună de mai multă flexibilitate în ceea ce privește documentele justificative care trebuie furnizate autorităților vamale din țara importatoare atunci când transbordarea sau antrepozitarea vamală a mărfurilor originare are loc într-o țară terță;

(v) eliminarea articolului 14 intitulat „Expoziții” și a articolului 38 intitulat „Zone libere”, care nu mai sunt necesare după introducerea dispoziției privind „nemodificarea”;

(vi) modificarea articolului 15 din titlul IV pentru a le permite operatorilor economici să dispună de mai multă flexibilitate în ceea ce privește respectarea cerințelor privind dovezile de origine;

(vii) includerea unui nou articol 39 care să rezume funcțiile și responsabilitățile Comitetului special pentru cooperare vamală și reguli de origine, menționate în diferite dispoziții ale protocolului II, și actualizarea în consecință a articolului 41.

(4) Anexa II la protocolul II la acord se bazează pe versiunea din 2007 a nomenclaturii Sistemului Armonizat (SA) anexată la Convenția internațională privind Sistemul armonizat de denumire și codificare a mărfurilor al Organizației Mondiale a Vămilor (OMV). OMV a emis o nouă nomenclatură SA 2017, care a intrat în vigoare la 1 ianuarie 2017. Este necesar să se actualizeze anexa II la protocolul II la acord pentru a o alinia la versiunea din 2017 a nomenclaturii SA. Cu toate acestea, situația actuală în ceea ce privește regulile de origine ar trebui să fie menținută, întrucât modificările aduse nomenclaturii SA nu ar trebui să afecteze regula de origine aplicabilă unui anumit produs.

(5) Tratatul privind aderarea Republicii Croația la Uniunea Europeană a fost semnat la 9 decembrie 2011 și a intrat în vigoare la 1 iulie 2013. Acordul se aplică, pe de o parte, teritoriilor în care se aplică Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene și în condițiile prevăzute în respectivul tratat și, pe de altă parte, teritoriilor statelor din Pacific semnatare. Textul anexei IV la protocolul II la acord trebuie modificat în consecință, pentru a include versiunea în limba croată a declarației pe factură.

(6) Anexa VIII la protocolul II la acord enumeră țările și teritoriile de peste mări (TTPM) ale Uniunii Europene. Statutul unora dintre teritorii s-a modificat recent: Saint Barthélemy (FR) și Bermuda (UK) au devenit TTPM asociate la Uniune la 1 ianuarie 2012 și, respectiv, la 1 ianuarie 2014, iar Mayotte (FR) a devenit regiune ultraperiferică (RUP) a Uniunii la 1 ianuarie 2014. Este necesar ca lista TTPM din anexa VIII la protocolul II la acord să fie actualizată pentru a o alinia cu Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

(7) Ca urmare a aderării Samoa și a Insulelor Solomon la acord, ambele state trebuie eliminate din mențiunea „Alte state ACP” din anexa X la Protocolul II.

(8) Având în vedere numeroasele modificări care urmează să fie aduse, și în scopul clarității, protocolul II la acord trebuie să fie înlocuit în întregime,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Anexa VIII la protocolul II la acord se înlocuiește cu textul din anexa la prezenta decizie.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Întocmită la data de …

Pentru Comitetul pentru comerț

În numele Uniunii

În numele statelor din Pacific

ANEXĂ

PROTOCOLUL II

Privind definirea noțiunii de „produse originare” și metode de cooperare administrativă

INDICE

TITLUL I

DISPOZIȚII GENERALE

Articol

1. **Definiții**

TITLUL II

DEFINIREA NOȚIUNII DE PRODUSE ORIGINARE

Articole

2. **Cerințe generale**
3. **Cumulul în Comunitatea Europeană**
4. **Cumulul în statele din Pacific**
5. **Produse obținute în întregime**
6. **Produse prelucrate sau transformate suficient**
7. **Operațiuni de prelucrare sau transformare insuficiente**
8. **Unitatea de luat în considerare**
9. **Accesorii, piese de schimb și utilaje**
10. **Seturi**
11. **Elemente neutre**
12. **Separare contabilă**

TITLUL III

CERINȚE TERITORIALE

Articole

13. **Principiul teritorialității**

14. **Nemodificare**

TITLUL IV

DOVADA DE ORIGINE

Articole

15. **Cerințe generale**

16. **Procedura de eliberare a unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1**

17. **Certificate de circulație a mărfurilor EUR.1 eliberate *a posteriori***

18. **Eliberarea unui duplicat al certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1**

19. **Eliberarea certificatelor de circulație a mărfurilor EUR.1 pe baza unei dovezi de origine eliberate sau întocmite anterior**

20. **Condițiile de întocmire a unei declarații pe factură**

21. **Exportator autorizat**

22. **Valabilitatea dovezii de origine**

23. **Prezentarea dovezii de origine**

24. **Importul eșalonat**

25. **Scutiri de la obligația prezentării dovezii de origine**

26. **Procedura de informare în scopuri de cumul**

27. **Documente justificative**

28. **Păstrarea dovezii de origine și a documentelor justificative**

29. **Neconcordanțe și erori formale**

30. **Sume exprimate în EUR**

TITLUL V

METODE DE COOPERARE ADMINISTRATIVĂ

Articole

31. **Condițiile administrative în care produsele pot beneficia de pe urma acordului**

32. **Notificarea de informații referitoare la autoritățile vamale**

33. **Asistența reciprocă**
34. **Verificarea dovezii de origine**
35. **Verificarea declarațiilor furnizorului**
36. **Soluționarea diferendelor**
37. **Sancțiuni**
38. **Derogări**
39. **Comitetul special pentru cooperare vamală și reguli de origine**

TITLUL VI
CEUTA ȘI MELILLA

Articol
40. **Condiții speciale**

TITLUL VII
DISPOZIȚII FINALE

Articole
41. **Revizuirea și aplicarea regulilor de origine**
42. **Anexe**
43. **Punerea în aplicare a protocolului**

ANEXE

ANEXA I la PROTOCOLUL II: **Note introductive la lista din anexa II**
ANEXA II la PROTOCOLUL II: **Lista prelucrărilor sau transformărilor care trebuie aplicate materialelor neoriginare pentru ca produsul fabricat să poată obține caracterul de produs originar**
ANEXA II(a) la PROTOCOLUL II: **Derogări de la lista prelucrărilor sau transformărilor care trebuie aplicate materialelor neoriginare pentru ca produsul fabricat să poată obține caracterul de produs originar**
ANEXA III la PROTOCOLUL II: **Formular pentru certificatul de circulație a mărfurilor**

ANEXA IV la PROTOCOLUL II: **Declarația pe factură**

ANEXA V A la PROTOCOLUL II: **Declarația furnizorului pentru produse cu caracter originar preferențial**

ANEXA V B la PROTOCOLUL II: **Declarația furnizorului pentru produse fără caracter de produs originar preferențial**

ANEXA VI la PROTOCOLUL II: **Fișa de informații**

ANEXA VII la PROTOCOLUL II:**Formular pentru cererea de derogare**

ANEXA VIII la PROTOCOLUL II: **Țări și teritorii de peste mări**

ANEXA IX la PROTOCOLUL II: **Produse pentru care dispozițiile privind cumulul menționate la articolele 3 și 4 se aplică după 1 octombrie 2015**

ANEXA X la PROTOCOLUL II: **Alte state ACP**

ANEXA XI la PROTOCOLUL II: **Produse originare din Africa de Sud excluse de la cumulul prevăzut la articolul 4**

DECLARAȚIA COMUNĂ privind Principatul Andorra

DECLARAȚIA COMUNĂ privind Republica San Marino

TITLUL I

DISPOZIȚII GENERALE

Articolul 1

Definiții

În sensul prezentului protocol:

(a) „fabricare” înseamnă orice formă de prelucrare sau transformare, inclusiv asamblarea sau operațiunile specifice;

(b) „material” înseamnă orice ingredient, materie primă, componentă sau parte etc., utilizate la fabricarea produsului;

(c) „produs” înseamnă produsul fabricat, chiar în cazul în care este destinat utilizării ulterioare în cadrul unei alte operațiuni de fabricare;

(d) „mărfuri” înseamnă atât materiale, cât și produse;

(e) „valoare în vamă” înseamnă valoarea stabilită în conformitate cu Acordul din 1994 privind punerea în aplicare a articolului VII din Acordul General pentru Tarife și Comerț (Acordul OMC privind valoarea în vamă);

(f) „preț franco fabrică” înseamnă prețul plătit pentru produsul franco fabrică fabricantului din Comunitatea Europeană sau dintr-un stat din Pacific în a cărui întreprindere s-a efectuat ultima prelucrare sau transformare, presupunând că el include valoarea tuturor materialelor utilizate din care se scad orice taxe interne plătite care sunt sau pot fi restituite atunci când produsul obținut este exportat;

(g) „valoarea materialelor” înseamnă valoarea în vamă în momentul importului a materialelor neoriginare utilizate sau, dacă aceasta nu este cunoscută sau nu poate fi stabilită, primul preț

verificabil plătit pentru aceste materiale în Comunitatea Europeană sau într-un stat din Pacific;

(h) „valoarea materialelor originare” înseamnă valoarea acestor materiale astfel cum este definită la litera (g) aplicată *mutatis mutandis*;

(i) „valoare adăugată” înseamnă prețul franco fabrică din care se scade valoarea în vamă a fiecărui material folosit, originar din celelalte țări sau teritorii menționate la articolele 3 și 4 și cu care cumulul este aplicabil sau, în cazul în care valoarea în vamă nu este cunoscută sau nu poate fi stabilită, primul preț verificabil plătit pentru aceste materiale în Comunitatea Europeană sau într-unul dintre statele din Pacific;

(j) „capitole” și „poziții” înseamnă capitolele și pozițiile exprimate în patru cifre utilizate în nomenclatura care reprezintă Sistemul armonizat de denumire și codificare a mărfurilor, denumit în prezentul protocol „sistem armonizat” sau „SA”;

(k) „încadrat” se referă la încadrarea unui produs sau a unui material într-o poziție determinată;

(l) „transport” înseamnă produsele care fie sunt expediate simultan de la un exportator la un destinatar, fie sunt însoțite de un singur document de transport acoperind transportul lor de la exportator la destinatar sau, în absența unui astfel de document, de o singură factură;

(m) termenul „teritorii” include apele teritoriale;

(n) „TTPM” înseamnă țările și teritoriile de peste mări, astfel cum sunt definite în anexa VIII;

(o) „alte state ACP” înseamnă toate statele ACP cu excepția statelor din Pacific.

TITLUL II

DEFINIREA NOȚIUNII DE „PRODUSE ORIGINARE”

Articolul 2

Cerințe generale

1. În sensul acordului interimar de parteneriat economic, denumit în continuare „acordul”, următoarele produse se consideră ca fiind originare din Comunitatea Europeană:

(a) produsele obținute în întregime în Comunitatea Europeană în sensul articolului 5 din prezentul protocol;

(b) produsele obținute în Comunitatea Europeană și care conțin materiale care nu au fost obținute în întregime acolo, cu condiția ca aceste materiale să fi fost supuse în Comunitate la suficiente prelucrări și transformări în sensul articolului 6.

2. În sensul prezentului acord, următoarele produse se consideră ca fiind originare dintr-un stat din Pacific:

(a) produsele obținute în întregime într-un stat din Pacific în sensul articolului 5 din prezentul protocol;

(b) produsele obținute într-un stat din Pacific și care conțin materiale care nu au fost obținute în întregime acolo, cu condiția ca aceste materiale să fi fost supuse în statul respectiv din Pacific la suficiente prelucrări sau transformări în sensul articolului 6.

Articolul 3

Cumulul în Comunitatea Europeană

1. Fără a aduce atingere dispozițiilor articolului 2 alineatul (1), produsele se consideră ca fiind originare din Comunitatea Europeană în cazul în care ele sunt obținute acolo și conțin materiale

originare dintr-un stat din Pacific sau dintr-o(un) TTPM, cu condiția ca prelucrările sau transformările efectuate în Comunitatea Europeană să nu se limiteze la operațiunile menționate la articolul 7. Nu este necesar ca materialele respective să fi fost supuse unor prelucrări sau transformări suficiente.

2. Atunci când prelucrările sau transformările efectuate în Comunitatea Europeană se limitează la operațiunile menționate la articolul 7, produsul obținut se consideră ca fiind originar din Comunitatea Europeană doar atunci când valoarea adăugată este superioară valorii materialelor utilizate, originare din oricare din celelalte țări sau teritorii menționate la alineatul (1). În caz contrar, produsul obținut se consideră ca fiind originar din țara sau teritoriul din care provin materialele originare folosite în procesul de fabricație în Comunitatea Europeană care au valoarea cea mai mare.

3. Produsele originare din una dintre țările sau unul dintre teritoriile menționate la alineatele (1) și (2), care nu fac obiectul niciunei prelucrări sau transformări în Comunitatea Europeană, își păstrează originea în cazul în care sunt exportate într-una din aceste țări sau teritorii.

4. În sensul punerii în aplicare a articolului 2 alineatul (1) litera (b), prelucrările sau transformările efectuate într-un stat din Pacific sau într-o(un) TTPM se consideră a fi fost realizate în Comunitatea Europeană atunci când produsele obținute sunt supuse unor prelucrări sau transformări ulterioare în Comunitatea Europeană. Atunci când, ca urmare a acestei dispoziții, produsele originare se obțin în două sau mai multe dintre țările sau teritoriile în cauză, ele se consideră ca fiind originare din Comunitatea Europeană numai dacă prelucrările sau transformările nu se limitează la operațiunile menționate la articolul 7.

5. Atunci când prelucrările sau transformările efectuate în Comunitatea Europeană se limitează la operațiunile menționate la articolul 7, produsul obținut se consideră ca fiind originar din Comunitatea Europeană doar atunci când valoarea adăugată este superioară valorii materialelor utilizate, originare din oricare din celelalte țări sau teritorii menționate la alineatul (4). În caz contrar, produsul obținut se consideră ca fiind originar din țara sau teritoriul din care provin materialele originare folosite în procesul de fabricație care au valoarea cea mai mare.

6. Cumulul prevăzut la acest articol se poate aplica numai cu condiția ca:

(a) țările implicate în dobândirea caracterului de produs originar și țara de destinație să fi încheiat un acord privind cooperarea administrativă menit să garanteze o aplicare corectă a prezentului articol;

(b) materialele și produsele să fi dobândit caracter originar prin aplicarea unor reguli de origine identice cu cele indicate în prezentul protocol;

(c) Comunitatea să furnizeze statelor din Pacific, prin intermediul Comisiei Europene, informații detaliate privind acordurile de cooperare administrativă cu celelalte țări sau teritorii menționate în prezentul articol. Comisia publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* (seria C), iar statele din Pacific publică conform propriilor proceduri, data de la care cumulul prevăzut la prezentul articol poate fi aplicat țărilor sau teritoriilor menționate în prezentul articol care au îndeplinit cerințele necesare

Articolul 4

Cumulul în statele din Pacific

1. Fără a aduce atingere dispozițiilor articolului 2 alineatul (2), produsele se consideră ca fiind originare dintr-un stat din Pacific în cazul în care se obțin acolo, conțin materiale originare din Comunitatea Europeană, din celelalte state ACP, din TTPM sau din celelalte state din Pacific, cu condiția ca prelucrările sau transformările efectuate în statul respectiv din Pacific să nu se limiteze la operațiunile menționate la articolul 7. Nu este necesar ca materialele respective să fi fost supuse unor prelucrări sau transformări suficiente.

2. Atunci când prelucrările sau transformările efectuate în statul din Pacific se limitează la operațiunile menționate la articolul 7, produsul obținut se consideră ca fiind originar din statul respectiv din Pacific doar atunci când valoarea adăugată este superioară valorii materialelor utilizate originare din oricare dintre celelalte țări sau teritorii menționate la alineatul (1). În caz contrar, produsul obținut se consideră ca fiind originar din țara sau teritoriul din care provin materialele originare folosite în procesul de fabricație în statul respectiv din Pacific care au valoarea cea mai

mare.

3. Produsele originare din una dintre țările sau teritoriile menționate la alineatele (1) și (2) ale prezentului articol, care nu fac obiectul niciunei prelucrări sau transformări în statul respectiv din Pacific, își păstrează originea în cazul în care sunt exportate întruna din aceste țări sau într-unul din aceste teritorii.

4. În sensul aplicării articolului 2 alineatul (2) litera (b), prelucrările sau transformările efectuate în Comunitatea Europeană, în celelalte state din Pacific, în celelalte state ACP sau în TTPM se consideră efectuate într-un stat din Pacific atunci când produsele obținute suferă prelucrări sau transformări ulterioare în statul respectiv din Pacific. Atunci când, ca urmare a acestei dispoziții, produsele originare se obțin în două sau mai multe dintre țările sau teritoriile în cauză, acestea se consideră originare din statul respectiv din Pacific numai dacă prelucrările sau transformările nu se limitează la operațiunile menționate la articolul 7.

5. Atunci când prelucrările sau transformările efectuate în statul din Pacific se limitează la operațiunile menționate la articolul 7, produsul obținut se consideră ca fiind originar din statul respectiv din Pacific doar atunci când valoarea adăugată este superioară valorii materialelor utilizate originare din oricare dintre celelalte țări sau teritorii menționate la alineatul (4). În caz contrar, produsul obținut se consideră ca fiind originar din țara sau teritoriul din care provin materialele originare folosite în procesul de fabricație care au valoarea cea mai mare.

6. Cumulul prevăzut la acest articol se poate aplica numai cu condiția ca:

(a) țările implicate în dobândirea caracterului de produs originar și țara de destinație să fi încheiat un acord privind cooperarea administrativă menit să garanteze o aplicare corectă a prezentului articol;

(b) materialele și produsele să fi dobândit caracter originar prin aplicarea unor reguli de origine identice cu cele indicate în prezentul protocol;

(c) statele din Pacific furnizează Comunității Europene, intermediul Comisiei Europene,

informații detaliate privind acordurile de cooperare administrativă cu celelalte țări sau teritorii menționate în prezentul articol. Comisia publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* (seria C), iar statele din Pacific publică conform propriilor proceduri, data de la care cumulul prevăzut la prezentul articol poate fi aplicat țărilor sau teritoriilor menționate în prezentul articol care au îndeplinit cerințele necesare

7. Cumulul prevăzut la prezentul articol nu se aplică produselor enumerate în anexa IX. Totuși, cumulul prevăzut la prezentul articol se poate aplica pentru produsele enumerate în anexa IX numai după 1 octombrie 2015, iar pentru orezul de la poziția 1006 numai după 1 ianuarie 2010, atunci când materialele folosite la fabricarea acestor produse sunt originare dintr-un stat din Pacific sau dintr-un alt stat ACP membru al unui acord de parteneriat economic sau prelucrările sau transformările se efectuează într-un stat din Pacific sau într-un alt stat ACP membru al unui Acord de parteneriat economic (APE).

8. Prezentul articol nu se aplică produselor din anexa XI originare din Africa de Sud.

Articolul 5

Produse obținute în întregime

1. Următoarele produse se consideră ca fiind obținute în întregime într-un stat din Pacific sau în Comunitatea Europeană:

(a) produsele minerale extrase din solul acestora sau din subsolul marin al acestora;

(b) fructele și produsele vegetale care sunt recoltate pe teritoriul acestora;

(c) animalele vii născute și crescute pe teritoriul acestora;

(d) produsele care provin de la animalele vii crescute pe teritoriul acestora;

(e) (i) produsele de vânătoare și produsele pescărești obținute pe teritoriul acestora;

(ii) produsele de acvacultură, inclusiv de maricultură, pentru cazurile în care peștii se nasc și cresc pe teritoriul lor;

(f) produsele provenind din pescuitul maritim și alte produse pescuite din mare în afara apelor teritoriale ale Comunității Europene sau ale unui stat din Pacific, de către navele lor;

(g) produsele fabricate la bordul navelor-fabrică ale acestora, exclusiv din produsele menționate la litera (f);

(h) articolele uzate colectate pe teritoriul acestora care pot fi folosite numai la recuperarea materiilor prime, inclusiv cauciucurile uzate care pot fi folosite numai pentru reșapare sau ca deșeuri;

(i) deșeurile provenite din operațiunile de fabricație efectuate pe teritoriul acestora;

(j) produsele extrase din solul sau din subsolul marin în afara apelor lor teritoriale, cu condiția să aibă drepturi exclusive de exploatare a acestor soluri sau subsoluri;

(k) mărfuri fabricate pe teritoriul acestora exclusiv din produsele indicate la literele (a)-(j).

2. Expresiile „navele acestora” și „navele-fabrică ale acestora” folosite la alineatul (1) literele (f) și (g) se aplică numai în cazul navelor și navelor-fabrică:

(a) care sunt înmatriculate într-un stat membru al Comunității Europene sau într-un stat din Pacific;

(b) care navighează sub pavilionul unui stat membru al Comunității Europene sau al unui stat din Pacific;

(c) care îndeplinesc una din următoarele condiții:

(i) cel puțin 50 % dintre acestea sunt în proprietatea resortisanților unui stat membru al Comunității Europene sau ai unui stat din Pacific

sau

(ii) sunt în proprietatea unor societăți

– care au sediul social și locul principal de activitate într-un stat membru al Comunității Europene sau într-un stat din Pacific; și

– care sunt în proporție de cel puțin 50 % în proprietatea unui stat membru al Comunității Europene sau a unui stat din Pacific, a entităților publice sau a resortisanților statului respectiv.

3. Fără a aduce atingere dispozițiilor alineatului (2), Comunitatea Europeană recunoaşte, la cererea unui stat din Pacific, că navele navlosite sau luate în leasing de statul din Pacific sunt considerate ca „navele sale” în scopul întreprinderii activităților de pescuit în zona economică exclusivă a acestuia, cu condiția ca contractul de navlosire sau de leasing, pentru care Comunității Europene i s-a oferit dreptul de preempțiune, să fie acceptat de Comitetul special pentru cooperare vamală și reguli de origine ca oferind oportunități adecvate de dezvoltare a capacității statului din Pacific de a pescui în folosul propriu și în special, ca acordând statului din Pacific responsabilitatea gestionării nautice și comerciale a navei aflate la dispoziția sa pentru o perioadă de timp semnificativă.

4. Condițiile de la alineatul (2) se pot îndeplini în state diferite, atâta timp cât acestea fac parte dintre statele din Pacific. În acest caz, se consideră că produsele au originea în statul de proveniență al resortisanților sau societăților care dețin nava sau nava-fabrică, în conformitate cu alineatul (2) litera (c). În eventualitatea în care nava sau nava-fabrică aparține unor resortisanți sau companii din state care au semnat acorduri de parteneriat economic diferite, produsele se consideră originare din statul al cărui resortisanți sau companii contribuie în proporția cea mai mare, în conformitate cu prevederile alineatului (2) litera (c).

Articolul 6

Produse prelucrate sau transformate suficient

1. În sensul articolului 2, produsele care nu sunt obținute în întregime sunt considerate ca fiind prelucrate sau transformate suficient atunci când condițiile stabilite în lista din anexa II sunt îndeplinite

2. Fără a aduce atingere alineatului (1), produsele enumerate în anexa II litera (a) pot fi considerate prelucrate sau transformate suficient, în sensul articolului 2, atunci când se îndeplinesc condițiile stabilite în anexa respectivă.

3. Condițiile prevăzute la alineatele (1) și (2) de mai sus indică, pentru toate produsele reglementate de prezentul acord, prelucrările sau transformările care trebuie să fie efectuate asupra materialelor neoriginare utilizate la fabricarea acestor produse și se aplică exclusiv acestor materiale. Prin urmare, în cazul în care un produs care a dobândit caracterul de produs originar prin îndeplinirea condițiilor stabilite în oricare dintre liste este utilizat la fabricarea unui alt produs, condițiile aplicabile produsului în care este încorporat nu i se aplică și nu se iau în considerare materialele neoriginare care ar putut fi utilizate la fabricarea sa.

4. Fără a aduce atingere alineatelor (1) și (2), materialele neoriginare care, conform condițiilor prevăzute în anexa II și în anexa II litera (a), nu ar trebui utilizate în fabricarea unui anumit produs, pot fi totuși utilizate, cu condiția ca:

(a) valoarea lor totală să nu depășească 15 % din prețul franco fabrică al produsului;

(b) aplicarea prezentului alineat să nu ducă la depășirea niciunui procent menționat în listă pentru valoarea maximă a materialelor neoriginare.

5. Dispozițiile alineatului (4) nu se aplică produselor cuprinse în capitolele 50-63 din Sistemul Armonizat.

6. (a) Părțile recunosc că, de la semnarea Convenției de la Lomé în 1976, statele din Pacific nu au fost capabile să dezvolte o flotă națională corespunzătoare, care să respecte

condițiile pentru nave de la articolul 5.2 din prezentul Protocol II. De asemenea, părțile recunosc existența circumstanțelor speciale pentru statele din Pacific care cuprind peștele obținut în întregime insuficient pentru a satisface cererea de la nivelul uscatului, capacitatea de pescuit foarte limitată a flotei statelor din Pacific, capacitatea de prelucrare redusă din cauza unor factori fizici și economici, riscul mic de destabilizare a pieței UE ca urmare a unor importuri masive de produse pescărești din Pacific, izolarea geografică a statelor din Pacific, precum și distanța față de piața UE. De asemenea, părțile împărtășesc obiectivul suprem, de promovare a dezvoltării continue a statelor din Pacific, concomitent cu promovarea unor activități de pescuit sustenabile și a bunei administrări a acestora.

(b) Părțile recunosc importanța enormă a pescuitului pentru populația din statele din Pacific și că pescuitul, de exemplu al tonului în Oceanul Pacific de Vest și Central, este cea mai importantă resursă naturală comună de venituri pe termen lung și de creare de locuri de muncă pentru statele din Pacific. Această resursă comună pe care o reprezintă pescuitul în apele statelor din Pacific face obiectul unor diverse regimuri de administrare la nivel regional, sub-regional și național, incluzând sistemul zi-navă (Vessel Day Scheme), care are drept obiectiv sustenabilitatea regională a pescuitului tonului cu năvodul. Aceste activități fac obiectul monitorizării în cadrul Comisiei pescuitului în Pacificul de Vest și Central, incluzând sistemul de monitorizare a navelor și programul observatorilor. În acest context, părțile convin ca, fără a aduce atingere dispozițiilor alineatului (1), atunci când circumstanțele sunt de asemenea natură încât produsele obținute în întregime, astfel cum sunt definite la articolul 5 alineatul (1) literele (f) și (g), nu pot fi utilizate suficient pentru a satisface cererea de la nivelul uscatului și în urma notificării prealabile a Comisiei Europene de către un stat din Pacific, produsele pescărești prelucrate de la pozițiile 1604 și 1605, fabricate în locații de pe uscat în statul respectiv din materiale neoriginare de la capitolul 3, care au fost aduse la țărm într-un port al statului respectiv, se consideră ca fiind prelucrate sau transformate suficient în sensul articolului 2. Notificarea către Comisie indică motivele pentru care aplicarea dispozițiilor prezentului alineat stimulează dezvoltarea sectorului pescuitului în statul respectiv și include informațiile necesare privind speciile în cauză, produsele care urmează a fi fabricate, precum și o indicație cu privire la cantitățile respective implicate.

(c) În termen de cel mult trei ani de la notificare, se întocmește un raport cu privire la punerea în aplicare a literei (b),

(d) Pe baza acestui raport, Comunitatea Europeană și statul din Pacific se consultă reciproc cu privire la dispozițiile de la litera (b), luând în considerare în special efectele acestora asupra dezvoltării, precum și conservarea efectivă și gestionarea sustenabilă a resurselor, iar la nevoie le modifică.

(e) Dispozițiile de la litera (b) se aplică fără a aduce atingere măsurilor sanitare și fitosanitare în vigoare în UE, conservării efective și gestionării sustenabile a resurselor din sectorul pescuitului și sprijinului destinat combaterii pentru combaterea activităților de pescuit ilegale, nedeclarate și nereglementate din regiune.

(f) Dispozițiile prezentului alineat se aplică importurilor provenite dintr-un stat din Pacific din prima zi după publicarea în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene a unui anunț care informează că statul în cauză a notificat Comisia în conformitate dispozițiile de la litera (b).

7. Alineatele (1)-(6) se aplică sub rezerva dispozițiilor articolului 7.

Articolul 7

Operațiuni de prelucrare sau transformare insuficiente

1. Fără a aduce atingere alineatului (2), următoarele operațiuni sunt considerate prelucrări sau transformări insuficiente pentru a conferi caracterul de produs originar, indiferent dacă cerințele articolului 6 sunt sau nu îndeplinite:

(a) operațiuni pentru asigurarea păstrării în stare bună a produselor în timpul transportului și depozitării;

(b) desfacerea și asamblarea ambalajelor;

(c) spălarea, curățarea; îndepărtarea prafului, a oxidului, a uleiului, a vopselei sau a altor straturi acoperitoare;

(d) călcarea sau presarea textilelor;

(e) operațiunile simple de vopsire și lustruire;

(f) decorticarea, albirea parțială sau totală, lustruirea și glazurarea cerealelor și a orezului;

(g) operațiunile de colorare a zahărului sau de formare a bucăților de zahăr; măcinarea totală sau parțială a zahărului cristalizat;

(h) înlăturarea pieliței, scoaterea sâmburilor și cojirea fructelor, a fructelor cu coajă tare și a legumelor;

(i) ascuțirea, măcinarea simplă sau tăierea simplă;

(j) cernerea, trierea, sortarea, clasificarea, aranjarea pe categorii, aranjarea pe sortimente (inclusiv alcătuirea de seturi de articole);

(k) simpla îmbuteliere în sticle, doze, flacoane, ambalarea în saci, cutii, lăzi, fixarea pe planșete sau panouri și orice alte operațiuni simple de ambalare;

(l) aplicarea sau imprimarea pe produse sau pe ambalajele lor a mărcilor, etichetelor, siglelor și a altor semne distinctive similare;

(m) simpla amestecare a produselor, chiar din categorii diferite; amestecarea zahărului cu orice alt material;

(n) simpla asamblare a părților de articole în vederea constituirii unui articol complet sau

demontarea produsului în părți;

(o) o combinare a două sau mai multe dintre operațiunile indicate la literele (a)-(n);

(p) sacrificarea animalelor.

2. Toate operațiunile efectuate în cadrul Comunității Europene sau în statele din Pacific asupra unui anumit produs se iau în considerare împreună atunci când se stabilește dacă prelucrările sau transformările suferite de produsul respectiv trebuie considerate ca fiind insuficiente în sensul alineatului (1).

Articolul 8

Unitatea de luat în considerare

1. Unitatea de luat în considerare pentru aplicarea dispozițiilor prezentului protocol este produsul considerat ca unitate de bază pentru determinarea clasificării bazate pe nomenclatura Sistemului Armonizat.

În consecință:

(a) în cazul în care un produs compus dintr-un grup sau un ansamblu de articole este încadrat în conformitate cu Sistemul Armonizat la o singură poziție, ansamblul constituie unitatea de luat în considerare;

(b) în cazul în care un transport este compus dintr-un anumit număr de produse identice încadrate la aceeași poziție din Sistemul Armonizat, dispozițiile prezentului protocol se aplică în mod individual fiecăruia dintre aceste produse.

2. În cazul în care, în temeiul regulii generale 5 de interpretare a Sistemului armonizat, ambalajul este luat în considerare împreună cu produsul pe care îl conține în vederea efectuării încadrării, acesta se consideră că formează un tot cu produsul în scopul determinării originii

Articolul 9

Accesorii, piese de schimb și utilaje

Accesoriile, piesele de schimb și utilajele livrate cu un echipament, o mașină, un aparat sau un vehicul, care fac parte din echiparea normală și sunt incluse în preț sau care nu sunt facturate separat, se consideră ca formând un tot unitar cu echipamentul, mașina, aparatul sau vehiculul în cauză.

Articolul 10

Seturi

Seturile, astfel cum sunt definite în regula generală 3 de interpretare a Sistemului Armonizat, se consideră ca fiind originare atunci când toate produsele care fac parte din acestea sunt originare.

Cu toate acestea, un set compus din articole originare și neoriginare este considerat originar în ansamblul său cu condiția ca valoarea articolelor neoriginare să nu depășească 15 % din prețul franco fabrică al setului.

Articolul 11

Elemente neutre

Pentru a stabili dacă un produs este originar, nu este necesar să se stabilească originea următoarelor elemente care ar putea fi utilizate la fabricarea sa:

(a) energie și combustibili;

(b) instalații și echipamente;

(c) mașini și utilaje;

(d) mărfuri care nu intră și care nu sunt destinate să intre în compoziția finală a produsului.

Articolul 12

Separare contabilă

1. În cazul în care păstrarea unor stocuri separate de materiale fungibile originare și neoriginare creează costuri substanțiale sau dificultăți materiale considerabile, autoritățile vamale pot, la cererea scrisă a celor în cauză, să autorizeze utilizarea metodei „separării contabile” (denumită în continuare „metoda”) pentru gestionarea stocurilor respective.

2. Metoda menționată la alineatul (1) se aplică și zahărului brut, originar și neoriginar, fără adaos de aromatizanți sau coloranți, destinat rafinării ulterioare, de la subpozițiile 1701 12, 1701 13, 1701 14 din Sistemul armonizat, care este fizic combinat sau amestecat într-un stat din Pacific sau în Comunitatea Europeană înainte de exportul către Comunitatea Europeană și, respectiv, către statele din Pacific.

3. Metoda trebuie să garanteze că, în orice moment, numărul sau cantitatea de produse obținute care ar putea fi considerate ca fiind originare dintr-un stat sau din state din Pacific sau din Uniune este același cu cel care ar fi fost obținut în cazul în care ar fi existat o separare fizică a stocurilor.

4. Autoritățile vamale pot supune acordarea autorizației menționate la alineatul (1) oricăror condiții pe care le consideră adecvate.

5. Metoda se aplică, iar aplicarea acesteia se înregistrează pe baza principiilor generale de contabilitate aplicabile în țara în care a fost fabricat produsul.

6. Beneficiarul acestei metode poate emite sau solicita dovezi de origine, după caz, pentru cantitatea de produse care pot fi considerate originare. La cererea autorităților vamale, beneficiarul trebuie să furnizeze o declarație privind modul în care au fost gestionate cantitățile.

7. Autoritățile vamale monitorizează utilizarea autorizației și o pot retrage imediat ce beneficiarul o utilizează în mod necorespunzător, în orice fel, sau în cazul în care nu îndeplinește oricare dintre

celelalte condiții prevăzute de prezentul protocol.

8. În sensul alineatului (1), „materiale fungibile” înseamnă materialele de același tip și de aceeași calitate comercială, care au aceleași caracteristici tehnice și fizice și care nu pot fi deosebite unele de altele pentru a le determina originea.

TITLUL III
CERINȚE TERITORIALE

Articolul 13
Principiul teritorialității

1. Sub rezerva dispozițiilor articolelor 3 și 4, condițiile stabilite în titlul II privind dobândirea caracterului de produs originar trebuie să fie îndeplinite fără întrerupere în statele din Pacific sau în Comunitatea Europeană.

2. Sub rezerva dispozițiilor articolelor 3 și 4, în cazul în care mărfurile originare exportate dintr-un stat din Pacific sau din Comunitatea Europeană în altă țară sunt returnate, acestea trebuie considerate ca fiind neoriginare, cu excepția cazului în care se poate demonstra, într-un mod considerat satisfăcător de autoritățile vamale, că:

(a) mărfurile returnate sunt aceleași cu cele care au fost exportate; și că

(b) ele nu au făcut obiectul niciunei operațiuni în afara celor necesare pentru conservarea lor în stare bună în timp ce s-au aflat pe teritoriul țării respective sau în timpul exportării lor.

Articolul 14

Nemodificare

1. Produsele originare declarate pentru consum intern pe teritoriul unei părți sunt aceleași produse care sunt exportate din cealaltă parte în care au obținut caracter originar. Ele trebuie să nu fi fost modificate, transformate în orice fel sau supuse altor operațiuni în afara celor necesare pentru conservarea lor în stare bună sau în afara adăugării sau aplicării de marcaje, etichete, sigilii sau orice alte documente necesare pentru a asigura respectarea cerințelor interne specifice ale părții importatoare, înainte de a fi declarate pentru consum intern.

2. Depozitarea produselor sau a transporturilor poate avea loc într-o țară care nu este parte la acord, cu condiția ca acestea să rămână sub supraveghere vamală pe teritoriul țării respective.

3. Fără a aduce atingere dispozițiilor titlului V, este permisă divizarea transporturilor pe teritoriul unei țări care nu este parte la acord, dacă este efectuată de către exportator sau sub răspunderea acestuia, cu condiția ca transporturile respective să rămână sub supraveghere vamală pe teritoriul țării respective.

4. În cazul în care există îndoieli cu privire la respectarea condițiilor prevăzute la alineatele (1)-(3), autoritățile vamale pot solicita declarantului să prezinte dovada respectării condițiilor respective, care poate fi furnizată prin orice mijloace, inclusiv documente contractuale de transport, precum conosamentele, sau dovezi factuale ori concrete bazate pe marcarea sau numerotarea coletelor sau orice dovezi legate de mărfuri în sine.

TITLUL IV

DOVADA DE ORIGINE

Articolul 15

Cerințe generale

1. Produsele originare dintr-un stat din Pacific importate în Comunitatea Europeană și

produsele originare din Comunitatea Europeană importate într-un stat din Pacific beneficiază de dispozițiile prezentului acord cu condiția prezentării unuia dintre următoarele documente:

(a) un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1, al cărui model este prezentat în anexa III; sau

(b) în cazurile prevăzute la articolul 20 alineatul (1), o declarație, denumită în continuare „declarație pe factură”, întocmită de către exportator pe o factură, o notă de livrare sau pe orice alt document comercial care descrie produsele respective într-o măsură suficient de detaliată pentru a permite identificarea acestora; textul declarației pe factură figurează în anexa IV.

2. Fără a aduce atingere dispozițiilor alineatului (1), produsele originare în sensul prezentului protocol beneficiază, în cazurile menționate la articolul 25, de dispozițiile acordului fără a fi necesară prezentarea niciunuia dintre documentele menționate anterior.

3. În urma notificării în cadrul Comitetului special pentru cooperare vamală și reguli de origine, produsele originare din una dintre părți beneficiază, în momentul importării în cealaltă parte, de tratamentul tarifar preferențial prevăzut în prezentul acord, pe baza prezentării unei declarații pe factură eliberate în conformitate cu articolul 21 de către un exportator înregistrat în conformitate cu legislația relevantă a părților. În notificarea respectivă se stipulează că alineatul (1) literele (a) și (b) încetează să se aplice.

4. În scopul aplicării dispozițiilor prezentului titlu, exportatorii depun eforturi pentru a utiliza o limbă comună atât statelor din Pacific cât și Comunității Europene

Articolul 16

Procedura de eliberare a unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1

1. Autoritățile vamale ale țării exportatoare eliberează un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 la cererea scrisă a exportatorului sau, sub responsabilitatea acestuia, la cererea reprezentantului său autorizat.

2. În acest scop, exportatorul sau reprezentantul său autorizat completează certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1 și formularul de cerere, al căror model figurează în anexa III. Aceste formulare se completează în conformitate cu dispozițiile prezentului protocol. Formularele completate de mână trebuie scrise cu cerneală și cu litere de tipar. Descrierea produselor trebuie să fie făcută în rubrica rezervată în acest scop, fără a lăsa nici un rând liber. Atunci când rubrica nu se completează integral, se trage o linie orizontală sub ultimul rând al descrierii, spațiul liber fiind barat.

3. Exportatorul care solicită eliberarea unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 trebuie să poată prezenta în orice moment, la cererea autorităților vamale din țara exportatoare în care se eliberează certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1, toate documentele corespunzătoare care dovedesc caracterul originar al produselor în cauză, precum și îndeplinirea tuturor celorlalte cerințe prevăzute de prezentul protocol.

4. Un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 este eliberat de autoritățile vamale ale unui stat membru al Comunității Europene sau ale unui stat din Pacific în cazul în care produsele respective pot fi considerate originare din Comunitatea Europeană, dintr-un stat din Pacific sau din una dintre celelalte țări sau teritorii menționate la articolele 3 și 4 și îndeplinesc condițiile prevăzute de prezentul protocol.

5. Autoritățile vamale emitente iau toate măsurile necesare pentru verificarea caracterului originar al produselor și îndeplinirea celorlalte cerințe prevăzute de prezentul protocol În acest scop, ele au dreptul să solicite orice dovezi și să efectueze orice verificare a conturilor exportatorului sau orice alt control pe care îl consideră util. Autoritățile vamale emitente se asigură, de asemenea, că formularele prevăzute la alineatul (2) sunt completate în mod corespunzător. Acestea verifică, în special, dacă spațiul rezervat descrierii produselor a fost completat astfel încât să se excludă orice posibilitate de mențiuni adăugate în mod fraudulos.

6. Data eliberării certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1 este indicată la rubrica 11 a certificatului.

7. Autoritățile vamale eliberează un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 și îl pun la dispoziția exportatorului imediat ce exportul este efectiv realizat sau asigurat.

Articolul 17

Certificate de circulație a mărfurilor EUR.1 eliberate *a posteriori*

1. Fără a aduce atingere articolului 16 alineatul (7), un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 poate să fie eliberat în condiții excepționale după exportul produselor care fac obiectul acestuia:

(a) în cazul în care nu a fost eliberat în momentul exportului din cauza unor erori sau omisiuni involuntare sau a unor circumstanțe speciale; sau

(b) în cazul în care se demonstrează autorităților vamale în mod satisfăcător că un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 a fost eliberat, dar nu a fost acceptat la import din motive tehnice.

2. În scopul aplicării alineatului (1), exportatorul trebuie să indice în cererea sa locul și data exportului produselor la care se referă certificatul EUR.1, precum și motivele care stau la baza cererii sale.

3. Autoritățile vamale pot să elibereze a posteriori un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 numai după ce au verificat dacă informațiile incluse în cererea exportatorului sunt în conformitate cu cele din dosarul corespunzător.

4. Pe certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1 eliberate *a posteriori* trebuie să figureze următoarea mențiune în limba engleză:

„ISSUED RETROSPECTIVELY”

5. Mențiunea prevăzută la alineatul (4) se înscrie la rubrica „Observații” din certificatul de

circulație a mărfurilor EUR.1.

Articolul 18

Eliberarea unui duplicat al certificatului de circulație a mărfurilor EUR.1

1. În caz de furt, pierdere sau distrugere a unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1, exportatorul poate solicita autorităților vamale care l-au eliberat un duplicat, pe baza documentelor de export aflate în posesia acestora.

2. Pe duplicatul eliberat astfel trebuie să figureze următoarea mențiune în limba engleză: „DUPLICATE”

3. Mențiunea prevăzută la alineatul (2) se înscrie la rubrica „Observații” din certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1.

4. Duplicatul, pe care trebuie înscrisă data eliberării certificatului original de circulație a mărfurilor EUR.1, produce efecte de la data respectivă.

Articolul 19

Eliberarea certificatelor de circulație a mărfurilor EUR.1 pe baza unei dovezi de origine eliberate sau întocmite anterior

În cazul în care produsele originare se plasează sub controlul unui birou vamal dintr-un stat din Pacific sau din Comunitatea Europeană, este posibil să se înlocuiască dovada de origine originală printr-unul sau mai multe certificate de circulație a mărfurilor EUR.1 în scopul de a trimite toate sau doar unele din aceste produse la o altă destinație din statele din Pacific sau din Comunitatea Europeană. Certificatul(certificatele) de circulație a mărfurilor EUR.1 de înlocuire se eliberează de către biroul vamal sub controlul căruia sunt plasate produsele și se vizează de către autoritatea vamală sub controlul căreia sunt plasate produsele.

Articolul 20

Condițiile de întocmire a unei declarații pe factură

1. Declarația pe factură prevăzută la articolul 15 alineatul (1) litera (b) se poate întocmi:

(a) de către un exportator autorizat în sensul articolului 21, sau

(b) de către orice exportator pentru orice transport constituit din unul sau mai multe pachete care conțin produse originare a căror valoare totală nu depășește 6 000 EUR.

2. O declarație pe factură poate fi întocmită în cazul în care produsele în cauză pot fi considerate produse originare dintr-un stat din Pacific sau din Comunitatea Europeană sau din una dintre celelalte țări sau teritorii menționate la articolele 3 și 4 și îndeplinesc celelalte cerințe prevăzute de prezentul protocol.

3. Exportatorul care întocmește o declarație pe factură trebuie să poată prezenta în orice moment, la cererea autorităților vamale din țara exportatoare, toate documentele corespunzătoare care fac dovada caracterului originar al produselor respective, precum și a îndeplinirii celorlalte cerințe prevăzute de prezentul protocol.

4. Exportatorul întocmește declarația pe factură prin dactilografierea, imprimarea sau tipărirea pe factură, pe nota de livrare sau pe orice alt document comercial, a declarației al cărei text figurează în anexa IV la prezentul protocol, utilizând una dintre versiunile lingvistice stabilite în anexa respectivă și în conformitate cu dispozițiile de drept intern din țara exportatoare. În cazul în care declarația este completată de mână, aceasta trebuie scrisă cu cerneală și cu litere de tipar.

5. Declarațiile pe factură trebuie să fie semnate de mână, în original, de către exportator. Cu toate acestea, un exportator autorizat în sensul articolului 21 nu este obligat să semneze astfel de declarații, cu condiția să prezinte autorităților vamale ale țării exportatoare un angajament scris prin care acceptă întreaga răspundere pentru orice declarație pe factură care îl identifică pe el ca și când ar fi fost semnată în original de el.

6. O declarație pe factură poate fi întocmită de către exportator atunci când produsele care fac

obiectul acesteia sunt exportate, sau după export, cu condiția ca prezentarea acesteia în țara importatoare să nu aibă loc după mai mult de doi ani de la importul produselor la care se referă.

Articolul 21

Exportator autorizat

1. Autoritățile vamale ale țării exportatoare pot autoriza orice exportator care efectuează frecvent transporturi de produse în temeiul dispozițiilor referitoare la cooperarea comercială ale acordului să întocmească declarații pe factură, indiferent de valoarea produselor în cauză. Un exportator care solicită o astfel de autorizație trebuie să prezinte autorităților vamale toate garanțiile necesare pentru verificarea caracterului originar al produselor și pentru îndeplinirea celorlalte cerințe din prezentul protocol.

2. Autoritățile vamale pot supune acordarea statutului de exportator autorizat oricăror condiții pe care le consideră adecvate.

3. Autoritățile vamale acordă exportatorului autorizat un număr de autorizație vamală care apare pe declarația pe factură.

4. Autoritățile vamale monitorizează utilizarea autorizației de către exportatorul autorizat.

5. Autoritățile vamale pot revoca autorizația în orice moment. Acestea trebuie să o facă în cazul în care exportatorul autorizat nu mai oferă garanțiile prevăzute la alineatul (1), nu mai îndeplinește condițiile prevăzute la alineatul (2) sau utilizează autorizația în mod abuziv.

Articolul 22

Valabilitatea dovezii de origine

1. Dovada de origine este valabilă timp de zece luni de la data eliberării în țara exportatoare și trebuie prezentată autorităților vamale din țara importatoare în termenul menționat.

2. Dovezile de origine care sunt prezentate autorităților vamale ale țării importatoare după expirarea termenului de prezentare prevăzut la alineatul (1) pot fi acceptate în scopul aplicării tratamentului preferențial, atunci când nerespectarea termenului fixat de prezentare a acestor documente se datorează unor împrejurări excepționale.

3. În alte cazuri de prezentare tardivă, autoritățile vamale din țara importatoare pot accepta dovezile de origine atunci când produsele au fost prezentate înainte de expirarea termenului respectiv..

Articolul 23

Prezentarea dovezii de origine

Dovada de origine se prezintă autorităților vamale din țara importatoare în conformitate cu procedurile aplicabile în țara respectivă. Autoritățile menționate pot solicita traducerea unei dovezi de origine și pot solicita, de asemenea, ca declarația de import să fie însoțită de o declarație prin care importatorul să ateste că produsele îndeplinesc condițiile necesare pentru aplicarea acordului.

Articolul 24

Importul eșalonat

Atunci când, la cererea importatorului și în condițiile stabilite de către autoritățile vamale din țara importatoare, produsele demontate sau nemontate în sensul regulii generale 2 litera (a) de interpretare a Sistemului Armonizat, care se încadrează la secțiunile XVI și XVII sau la pozițiile 7308 și 9406 din Sistemul Armonizat sunt importate eșalonat, autorităților vamale li se prezintă o singură dovadă de origine, în momentul importului primei tranșe.

Articolul 25

Scutiri de la obligația prezentării dovezii de origine

1. Sunt admise ca produse originare, fără a fi necesară prezentarea unei dovezi de origine, produsele expediate sub formă de colete mici de persoane fizice către persoane fizice sau care sunt transportate în bagajele personale ale călătorilor, cu condiția ca importul acestor produse să nu aibă caracter comercial și produsele să fi fost declarate ca fiind în conformitate cu cerințele prevăzute de prezentul protocol, fără să existe vreo îndoială cu privire la veridicitatea unei astfel de declarații. În cazul produselor expediate prin poștă, această declarație poate fi făcută prin completarea declarației vamale CN22/CN23 sau pe o foaie de hârtie anexată la documentul respectiv.

2. Se consideră lipsite de caracter comercial importurile cu caracter ocazional care constau doar în produse rezervate uzului personal sau familial al destinatarilor sau al călătorilor, în măsura în care este evident prin natura și cantitatea lor că nu există nicio intenție de comercializare.

3. În plus, valoarea totală a acestor produse nu depășește 500 EUR pentru coletele mici sau 1 200 EUR în cazul produselor transportate în bagajele personale ale călătorilor.

Articolul 26

Procedura de informare în scopuri de cumul

1. În cazul în care se aplică articolul 3 alineatul (1) și articolul 4 alineatul (1), dovada caracterului originar, în sensul prezentului protocol, al materialelor care provin dintr-un stat din Pacific, din Comunitatea Europeană, din alt stat ACP sau dintr-o(un) TTPM este reprezentată de certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1 sau de declarația furnizorului, al cărei model figurează în anexa V A la prezentul protocol, furnizată de exportator în statul din care provin materialele sau în Comunitatea Europeană atunci când materialele provin din Comunitate.

2. În cazul în care se aplică articolul 3 alineatul (4) și articolul 4 alineatul (4), dovada prelucrării sau a transformării efectuate într-un stat din Pacific, în Comunitatea Europeană, într-un alt stat ACP sau într-o(un) TTPM este dată de declarația furnizorului, al cărei model figurează în anexa V B la prezentul protocol, furnizată de exportator în statul din care provin materialele sau în Comunitatea Europeană atunci când materialele provin din Comunitate.

3. Furnizorul întocmește o declarație a furnizorului separată pentru fiecare lot de mărfuri fie pe factura comercială aferentă transportului, fie într-o anexă la factura respectivă sau pe o notă de livrare sau pe orice alt document comercial legat de transportul respectiv care descrie materialele în cauză cu suficiente detalii pentru a permite identificarea lor.

4. Declarația furnizorului poate fi întocmită pe un formular tipizat.

5. Declarațiile furnizorului trebuie să fie semnate de mână, în original, de către furnizor. Cu toate acestea, în cazul în care factura și declarația furnizorului sunt redactate pe suport electronic, declarația furnizorului nu trebuie semnată de mână, cu condiția ca angajatul responsabil al societății furnizoare să poată fi identificat în conformitate cu cerințele autorităților vamale din statul în care sunt redactate declarațiile furnizorului. Autoritățile vamale respective pot stabili condițiile de aplicare a prezentului alineat.

6. Declarațiile furnizorului se prezintă autorităților vamale din țara exportatoare în a cărei sarcină intră eliberarea certificatului de circulație a mărfurilor EUR. 1.

7. Furnizorul care întocmește o declarație trebuie să poată prezenta în orice moment, la cererea autorităților vamale din țara în care este întocmită declarația, toate documentele corespunzătoare care să facă dovada că informațiile pe care le conține aceasta sunt corecte.

8. Declarațiile furnizorilor și fișele de informații eliberate înainte de data intrării în vigoare a prezentului protocol în conformitate cu articolul 26 din Protocolul 1 la Acordul de la Cotonou rămân valabile.

Articolul 27

Documente justificative

Documentele menționate la articolul 16 alineatul (3) și la articolul 20 alineatul (3) menite să ateste faptul că produsele pentru care s-a eliberat un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 sau o declarație pe factură pot fi considerate produse originare dintr-un stat din Pacific, din Comunitatea Europeană sau dintr-una din țările sau teritoriile menționate la articolele 3 și 4 și că îndeplinesc

celelalte cerințe prevăzute de prezentul protocol pot consta, printre altele, din:

(a) dovezi directe ale operațiunilor efectuate de către exportator sau de către furnizor pentru a obține mărfurile în cauză, care se regăsesc, de exemplu, în conturile sale sau în contabilitatea sa internă;

(b) documente care dovedesc caracterul originar al materialelor folosite, eliberate sau întocmite într-un stat din Pacific, în Comunitatea Europeană sau într-una din celelalte țări sau teritorii menționate la articolele 3 și 4, în care aceste documente se utilizează în conformitate cu dreptul intern;

(c) documente care dovedesc prelucrările sau transformările materialelor într-un stat din Pacific, în Comunitatea Europeană sau într-una din celelalte țări și teritorii menționate la articolele 3 și 4, eliberate sau întocmite într-un stat din Pacific, în Comunitatea Europeană sau într-una din celelalte țări sau teritorii menționate la articolele 3 și 4, în care aceste documente se utilizează în conformitate cu dreptul intern;

(d) certificate de circulație a mărfurilor EUR.1 sau declarații pe factură care dovedesc caracterul originar al materialelor utilizate, eliberate sau întocmite într-un stat din Pacific, în Comunitatea Europeană sau într-una din celelalte țări sau teritorii menționate la articolele 3 și 4 și în conformitate cu prezentul protocol.

Articolul 28

Păstrarea dovezii de origine și a documentelor justificative

1. Exportatorul care solicită eliberarea unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 păstrează timp de cel puțin trei ani documentele prevăzute la articolul 16 alineatul (3).

2. Exportatorul care întocmește o declarație pe factură păstrează timp de cel puțin trei ani o copie a acestei declarații pe factură, precum și documentele menționate la articolul 20 alineatul (3).

3. Furnizorul care întocmește o declarație a furnizorului păstrează timp de cel puțin trei ani copii ale acestei declarații, ale facturii, ale notelor de livrare sau ale oricărui alt document comercial la care este anexată declarația, precum și documentele menționate la articolul 26 alineatul (7).

4. Autoritățile vamale din țara exportatoare care eliberează un certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 păstrează timp de cel puțin trei ani formularul de cerere menționat la articolul 16 alineatul (2).

5. Autoritățile vamale din țara importatoare păstrează timp de cel puțin trei ani certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1 și declarațiile pe factură care le-au fost prezentate.

Articolul 29

Neconcordanțe și erori formale

1. Constatarea unor mici neconcordanțe între mențiunile care apar în dovada de origine și cele care apar în documentele prezentate biroului vamal în vederea îndeplinirii formalităților de import pentru produsele respective nu duce ipso facto la considerarea dovezii de origine ca fiind nulă de drept, în cazul în care se stabilește în mod corespunzător că respectivul document corespunde produselor prezentate.

2. Erorile formale evidente, cum ar fi greșelile de dactilografiere dintr-o dovadă de origine, nu ar trebui să determine respingerea documentului respectiv, în cazul în care aceste erori nu sunt de natură să pună la îndoială corectitudinea declarațiilor conținute în respectivul document.

Articolul 30

Sume exprimate în euro

1. Pentru aplicarea dispozițiilor articolului 20 alineatul (1) litera (b) și ale articolului 25 alineatul (3) în cazurile în care produsele sunt facturate într-o monedă alta decât euro, sumele în monedele naționale ale statelor din Pacific, ale statelor membre ale Comunității Europene și ale celorlalte țări sau teritorii menționate la articolele 3 și 4 echivalente cu sumele exprimate în euro se stabilesc anual de către fiecare dintre țările în cauză.

2. Un transport beneficiază de prevederile articolului 20 alineatul (1) litera (b) sau ale articolului 25 alineatul (3) prin referirea la moneda în care este emisă factura, în conformitate cu suma stabilită de către statul în cauză.

3. Sumele care se utilizează într-o monedă națională oarecare reprezintă contravaloarea în această monedă a sumelor exprimate în euro în prima zi lucrătoare din luna octombrie. Aceste sume sunt comunicate Comisiei Europene până la 15 octombrie și se aplică de la 1 ianuarie anul următor. Comisia Europeană notifică toate țările în cauză cu privire la sumele respective.

4. O țară poate rotunji în plus sau în minus suma rezultată din conversia în moneda sa națională a unei sume exprimate în euro. Suma rotunjită nu poate diferi față de suma rezultată din conversie cu mai mult de 5 %. O țară poate menține neschimbată contravaloarea în moneda sa națională a unei sume exprimate în euro în cazul în care, în momentul ajustării anuale prevăzute la alineatul (3), conversia acestei sume, înainte de orice rotunjire, duce la o creștere mai mică de 15 % a contravalorii sale în moneda națională. Contravaloarea în moneda națională poate fi menținută neschimbată dacă din conversie rezultă o scădere a respectivei contravalori.

5. Sumele exprimate în euro fac obiectul unei reexaminări a Comitetului special pentru cooperare vamală și reguli de origine la cererea Comunității Europene sau a statelor din Pacific. În timpul acestei reexaminări, Comitetul special pentru cooperare vamală și reguli de origine examinează oportunitatea păstrării efectelor limitelor respective în termeni reali. În acest scop, el poate decide modificarea sumelor exprimate în euro.

TITLUL V
METODE DE COOPERARE ADMINISTRATIVĂ

Articolul 31
Condițiile administrative în care produsele pot beneficia de pe urma acordului

1. Produsele originare, în sensul prezentului protocol, în statele din Pacific sau în Comunitatea Europeană beneficiază, la momentul întocmirii declarației vamale de import, de condițiile

preferențiale care rezultă din acord numai cu condiția să fie exportate la sau după data la care țara exportatoare îndeplinește dispozițiile stabilite la alineatul (2).

2. Părțile contractante întreprind acțiunile necesare pentru instituirea:

(a) regimurilor naționale și regionale necesare pentru punerea în aplicare și controlul respectării normelor și procedurilor stabilite în prezentul protocol, inclusiv, atunci când este cazul, a regimurilor necesare pentru aplicarea articolelor 3 și 4;

(b) structurilor și sistemelor administrative necesare pentru gestionarea corespunzătoare și controlul originii produselor și respectarea celorlalte cerințe stabilite prin prezentul protocol.

Ele fac notificările menționate la articolul 32.

Articolul 32

Notificarea informațiilor referitoare la autoritățile vamale

1. Statele din Pacific și statele membre ale Comunității Europene își furnizează reciproc, prin intermediul Comisiei Comunităților Europene, adresele autorităților vamale responsabile pentru eliberarea și verificarea certificatelor de circulație a mărfurilor EUR.1, a declarațiilor pe factură sau a declarațiilor furnizorului, precum și specimenele ștampilelor pe care le utilizează birourile lor vamale pentru eliberarea acestor certificate.

Certificatele de circulație EUR.1 și declarațiile pe factură sau declarațiile furnizorului se acceptă, în scopul aplicării tratamentului preferențial, de la data primirii informațiilor de către Comisia Comunităților Europene.

2. Statele din Pacific și statele membre ale Comunității Europene se informează reciproc de îndată cu privire la orice modificări ale informațiilor menționate la alineatul (1).

3. Autoritățile menționate la alineatul (1) acționează în subordinea guvernului țării în cauză.

Autoritățile responsabile cu controlul și verificarea fac parte din autoritățile guvernamentale ale țării în cauză.

Articolul 33

Asistența reciprocă

1. Pentru a asigura o aplicare corespunzătoare a prezentului protocol, Comunitatea Europeană, statele din Pacific și celelalte țări menționate la articolele 3 și 4 își acordă reciproc asistență, prin intermediul administrațiilor vamale competente, pentru verificarea autenticității certificatelor de circulație a mărfurilor EUR.1, a declarațiilor pe factură sau a declarațiilor furnizorului, precum și a corectitudinii informațiilor furnizate în documentele respective. În plus, statele din Pacific:

(a) oferă atât Comunității Europene, cât și reciproc, întregul sprijin necesar în eventualitatea unei solicitări de monitorizare a adecvației administrării și controlului protocolului în țara în cauză, inclusiv prin vizite la fața locului;

(b) în conformitate cu articolul 34, verifică caracterul originar al produselor și conformitatea cu celelalte condiții menționate în prezentul protocol.

2. Autoritățile consultate furnizează informațiile relevante cu privire la condițiile în care a fost fabricat produsul, în special condițiile în care s-au respectat regulile de origine în diferitele state din Pacific, în Comunitatea Europeană și în celelalte țări în cauză menționate la articolele 3 și 4.

Articolul 34

Verificarea dovezii de origine

1. Verificările ulterioare ale dovezii de origine se efectuează pe baza unei analize a riscurilor și prin sondaj sau ori de câte ori autoritățile vamale ale țării importatoare au îndoieli întemeiate în ceea ce privește autenticitatea acestor documente, caracterul originar al produselor în cauză sau îndeplinirea celorlalte cerințe prevăzute de prezentul protocol.

2. În scopul punerii în aplicare a dispozițiilor alineatului (1), autoritățile vamale din țara importatoare returnează certificatul de circulație a mărfurilor EUR.1 și factura, în cazul în care a fost prezentată, declarația pe factură sau o copie a acestor documente autorităților vamale din țara exportatoare indicând, dacă este cazul, motivele care stau la baza cererii de efectuare a unei verificări. Orice document și informație obținute care sugerează faptul că informațiile furnizate în dovada de origine sunt incorecte se transmit pentru a veni în sprijinul cererii de efectuare a verificării.

3. Verificarea se efectuează de către autoritățile vamale din țara exportatoare. În acest scop, ele au dreptul să solicite orice dovezi și să efectueze orice verificare a conturilor exportatorului sau orice alt control pe care îl consideră util.

4. În cazul în care autoritățile vamale din țara importatoare decid să suspende acordarea tratamentului preferențial produselor în cauză în așteptarea rezultatelor verificării, acestea acordă importatorului liberul de vamă pentru produse, sub rezerva oricăror măsuri de precauție pe care le consideră necesare.

5. Autoritățile vamale care solicită verificarea sunt informate asupra rezultatelor acesteia în cel mai scurt timp. Aceste rezultate trebuie să indice cu claritate dacă documentele sunt autentice și dacă produsele în cauză pot fi considerate produse originare dintr-un stat din Pacific, din Comunitatea Europeană sau din una dintre celelalte țări menționate la articolele 3 și 4, precum și dacă îndeplinesc celelalte cerințe prevăzute de prezentul protocol.

6. În cazul unor îndoieli întemeiate și în absența unui răspuns în termen de zece luni de la data cererii de efectuare a verificării sau în cazul în care răspunsul nu conține informații suficiente pentru a stabili autenticitatea documentului în cauză sau originea reală a produselor, autoritățile vamale care solicită controlul refuză acordarea tratamentului preferențial, cu excepția unor circumstanțe excepționale.

7. În cazul în care procedura de verificare sau orice altă informație disponibilă pare să indice că dispozițiile prezentului protocol sunt încălcate, țara exportatoare efectuează, din proprie inițiativă

sau la cererea țării importatoare, anchetele necesare sau cere ca astfel de anchete să se desfășoare cu urgența cuvenită pentru identificarea și prevenirea unor astfel de încălcări și, în acest scop, țara exportatoare în cauză poate invita țara importatoare să participe la aceste verificări.

Articolul 35

Verificarea declarațiilor furnizorului

1. Verificarea declarațiilor furnizorilor se efectuează pe baza unei analize a riscurilor și prin sondaj sau ori de câte ori autoritățile vamale ale țării în care astfel de declarații au stat la baza emiterii certificatelor de circulație a mărfurilor EUR.1 sau a întocmirii unei declarații pe factură au suspiciuni întemeiate privind autenticitatea documentelor sau corectitudinea informațiilor menționate în documentul respectiv.

2. Autoritățile vamale cărora li se prezintă o declarație a furnizorului pot solicita autorităților vamale ale statului în care s-a întocmit declarația să emită o fișă de informații, al cărui model figurează în anexa VI la prezentul protocol. În același timp, autoritățile de certificare cărora li se prezintă o declarație a furnizorului pot solicita exportatorului să prezinte o fișă de informații emisă de autoritățile vamale ale statului în care s-a întocmit declarația.

O copie a fișei de informații se păstrează cel puțin trei ani de către biroul care a emis-o.

3. Autoritățile vamale care solicită verificarea sunt informate în cel mai scurt timp cu privire la rezultatele acesteia. Rezultatele trebuie să indice clar dacă informațiile care figurează în declarația furnizorului sunt corecte și permit autorităților vamale să determine dacă și în ce măsură această declarație a furnizorului poate fi luată în considerare pentru eliberarea unui certificat de circulație a mărfurilor EUR.1 sau pentru întocmirea unei declarații pe factură.

4. Verificarea se realizează de către autoritățile vamale ale țării în care a fost întocmită declarația furnizorului. În acest scop, autoritățile în cauză sunt abilitate să solicite orice dovadă sau să efectueze orice verificare a contului furnizorului sau orice alt control pe care îl consideră necesar pentru verificarea corectitudinii oricărei declarații a unui furnizor.

5. Orice certificat de circulație EUR.1 sau declarație pe factură emisă sau întocmită pe baza unei declarații incorecte a furnizorului este considerată nulă de drept.

Articolul 36

Soluționarea diferendelor

În cazul în care apar diferende legate de procedurile de verificare prevăzute la articolele 34 și 35 care nu pot fi soluționate între autoritățile vamale care au solicitat controlul și autoritățile vamale responsabile de efectuarea lui sau în cazul în care diferendele respective ridică o problemă legată de interpretarea prezentului protocol, ele se înaintează Comitetului special pentru cooperare vamală și reguli de origine.

În toate cazurile, soluționarea diferendelor dintre importator și autoritățile vamale din țara importatoare se efectuează în conformitate cu legislația țării respective.

Articolul 37

Sancțiuni

Se aplică sancțiuni oricărei persoane care întocmește sau solicită întocmirea unui document care conține date inexacte pentru ca un produs să beneficieze de tratament preferențial.

Articolul 38

Derogări

1. Comitetul special pentru cooperare vamală și reguli de origine, denumit în continuare în acest articol „comitetul”, poate adopta derogări de la prezentul protocol atunci când acestea favorizează dezvoltarea industriilor existente sau crearea de noi industrii în statele din Pacific.

Înainte sau în momentul sesizării comitetului, statul sau statele din Pacific în cauză notifică Comunitatea Europeană cu privire la cererea de derogare, precum și cu privire la motivele cererii în conformitate cu alineatul (2).

Comunitatea Europeană acceptă toate cererile statelor din Pacific care sunt justificate corespunzător în conformitate cu prezentul articol și care nu pot determina un prejudiciu grav unei industrii consacrate din Comunitatea Europeană.

2. În scopul de a facilita examinarea cererilor de derogare de către comitet, statul sau statele din Pacific solicitante furnizează în sprijinul cererii lor, folosind formularul care figurează în anexa VII la prezentul protocol, informații cât mai complete referitoare în special la următoarele aspecte.

– descrierea produsului finit;

– natura și cantitatea materialelor originare dintr-o țară terță;

– natura și cantitatea materialelor originare dintr-un stat din Pacific sau din țările sau din teritoriile menționate la articolele 3 și 4 sau a materialelor care au fost transformate pe teritoriul acestora;

– procesele de fabricație;

– valoarea adăugată;

– numărul de angajați din întreprinderea în cauză;

– volumul anticipat de exporturi către Comunitatea Europeană;

– alte surse posibile de aprovizionare cu materii prime;

– justificarea duratei solicitate în funcție de eforturile depuse pentru găsirea unor noi surse de aprovizionare;

– alte observații.

Aceleași norme se aplică oricărei solicitări de prelungire.

Comitetul poate modifica formularul.

3. Examinarea cererilor ține seama în special de:

(a) nivelul de dezvoltare sau de situarea geografică a statului din Pacific în cauză;

(b) cazurile în care aplicarea regulilor de origine existente ar afecta semnificativ capacitatea unei industrii existente dintr-un stat din Pacific de a-și continua exporturile către Comunitatea Europeană, în special de cazurile în care această aplicare ar putea duce la încetarea activităților sale;

(c) cazuri specifice în care se poate demonstra clar că regulile de origine ar putea descuraja investiții importante într-o anume industrie și în care o derogare care favorizează realizarea programului de investiții ar permite ca respectarea acestor reguli să se facă în etape.

4. În fiecare caz, se procedează la o examinare pentru a stabili dacă regulile referitoare la cumulul de origine nu permit rezolvarea problemei.

5. În plus, se efectuează o examinarea părtinitoare în mod favorabil, ținându-se cont în special de:

(a) impactul economic și social al deciziei ce urmează a se lua, în special în ce privește ocuparea forței de muncă;

(b) nevoia de a aplica derogarea pe o perioadă care să țină seama de situația specială a statului din Pacific în cauză și de dificultățile sale.

6. La examinarea solicitărilor se ține seama în special, după caz, de posibilitatea conferirii caracterului originar produselor care conțin materiale originare din țările în curs de dezvoltare învecinate, din țările cel mai puțin dezvoltate sau în curs de dezvoltare cu care unul sau mai multe

state din Pacific au relații speciale, cu condiția să se poată stabili o cooperare administrativă satisfăcătoare.

7. Fără a aduce atingere alineatelor (1)-(6), derogarea se acordă atunci când valoarea adăugată la produsele neoriginare aplicată în statul din Pacific în cauză reprezintă cel puțin 45 % din valoarea produsului finit, cu condiția ca derogarea să nu determine prejudicierea gravă a unui sector economic din Comunitatea Europeană sau din unul sau mai multe din statele sale membre.

8. Comitetul ia măsurile necesare pentru a asigura adoptarea unei decizii cât mai curând posibil, în orice caz nu mai târziu de 75 de zile lucrătoare de la primirea cererii de către copreședintele CE al Comitetului. În cazul în care Comunitatea Europeană nu informează un stat din Pacific referitor la poziția sa privind cererea, în acest termen, cererea se consideră acceptată.

9. (a) Derogarea este valabilă pentru o perioadă care urmează a fi stabilită de comitet, în general de cinci ani.

(b) Decizia de derogare poate să prevadă reînnoiri fără să mai fie necesară o nouă decizie a Comitetului, cu condiția ca statul sau statele din Pacific în cauză să prezinte, cu trei luni înainte de sfârșitul fiecărei perioade, o dovadă care să ateste că încă nu poate/nu pot îndeplini condițiile din prezentul protocol pentru care s-a acordat derogarea.

În cazul formulării oricărei obiecții privind prelungirea, comitetul o examinează în cel mai scurt timp și decide dacă să prelungească derogarea. Comitetul procedează în conformitate cu dispozițiile alineatului (8). Se iau toate măsurile necesare pentru evitarea întreruperilor în aplicarea derogării.

(c) În cursul perioadelor menționate la literele (a) și (b), Comitetul poate proceda la o reexaminare a condițiilor de aplicare a derogării, dacă se constată că au intervenit modificări substanțiale ale elementelor de fond care au motivat decizia de acordare a derogării. La încheierea acestei reexaminări, comitetul poate decide să modifice termenii deciziei sale în ceea ce privește domeniul de aplicare al derogării sau orice altă condiție prevăzută anterior.

Articolul 39

Comitetul special pentru cooperare vamală și reguli de origine

1. Un Comitet special pentru cooperare vamală și reguli de origine instituit în temeiul articolului 68 din acord (denumit în continuare „comitetul”) este răspunzător pentru punerea în aplicare și funcționarea efectivă a prezentului protocol.

2. În sensul prezentului protocol, comitetul are, printre altele, următoarele funcții:

(a) luarea de decizii privind derogările de la prezentul protocol în condițiile prevăzute la articolul 38;

(b) revizuirea și formularea de recomandări adecvate, după caz, pentru Comitetul pentru comerț cu privire la:

(i) punerea în aplicare și funcționarea prezentului protocol; și

(ii) orice modificare a dispoziției prezentului protocol propusă de către una dintre părți;

În acest scop, comitetul ia în considerare nevoile de dezvoltare ale statelor din Pacific.

(c) soluționarea oricărei dispute care apare în conformitate cu articolul 36 și

(d) examinarea oricăror alte aspecte legate de prezentul protocol pe care reprezentanții părților le pot conveni de comun acord.

3. Comitetul se reunește în orice moment convenit de părți.

4. Comitetul este format din funcționari ai Uniunii Europene și din funcționari ai statelor din Pacific responsabili cu chestiunile vamale. Comitetul poate recurge la expertiză corespunzătoare în cazul în care este necesar.

TITLUL VI

CEUTA ȘI MELILLA

Articolul 40

Condiții speciale

1. Termenul „Comunitatea Europeană” folosit în prezentul protocol nu acoperă Ceuta și Melilla. Termenul „produse originare din Comunitatea Europeană” nu acoperă produsele originare din Ceuta și Melilla.

2. Dispozițiile prezentului protocol se aplică *mutatis mutandis* pentru a stabili dacă produsele pot fi considerate originare dintr-un stat din Pacific atunci când sunt importate în Ceuta și Melilla.

3. Atunci când produsele obținute în întregime în Ceuta, Melilla sau în Comunitatea Europeană sunt supuse unor prelucrări sau transformări într-un stat din Pacific, ele se consideră obținute în întregime într-un stat din Pacific.

4. Prelucrările sau transformările efectuate în Ceuta și Melilla sau în Comunitatea Europeană se consideră a fi efectuate într-un stat din Pacific atunci când materialele sunt supuse unor prelucrări sau transformări ulterioare într-un stat din Pacific.

5. În scopul aplicării alineatelor (3) și (4), operațiunile insuficiente menționate la articolul 7 din prezentul protocol nu se consideră prelucrări sau transformări.

6. Ceuta și Melilla se consideră un singur teritoriu.

TITLUL VII

DISPOZIȚII FINALE

Articolul 41

Revizuirea și aplicarea regulilor de origine

1. Comitetul pentru comerț poate decide modificarea dispozițiilor prezentului protocol.

2. Fără a aduce atingere dispozițiilor alineatului (1) din prezentul articol, prezentul protocol și anexele la acesta se revizuiesc la fiecare cinci (5) ani de la intrarea în vigoare a prezentului protocol, în vederea efectuării oricăror modificări sau adaptări necesare. În cadrul unei astfel de revizuiri, părțile iau în considerare, de asemenea, nevoile de dezvoltare ale statelor din Pacific, cum ar fi dezvoltarea tehnologiilor, procesele de producție și toți ceilalți factori.

3. Deciziile luate se pun în aplicare în cel mai scurt timp.

Articolul 42

Anexe

Anexele la prezentul protocol fac parte integrantă din acesta.

Articolul 43

Punerea în aplicare a protocolului

Comunitatea Europeană și statele din Pacific iau fiecare măsurile necesare pentru aplicarea prezentului protocol.

ANEXA I la Protocolul II

Note introductive la lista din anexa II

Nota 1:

Lista prevede, pentru toate produsele, condițiile cerute pentru ca aceste produse să poată fi considerate ca suficient prelucrate și transformate în sensul articolului 6 din protocol

Nota 2:

1. Primele două coloane din listă descriu produsul obținut. Prima coloană precizează numărul poziției sau al capitolului din Sistemul Armonizat și în a doua coloană se indică descrierea mărfurilor care figurează în sistemul respectiv pentru poziția sau capitolul respectiv. În dreptul mențiunilor din primele două coloane figurează o regulă în coloana 3 sau 4. Atunci când, în anumite cazuri, numărul din prima coloană este precedat de „ex”, acest lucru indică faptul că regulile din coloana 3 sau 4 se aplică numai pentru partea din poziția respectivă descrisă în coloana 2.

2. În cazul în care numerele de poziție sunt grupate în coloana 1 sau se menționează un număr de capitol și produsele care figurează în coloana 2 sunt, în consecință, descrise în termeni generali, regulile corespunzătoare enunțate în coloana 3 sau 4 se aplică tuturor produselor care, în cadrul Sistemului Armonizat, sunt încadrate la pozițiile capitolului sau la oricare din pozițiile grupate împreună în coloana 1.

3. În cazul în care lista include diferite reguli aplicabile unor produse diferite care se încadrează la aceeași poziție, fiecare liniuță include descrierea referitoare la partea poziției care face obiectul regulilor corespunzătoare în coloanele 3 sau 4.

4. În cazul în care, pentru o mențiune din primele două coloane, este prevăzută o regulă în coloanele 3 și 4, exportatorul are opțiunea de a aplica regula din coloana 3 sau pe cea din

coloana 4. În cazul în care nu există o regulă privind originea în coloana 4, se aplică regula enunțată în coloana 3.

Nota 3:

1. Dispozițiile articolului 6 din protocol privind produsele care au dobândit caracter originar și care sunt utilizate pentru fabricarea altor produse se aplică indiferent dacă acest caracter a fost dobândit în fabrica în care sunt utilizate aceste produse sau în altă fabrică din Comunitatea Europeană sau din statele din Pacific.

   Exemplu:

   Un motor de la poziția nr. 8407, pentru care regula prevede că valoarea materialelor neoriginare care pot fi încorporate nu poate să depășească 40 % din prețul franco fabrică, este fabricat din „alte eboșe obținute prin forjare din oțeluri aliate” de la poziția nr. ex 7224.

   Dacă această eboșă a fost obținută în Comunitatea Europeană prin forjarea unui lingou neoriginar, ea a dobândit deja caracterul de produs originar în virtutea aplicării regulii pentru poziția ex 7224 din listă. Această eboșă poate fi luată în considerare în continuare ca produs originar la calcularea valorii motorului, indiferent dacă a fost produsă în aceeași fabrică sau în altă fabrică din Comunitatea Europeană. Prin urmare, valoarea lingoului neoriginar nu este luată în considerare când se adună valoarea materialelor neoriginare utilizate..

2. Regula din listă stabilește gradul minim de prelucrare sau de transformare cerut, iar un grad mai ridicat de prelucrare sau transformare conferă, de asemenea, caracter originar; dimpotrivă, realizarea unui nivel mai redus de prelucrare sau transformare nu poate conferi caracter originar. Prin urmare, dacă o regulă prevede că pot fi utilizate materialele neoriginare care se găsesc într-un anumit stadiu de fabricare, utilizarea unor asemenea materiale aflate într-un stadiu mai puțin avansat de fabricare este, de asemenea, autorizată, iar utilizarea unor asemenea materiale aflate într-un stadiu mai avansat nu este permisă.

3. Fără a aduce atingere notei 3.2, în cazul în care o regulă autorizează folosirea „materialelor de la orice poziție”, pot fi de asemenea utilizate materiale de la aceeași poziție ca și produsul, sub rezerva oricăror restricții specifice care pot fi de asemenea enunțate în regulă. Cu toate acestea, expresia „fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv materiale de la poziția

…” implică faptul că pot fi utilizate numai materialele încadrate la aceeași poziție ca și produsul a cărui descriere diferă de descrierea produsului care figurează în coloana 2 din listă.

4. În cazul în care o regulă din listă prevede că un produs poate fi fabricat din mai multe materiale, acest fapt înseamnă că unul sau mai multe dintre aceste materiale pot fi utilizate. Regula nu implică obligativitatea utilizării tuturor acestor materiale.

Exemplu:

Regula care se aplică țesăturilor de la pozițiile nr. 5208 – 5212 prevede că se pot folosi fibrele naturale și că, printre altele, se pot de asemenea utiliza materiale chimice. Aceasta nu înseamnă că ambele trebuie utilizate; este posibil să se utilizeze una, cealaltă sau ambele.

5. În cazul în care o regulă din listă prevede că un produs trebuie fabricat dintr-un anumit material, această condiție nu împiedică, în mod evident, utilizarea altor materiale care, prin natura lor inerentă, nu sunt conforme cu regula respectivă. (A se vedea și nota 6.3 privind textilele).

Exemplu:

Regula privind produsele alimentare preparate de la poziția 1904, care exclude în mod specific utilizarea cerealelor și a derivatelor acestora, nu interzice utilizarea sărurilor minerale, a substanțelor chimice și a altor aditivi care nu sunt obținuți din cereale.

Cu toate acestea, regula respectivă nu se aplică produselor care, deși nu pot fi fabricate din materiale specificate în listă, pot fi fabricate dintr-un material de aceeași natură aflat într-un stadiu de fabricație mai puțin avansat.

Exemplu:

În cazul unui articol de îmbrăcăminte clasificat la ex capitolul 62 fabricat din materiale nețesute, dacă pentru această categorie de articole este permisă utilizarea doar a firelor

neoriginare, nu se poate începe cu materiale textile nețesute, chiar dacă materialele textile nețesute nu pot fi obținute în mod obișnuit din fire. În aceste cazuri, materialele utilizate la început ar fi în mod normal aflate într-un stadiu anterior firului, adică în stadiul de fibră.

6. Atunci când o regulă din listă prevede acordarea a două procente pentru valoarea maximă a tuturor materialelor neoriginare care pot fi folosite, aceste procente nu pot fi cumulate. Cu alte cuvinte, valoarea maximă a tuturor materialelor neoriginare utilizate nu poate depăși în niciun caz procentajul maxim prevăzut. În plus, procentajele individuale nu trebuie depășite în ce privește materialele specifice cărora li se aplică.

Nota 4:

1. Termenul „fibre naturale” se folosește în listă pentru a desemna alte fibre decât cele artificiale sau sintetice. El se limitează la stadiile anterioare filării, incluzând deșeurile, și, în absența unor dispoziții contrare, include fibrele care au fost cardate, pieptănate sau prelucrate în alt mod, dar nu prin filare.

2. Termenul „fibre naturale” cuprinde părul de cal de la poziția 0503, mătasea de la pozițiile 5002 și 5003, precum și fibrele de lână, păr fin sau grosier de animale de la pozițiile 5101 – 5105, fibrele de bumbac de la pozițiile 5201 – 5203 și celelalte fibre de origine vegetală de la pozițiile 5301 – 5305.

3. Termenii „pastă textilă”, „materiale chimice” și „materiale destinate fabricării hârtiei” se folosesc în listă pentru a desemna materialele care nu sunt încadrate la capitolele 50 – 63 și care pot fi utilizate în vederea fabricării de fibre sau fire artificiale, sintetice sau de hârtie.

4. Termenul „fibre sintetice sau artificiale discontinue” se folosește în listă pentru a desemna cablurile din filamente sintetice sau artificiale, fibrele discontinue și deșeurile de la pozițiile 5501 – 5507.

Nota 5:

1. Atunci când pentru un anumit produs din listă se face trimitere la prezenta notă, condițiile stabilite în coloana 3 nu se aplică niciunor materiale textile de bază utilizate la fabricarea acestui produs, care, luate împreună, reprezintă 10 % sau mai puțin din greutatea totală a tuturor materialelor textile de bază utilizate. (A se vedea, de asemenea, notele 5.3 și 5.4 de mai jos).

2. Cu toate acestea, toleranța menționată la nota 5.1 se aplică numai produselor mixte care au fost fabricate din două sau mai multe materiale textile de bază.

   Substanțele textile de bază sunt următoarele:

   – mătase;

   – lână;

   – păr grosier de animale;

   – păr fin de animale;

   – păr de cal;

   – bumbac;

   – materiale utilizate la fabricarea hârtiei și hârtie;

   – in;

   – cânepă;

   – iută și alte fibre textile liberiene;

– sisal și alte fibre textile din genul „Agave”;

– nucă de cocos, abacă, ramie și alte fibre textile vegetale;

– filamente sintetice;

– filamente artificiale;

– filamente conductoare electrice;

– fibre sintetice discontinue de polipropilenă;

– fibre sintetice discontinue de poliester;

– fibre sintetice discontinue de poliamidă;

– fibre sintetice discontinue de poliacrilonitril;

– fibre sintetice discontinue de poliimidă;

– fibre sintetice discontinue de politetrafluoretilenă;

– fibre sintetice discontinue de sulfură de polifenil;

– fibre sintetice discontinue de clorură de polivinil;

– alte fibre sintetice discontinue;

– fibre artificiale discontinue din viscoză;

– alte fibre artificiale discontinue;

– fire de poliuretan segmentate cu segmente flexibile de polieteri, îmbrăcate sau nu;

– fire de poliuretan segmentate cu segmente flexibile de poliester, îmbrăcate sau nu;

– produse de la poziția 5605 (fire metalizate) care încorporează o bandă care constă dintr-un miez din folie de aluminiu sau dintr-un miez din peliculă de plastic, acoperit sau nu cu pulbere de aluminiu, cu o lățime de cel mult 5 mm, fixată cu ajutorul unui adeziv transparent sau colorat între două straturi de peliculă de plastic;

– celelalte produse de la poziția 5605.

Exemplu:

Un fir de la poziția 5205 obținut din fibre de bumbac de la poziția 5203 și din fibre sintetice discontinue de la poziția 5506 este un fir în amestec. Din acest motiv, fibrele sintetice discontinue neoriginare care nu îndeplinesc regulile de origine (care impun fabricarea din materiale chimice sau paste textile) pot fi utilizate până la un nivel de 10 % din greutatea firului.

Exemplu:

O țesătură de lână de la poziția 5112 obținută din fire de lână de la poziția 5107 și din fire sintetice din fibre discontinue de la poziția 5509 este o țesătură în amestec. Prin urmare, firele sintetice care nu îndeplinesc regulile de origine (care impun fabricarea din materiale chimice sau pastă textilă) sau firele de lână care nu îndeplinesc regulile de origine (care impun fabricarea din fibre naturale necardate, nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare) sau o combinație a acestor două tipuri de fire pot fi utilizate cu condiția ca greutatea lor să nu depășească 10 % din greutatea țesăturii.

Exemplu:

O suprafață textilă cu smocuri de la poziția 5802 fabricată din fire de bumbac de la poziția 5205 și dintr-o țesătură din bumbac de la poziția 5210 se consideră a fi produs mixt numai dacă țesătura de bumbac este ea însăși o țesătură mixtă, fiind fabricată din fire încadrate la două poziții diferite sau dacă firele de bumbac utilizate sunt la rândul lor în amestec.

Exemplu:

În cazul în care suprafața textilă cu smocuri în cauză este fabricată din fire de bumbac de la poziția 5205 și dintr-o țesătură sintetică de la poziția 5407, este evident că cele două fire utilizate sunt două materiale textile diferite și că țesătura textilă cu smocuri este, în consecință, un produs în amestec.

3. În cazul produselor care încorporează „fire de poliuretan segmentate cu segmente flexibile de poliester, îmbrăcate sau nu”, această toleranță este de 20 % în ceea ce privește aceste fire.

4. În cazul produselor care conțin „o bandă care constă dintr-un miez din folie de aluminiu sau dintr-un miez din peliculă de plastic, acoperit sau nu cu pulbere de aluminiu, cu o lățime de cel mult 5 mm, fixată cu ajutorul unui adeziv transparent sau colorat între două straturi de peliculă de plastic”, toleranța în ceea ce privește această bandă este de 30 %.

Nota 6:

1. Pentru produsele textile pentru care există în listă o notă de subsol care face trimitere la prezenta notă introductivă, pot fi utilizate garnituri și accesorii din materiale textile care nu respectă regula stabilită în coloana 3 din listă în ceea ce privește produsele respective, cu condiția ca greutatea lor să nu depășească 10 % din greutatea totală a tuturor materialelor textile încorporate.

   Garniturile și accesoriile din materiale textile sunt cele încadrate la capitolele 50 – 63.

Căptușelile și furniturile nu sunt considerate garnituri sau accesorii.

2. Orice garnituri, accesorii sau alte materiale utilizate care conțin materiale textile nu trebuie să îndeplinească condițiile din coloana 3, chiar și în cazul în care nu sunt reglementate de nota 3.5.

3. În conformitate cu nota 3.5, orice garnituri, accesorii sau alte produse neoriginare care nu conțin materiale textile pot fi totuși utilizate fără restricții în cazul în care nu pot fi fabricate din materialele menționate în coloana 3 din listă.

   De exemplu,[1] în cazul în care o regulă din listă prevede pentru un anumit articol din materiale textile, de exemplu o bluză, că trebuie utilizate fire, acest lucru nu împiedică utilizarea articolelor din metal, cum sunt nasturii, deoarece aceștia nu pot fi fabricați din materiale textile.

4. În cazul în care se aplică o regulă de procentaj, valoarea garniturilor și a accesoriilor trebuie luată în considerare la calcularea valorii materialelor neoriginare încorporate.

Nota 7:

1. În sensul pozițiilor ex 2707, 2713 – 2715, ex 2901, ex 2902 și ex 3403, „tratamente specifice” sunt următoarele:

   (a) distilare în vid;

   (b) redistilare printr-un procedeu de fracționare foarte minuțios[2];

   (c) cracare;

[1] Prezentul exemplu este dat numai cu titlu explicativ. Nu produce efecte juridice.

[2] A se vedea nota explicativă complementară nr. 4 litera (b) din capitolul 27 din Nomenclatura Combinată.

(d) reformare;

(e) extragere cu solvenți selectivi;

(f) prelucrare prin următoarele operațiuni: tratare cu acid sulfuric concentrat, cu oleum sau cu anhidridă sulfurică; neutralizare cu agenți alcalini; decolorare și purificare cu sol activ natural, pământ activat, cărbune activat sau bauxită;

(g) polimerizare;

(h) alchilare;

(i) izomerizare.

2. În sensul pozițiilor nr. 2710– 2712, „tratamentele specifice” sunt următoarele:

(a) distilare în vid;

(b) redistilare printr-un procedeu de fracționare foarte minuțios[1];

(c) cracare;

(d) reformare;

(e) extragere cu solvenți selectivi;

(f) prelucrare prin următoarele operațiuni: tratare cu acid sulfuric concentrat, cu oleum sau cu anhidridă sulfurică; neutralizare cu agenți alcalini; decolorare și purificare cu sol activ natural, pământ activat, cărbune activat sau bauxită;

[1] A se vedea nota explicativă complementară nr. 4 litera (b) din capitolul 27 din Nomenclatura Combinată.

(g) polimerizare;

(h) alchilare;

(i) izomerizare;

(j) numai pentru uleiurile grele care se încadrează la poziția ex 2710, desulfurare cu hidrogen care conduce la o reducere cu cel puțin 85 % a conținutului de sulf din produsele tratate (metoda ASTM D 1266-59 T);

(k) numai pentru produsele care se încadrează la poziția 2710, deparafinarea printr-un procedeu altul decât filtrarea;

(l) numai pentru uleiurile grele care se încadrează la poziția ex 2710, tratarea cu hidrogen la o presiune de peste 20 bari și la o temperatura peste 250 °C, cu utilizarea unui catalizator, altul decât pentru desulfurare, când hidrogenul constituie un element activ într-o reacție chimică. Tratamentele suplimentare cu hidrogen a uleiurilor lubrifiante de la poziția ex 2710 (de exemplu, hidrofinisarea sau decolorarea) care au drept scop în special ameliorarea culorii sau a stabilității nu se consideră, totuși, ca fiind tratamente specifice;

(m) numai în ceea ce privește păcura care se încadrează la poziția ex 2710, distilarea atmosferică, cu condiția distilării a mai puțin de 30 % din volum, incluzând pierderile, la 300 °C, prin metoda ASTM D 86;

(n) numai pentru petrolul greu altul decât motorina și păcura care se încadrează la poziția 2710, tratamentul prin descărcări corona electrice de înaltă frecvență.

3. În sensul pozițiilor ex 2707, 2713 – 2715, ex 2901, ex 2902 și ex 3403, operațiunile simple cum ar fi curățarea, decantarea, desalinizarea, separarea apei, filtrarea, colorarea, marcarea, obținerea unui conținut de sulf prin amestecarea de produse cu conținuturi diferite de sulf sau orice combinație a acestor operațiuni sau a unor operațiuni similare nu conferă caracterul de

produs originar.

ANEXA II la Protocolul II

Lista prelucrărilor sau transformărilor care trebuie aplicate materialelor neoriginare pentru ca produsul fabricat să poată obține caracterul de produs originar

Nu toate produsele menționate în prezenta listă sunt reglementate de prezentul acord. Prin urmare, este necesar să se consulte celelalte părți ale prezentului acord.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
Capitolul 01	Animale vii	Toate animalele de la capitolul 1 utilizate trebuie obținute în întregime	
Capitolul 02	Carne și organe comestibile	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolele 1 și 2 utilizate trebuie să fie obținute în întregime	
ex Capitolul 03	Pești și crustacee, moluște și alte nevertebrate acvatice; cu următoarele excepții:	Toate produsele de la capitolul 3 utilizate trebuie obținute în întregime	
0304	Fileuri de pește și carne de pește (chiar tocată) proaspete, refrigerate sau	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 3 utilizate nu	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	congelate	depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	
0305	Pește uscat, sărat sau în saramură; pește afumat, chiar fiert înainte sau în timpul afumării; făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete de pește, proprii alimentației umane	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 0306	Crustacee, chiar decorticate, uscate, sărate sau în saramură; crustacee afumate, atât decorticate, cât și nedecorticate, atât fierte, cât și nefierte înainte sau în timpul afumării; crustacee nedecorticate, fierte în apă sau în aburi, chiar refrigerate, congelate, uscate, sărate sau în saramură; făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete de crustacee, adecvate pentru consumul uman	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 0307	Moluște, în cochilie sau nu, uscate, sărate sau în saramură; moluște afumate, separate sau nu de cochilie, atât fierte, cât și nefierte înainte sau în timpul afumării; făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete de moluște, adecvate pentru consumul uman	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 0308	Nevertebrate acvatice altele decât crustaceele și moluștele, uscate, sărate sau în saramură; nevertebrate acvatice afumate, altele decât crustaceele și moluștele, atât fierte, cât și nefierte înainte sau în timpul afumării; făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete de nevertebrate acvatice, altele decât crustaceele și moluștele, adecvate pentru consumul uman	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex Capitolul 04	Lapte și produse lactate; ouă de păsări; miere naturală; produse comestibile de origine animală, nedenumite și necuprinse în altă parte, cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 4 utilizate trebuie obținute în întregime	
0403	Lapte acru, lapte și smântână covăsite, iaurt, chefir și alte sortimente de lapte și smântână fermentate sau acrite, chiar concentrate, sau cu adaos de zahăr sau alți îndulcitori, sau aromatizate, sau cu adaos de fructe, fructe cu coajă tare sau cacao	Fabricare în cadrul căreia - toate materialele de la capitolul 4 utilizate trebuie obținute în întregime; - orice suc de fructe (cu excepția celor de ananas, de lămâie verde sau de grepfrut) de la poziția 2009 utilizate trebuie să aibă deja caracter originar; - valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 05	Produse de origine animală, nedenumite și necuprinse în altă parte; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 5 utilizate trebuie obținute în întregime	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 0502	Păr de porc sau de mistreț, prelucrat	Curățare, dezinfectare, triere și îndreptare a părului de porc sau de mistreț	
Capitolul 06	Plante vii și produse de floricultură; bulbi, rădăcini și articole similare; plante tăiate și frunziș ornamental	Fabricare în cadrul căreia - toate materialele de la capitolul 6 utilizate trebuie obținute în întregime; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
Capitolul 07	Legume, plante, rădăcini și tuberculi, alimentare	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 7 utilizate trebuie obținute în întregime;	
Capitolul 08	Fructe și fructe cu coajă tare comestibile; coji de citrice sau de pepeni	Fabricare în cadrul căreia: - toate fructele și fructele cu coajă tare utilizate trebuie obținute în întregime; - valoarea oricăror materiale din capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex Capitolul 09	Cafea, ceai, maté și mirodenii; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 9 utilizate trebuie obținute în întregime	
0901	Cafea, chiar prăjită sau decafeinizată; coji și pelicule de cafea; înlocuitori de cafea care conțin cafea, indiferent de proporțiile amestecului	Fabricare din materiale de la oricare poziție	
0902	Ceai, chiar aromatizat	Fabricare din materiale de la oricare poziție	
ex 0910	Amestecuri de mirodenii	Fabricare din materiale de la oricare poziție	
Capitolul 10	Cereale	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 10 utilizate trebuie obținute în întregime	
ex Capitolul 11	Produse ale industriei morăritului; malț; amidon și fecule; inulină; gluten de grâu; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate cerealele, legumele comestibile, rădăcinile și tuberculii de la poziția 0714 sau fructele utilizate trebuie	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		obținute în întregime	
ex 1106	Făină, griș și pudră din legume păstăi, uscate, de la poziția 0713	Uscare și măcinare a legumelor păstăi de la poziția 0708	
ex Capitolul 12	Semințe și fructe oleaginoase; semințe și fructe diverse; plante industriale sau medicinale; paie și furaje	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 12 utilizate trebuie obținute în întregime	
ex 1211	Plante și părți de plante, semințe și fructe din speciile folosite în principal în parfumerie, medicină sau ca insecticide, fungicide sau în scopuri similare, refrigerate sau congelate, chiar tăiate, sfărâmate sau sub formă de pulbere:		
ex 121120	- Rădăcini de ginseng	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		produsului; - valoarea tuturor materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 121130, ex 121140 și ex 121150	- Frunze de coca, tulpini de mac, Ephedra	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 14 utilizate trebuie obținute în întregime	
ex 121190	Produse de origine vegetală nedenumite și necuprinse în altă parte, altele decât linters de bumbac:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 14 utilizate trebuie obținute în întregime	
	- Fructe cu coajă tare, fără adaos de zahăr sau de alcool	Fabricare în cadrul căreia valoarea fructelor cu coajă tare și a semințelor oleaginoase originare de la pozițiile 0801, 0802 și 1202-1207 utilizate depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului	
	– Unt de arahide; amestecuri pe bază de	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	cereale; miez de palmier; porumb	trebuie să fie încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
	- Altele cu excepția fructelor și a fructelor cu coajă tare preparate altfel decât în abur sau prin fierbere în apă, fără adaos de zahăr, congelate	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
1301	Șelac; gume, rășini, gume-rășini și oleorășini (de exemplu balsamuri) naturale	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la poziția 1301 utilizate nu trebuie să depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
1302	Seve și extracte vegetale; substanțe pectice, pectinați și pectați; agar-agar și alte mucilagii și agenți de mărire a vâscozității, derivate din		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	produse vegetale, chiar modificate:		
	- Mucilagii și agenți de mărire a viscozității, modificați, derivați din produse vegetale	Fabricare din mucilagii și agenți de îngroșare nemodificați	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
Capitolul 14	Materiale pentru împletit de origine vegetală; produse de origine vegetală, nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 14 utilizate trebuie obținute în întregime	
ex Capitolul 15	Grăsimi și uleiuri animale sau vegetale; produse ale disocierii acestora; grăsimi alimentare prelucrate; ceară animală sau vegetală; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate trebuie să fie încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
1501	Grăsime de porc (inclusiv		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	untură) și grăsime de pasăre, altele decât cele de la poziția 0209 sau 1503:		
	- Grăsimi din oase sau deșeuri	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la poziția 0203, 0206 sau 0207 sau a oaselor de la poziția 0506	
	- Altele	Fabricare din carne sau din organe comestibile de animale din specia porcină de la poziția 0203 sau 0206 sau din carne sau din organe comestibile de păsări de la poziția 0207	
1502	Grăsimi de animale din speciile bovine, ovine sau caprine, altele decât cele de la poziția 1503:		
	- Grăsimi din oase sau deșeuri	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la poziția 0201, 0202, 0204 sau 0206 sau a oaselor de la poziția	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		0506	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 2 utilizate trebuie obținute în întregime	
1504	Grăsimi și uleiuri și fracțiunile acestora, de pește sau de mamifere marine, chiar rafinate, dar nemodificate chimic:		
	- Fracțiuni solide	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 1504	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolele 2 și 3 utilizate trebuie să fie obținute în întregime	
ex 1505	Lanolină rafinată	Fabricare din usuc de la poziția 1505	
1506	Alte grăsimi și uleiuri de origine animală și		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	fracțiunile acestora, chiar rafinate, dar nemodificate chimic:		
	- Fracțiuni solide	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 1506	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 2 utilizate trebuie obținute în întregime	
1507 - 1515	Uleiuri vegetale și fracțiunile acestora:		
	- Uleiuri de soia, de arahide, de palmier, de cocos (copră), de sâmburi de palmier sau de babassu, de tung, de oiticica, ceară de myrica, ceară de Japonia, fracțiuni de uleiuri de jojoba și uleiuri destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	produselor pentru alimentația umană		
	- Fracțiuni solide, cu excepția celor de ulei de jojoba	Fabricare din alte materiale de la pozițiile 1507-1515	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele vegetale utilizate trebuie obținute în întregime	
1516	Grăsimi și uleiuri de origine animală sau vegetală și fracțiunile acestora, hidrogenate parțial sau total, interesterificate, reesterificate sau elaidinizate, chiar rafinate, dar nepreparate altfel	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele de la capitolul 2 utilizate trebuie obținute în întregime; - toate materialele vegetale utilizate trebuie obținute în întregime. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele de la pozițiile 1507, 1508, 1511 și 1513	
1517	Margarină; amestecuri sau preparate alimentare din grăsimi sau din uleiuri de origine animală sau vegetală	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele de la capitolele 2 și 4 utilizate trebuie obținute în	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	sau din fracțiuni ale diferitelor grăsimi sau uleiuri din prezentul capitol, altele decât grăsimile și uleiurile alimentare și fracțiunile acestora de la poziția 1516	întregime; - toate materialele vegetale utilizate trebuie obținute în întregime. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele de la pozițiile 1507, 1508, 1511 și 1513	
ex Capitolul 16	Preparate din carne, din pește sau din crustacee, din moluște sau din alte nevertebrate acvatice; cu următoarele excepții:	Fabricare din animale de la capitolul 1	
1604 și 1605	Preparate și conserve din pește; caviar și înlocuitorii acestuia preparați din icre de pește; Crustacee, moluște și alte nevertebrate acvatice, preparate sau conservate	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 3 utilizate nu depășește 15 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 17	Zaharuri și produse zaharoase; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 1701	Zahăr din trestie sau din sfeclă și zaharoză chimic pură, în stare solidă, cu adaos de aromatizanți sau coloranți	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
1702	Alte zaharuri, inclusiv lactoza, maltoza, glucoza și fructoza (levuloza), chimic pure, în stare solidă; siropuri de zahăr la care nu s-au adăugat aromatizanți sau coloranți; înlocuitori de miere, chiar amestecați cu miere naturală; zaharuri și melase caramelizate:		
	- Maltoză sau fructoză chimic pure	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 1702	
	- Alte zaharuri, în stare solidă, la care s-au adăugat aromatizanți sau coloranți	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate trebuie să fie deja originare	
ex 1703	Melase rezultate din extragerea sau din rafinarea zahărului, la care s-au adăugat aromatizanți sau coloranți	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
1704	Produse zaharoase fără cacao (inclusiv ciocolată albă)	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
Capitolul 18	Cacao și preparate din cacao	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea materialelor de la	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
1901	Extracte de malț; preparate alimentare din făină, crupe, griș, amidon, fecule sau extracte de malț, care nu conțin cacao sau care conțin cacao într-o proporție de sub 40 % din greutate, calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte; preparate alimentare din produsele de la pozițiile 0401 - 0404, care nu conțin cacao sau care conțin cacao într-o proporție de sub 5 % din greutate calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte:		
	- Extracte de malț	Fabricare din cereale din capitolul 10	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
1902	Paste alimentare chiar fierte sau umplute (cu carne sau cu alte substanțe) sau chiar altfel preparate, cum ar fi spaghete, macaroane, fidea, lasagna, gnochi, ravioli, caneloni; cușcuș, chiar preparat:		
	- Conținând carne, organe comestibile, pește, crustacee sau moluște în proporție de maximum 20 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia toate cerealele și derivatele acestora utilizate (cu excepția grâului dur și a derivatelor acestuia) trebuie obținute în întregime	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- Conținând carne, organe comestibile, pește, crustacee sau moluște în proporție de peste 20 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia: - toate cerealele și derivatele acestora utilizate (cu excepția grâului dur și a derivatelor acestuia) trebuie obținute în întregime; - toate materialele de la capitolele 2 și 3 utilizate trebuie obținute în întregime	
1903	Tapioca și înlocuitorii săi preparați din fecule, sub formă de fulgi, granule, boabe mici, criblură sau alte forme similare	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția feculei de cartofi de la poziția 1108	
1904	Produse pe bază de cereale obținute prin expandare sau prăjire (de exemplu, corn flakes); cereale (altele decât porumbul), sub formă de boabe sau sub formă de fulgi ori de alte boabe prelucrate (cu excepția făinii, crupelor și grișului), prefierte sau altfel	Fabricare: - din materiale ne care nu sunt încadrate la poziția 1806; - în cadrul căreia toate cerealele și făina (cu excepția grâului dur și a derivatelor acestuia, precum și a porumbului *Zea indurata*) utilizate trebuie să	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	preparate, nedenumite și necuprinse în altă parte	fie obținute în întregime; - în cadrul căreia valoarea oricăror materiale de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
1905	Produse de brutărie, de patiserie și biscuiți, chiar cu adaos de cacao; ostii, cașete goale de tipul celor utilizate pentru medicamente, vafe cu capac, paste uscate din făină, din amidon sau din fecule, în foi și produse similare	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la capitolul 11	
ex Capitolul 20	Preparate din legume, din fructe, din fructe cu coajă tare sau din alte părți de plante; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia fructele, fructele cu coajă tare și legumele utilizate trebuie obținute în întregime	
ex 2001	Igname, batate și părți comestibile similare de plante cu un conținut de amidon sau de fecule de	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	minimum 5 % din greutate, preparate sau conservate în oțet sau acid acetic	produsului	
ex 2004 și ex 2005	Cartofi sub formă de făină, griș sau fulgi, preparați sau conservați altfel decât în oțet sau acid acetic	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
2006	Legume, fructe, fructe cu coajă tare, coji de fructe și alte părți de plante, confiate (uscate, glasate sau cristalizate)	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
2007	Dulcețuri, jeleuri, marmelade, paste și piureuri de fructe, obținute prin fierbere, cu sau fără adaos de zahăr sau de alți îndulcitori	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2008	– Fructe cu coajă tare, fără	Fabricare în cadrul căreia	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	adaos de zahăr sau de alcool	valoarea fructelor cu coajă tare și a semințelor oleaginoase originare de la pozițiile 0801, 0802 și 1202 – 1207 utilizate depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului	
	– Unt de arahide; amestecuri pe bază de cereale; miez de palmier; porumb	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
	– Altele, cu excepția fructelor și a fructelor cu coajă tare preparate altfel decât în abur sau prin fierbere în apă, fără adaos de zahăr, congelate	Fabricare în cadrul căreia: – toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; – valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
2009	Sucuri de fructe (inclusiv mustul de struguri) și sucuri de legume, nefermentate,	Fabricare în cadrul căreia: – toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	fără adaos de alcool, cu sau fără adaos de zahăr sau de alți îndulcitori	poziție decât cea a produsului; – valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 21	Preparate alimentare diverse; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
2101	Extracte, esențe și concentrate de cafea, de ceai sau de maté și preparate pe bază de aceste produse sau pe bază de cafea, de ceai sau de maté; cicoare prăjită și alți înlocuitori prăjiți de cafea și extractele, esențele și concentratele acestora	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - întreaga cicoare utilizată trebuie obținută în întregime	
2103	Preparate pentru sosuri și sosuri preparate; condimente și produse de		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	asezonare, amestecate; făină și pudră de muștar și muștar preparat:		
	- Preparate pentru sosuri și sosuri preparate; condimente și produse de asezonare, amestecate;	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului Cu toate acestea, pot fi utilizate făina și pudra de muștar sau muștarul preparat	
	- Făină și pudră de muștar și muștar preparat	Fabricare din materiale de la oricare poziție	
ex 2104	Preparate pentru supe, ciorbe sau supe cremă; supe, ciorbe sau supe cremă preparate	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția legumelor preparate sau conservate de la pozițiile 2002 - 2005	
2106	Preparate alimentare nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		- valoarea materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 22	Băuturi, lichide alcoolice și oțet; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - strugurii sau materialele derivate din struguri utilizate trebuie obținute în întregime	
2202	Ape, inclusiv ape minerale și ape gazeificate, care conțin zahăr sau alți îndulcitori sau aromatizate și alte băuturi nealcoolice, cu excepția sucurilor de fructe sau de legume de la poziția 2009	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor de la capitolul 17 utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului - price suc de fructe utilizat	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		(cu excepția sucurilor de ananas, de lămâi verzi și de grepfrut) trebuie să aibă deja caracter originar	
2207	Alcool etilic nedenaturat cu titru alcoolic volumic de minimum 80 % vol; alcool etilic și alte distilate denaturate, cu orice titru	Fabricare: - utilizând materiale care nu sunt încadrate la poziția 2207 sau 2208; - în care toți strugurii sau orice materiale derivate din struguri utilizate trebuie să fie obținute în întregime sau dacă toate celelalte materiale utilizate au deja caracter originar, se poate utiliza arac în proporție de cel mult 5 % din volum	
2208	Alcool etilic nedenaturat cu titru alcoolic volumic sub 80 %; distilate, rachiuri, lichioruri și alte băuturi spirtoase	Fabricare: - din materiale care nu sunt încadrate la poziția 2207 sau 2208; - în care toți strugurii sau orice material derivat din struguri utilizat trebuie să	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		fie obținute în întregime sau dacă toate celelalte materiale utilizate au deja caracter originar, se poate utiliza arac în proporție de cel mult 5 % din volum	
ex Capitolul 23	Reziduuri și deșeuri ale industriei alimentare; alimente preparate pentru animale; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 2301	Făină de balenă; făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete din pește sau crustacee, din moluște sau din alte nevertebrate acvatice, improprii alimentației umane	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolele 2 și 3 utilizate trebuie să fie obținute în întregime	
ex 2303	Reziduuri rezultate de la fabricarea amidonului din porumb (cu excepția substanțelor concentrate de înmuiere), cu un conținut de proteine calculat în materia	Fabricare în cadrul căreia porumbul utilizat trebuie obținut în întregime	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	uscată de peste 40 % din greutate		
ex 2306	Turte și alte reziduuri solide, rezultate din extracția uleiului de măsline, având un conținut de ulei de măsline de peste 3 %	Fabricare în cadrul căreia măslinele utilizate trebuie obținute în întregime	
2309	Preparate de tipul celor utilizate pentru hrana animalelor	Fabricare în cadrul căreia: - toate cerealele, zahărul, melasele, carnea sau laptele utilizate trebuie să fie deja originare; - toate materialele de la capitolul 3 utilizate trebuie obținute în întregime	
ex Capitolul 24	Tutun și înlocuitori de tutun prelucrați; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 24 utilizate trebuie obținute în întregime	
2402	Țigări de foi (inclusiv cele cu capete tăiate), trabucuri și țigarete, din tutun sau din	Fabricare în cadrul căreia cel puțin 70 %, din greutatea tutunului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	înlocuitori de tutun	neprelucrat sau a deșeurilor de tutun de la poziția 2401 utilizate trebuie să fie deja originare	
ex 2403	Tutun pentru fumat	Fabricare în cadrul căreia cel puțin 70 %, din greutatea tutunului neprelucrat sau a deșeurilor de tutun de la poziția 2401 utilizate trebuie să fie deja originare	
ex Capitolul 25	Sare; sulf; pământuri și pietre; ipsos, var și ciment; cu următoarele excepții: cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 2504	Grafit natural cristalin, îmbogățit cu carbon, purificat și măcinat	Îmbogățire a conținutului de carbon, purificare și măcinare a grafitului brut cristalin	
ex 2515	Marmură, simplu debitată, prin tăiere cu ferăstrăul sau prin alt procedeu, în blocuri sau în plăci de formă pătrată	Debitarea, cu ferăstrăul sau prin alte procedee, a marmurei (chiar în cazul în care este deja tăiată cu	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	sau dreptunghiulară cu o grosime de maximum 25 cm	ferăstrăul) cu o grosime de peste 25 cm	
ex 2516	Granit, porfir, bazalt, gresie și alte pietre pentru cioplit sau pentru construcții, simplu debitate, cu ferăstrăul sau prin alte procedee, în blocuri sau în plăci de formă pătrată sau dreptunghiulară, cu o grosime de maximum 25 cm	Debitarea, cu ferăstrăul sau prin alte procedee, a pietrei (chiar dacă este deja tăiată cu ferăstrăul) cu o grosime de peste 25 cm	
ex 2518	Dolomită calcinată	Calcinarea dolomitei necalcinate	
ex 2519	Carbonat de magneziu natural (magnezită) măcinat, introdus în recipiente ermetice și oxid de magneziu, chiar pur, cu excepția magneziei electrotopite și a magneziei calcinate total (sinterizate)	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, carbonatul de magneziu natural (magnezită) poate fi utilizat	
ex 2520	Ipsosuri special preparate pentru tehnica dentară	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2524	Fibre de azbest	Fabricare din minereu de azbest (concentrat de azbest)	
ex 2525	Pudră de mică	Măcinarea micii sau a deșeurilor de mică	
ex 2530	Pământuri colorante, calcinate sau pulverizate	Calcinarea sau măcinarea pământurilor colorante	
Capitolul 26	Minereuri, zgură și cenușă	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex Capitolul 27	Combustibili minerali, uleiuri minerale și produse rezultate din distilarea acestora; materiale bituminoase; ceară minerală; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 2707	Uleiuri la care greutatea constituenților aromatici	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe	Alte operațiuni decât cele prevăzute în

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	depășește greutatea constituenților nearomatici, similare uleiurilor minerale obținute prin distilarea gudronului de huilă la temperaturi înalte, care distilează în proporție de peste 65 % din volum la o temperatură de până la 250ºC (inclusiv amestecurile de white spirit și benzol), destinate utilizării drept carburanți sau combustibili	tratamente specifice[1]	coloana 3, în cadrul cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2709	Uleiuri brute din minerale bituminoase	Distilare pirogenată a mineralelor bituminoase	
2710	Uleiuri din petrol sau uleiuri din minerale bituminoase, altele decât uleiurile brute; preparate nedenumite și necuprinse în altă parte, care conțin în greutate minimum 70 % uleiuri din	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice[2]	Alte operațiuni decât cele prevăzute în coloana 3, în cadrul cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu

[1] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea notele introductive 7.1 și 7.3.
[2] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea nota introductivă 7.2.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	petrol sau din minerale bituminoase și pentru care aceste uleiuri constituie elementele de bază		toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
2711	Gaz de sondă și alte hidrocarburi gazoase	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice[1]	Alte operațiuni decât cele prevăzute în coloana 3, în cadrul cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
2712	Vaselină; parafină, ceară de	Operațiuni de rafinare și/sau	Alte operațiuni decât

[1] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea nota introductivă 7.2.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	petrol microcristalină, ceară din praf de cărbune (slack wax), ozocherită, ceară de lignit, ceară de turbă, alte tipuri de ceară minerală și produse similare obținute prin sinteză sau prin alte procedee, chiar colorate	unul sau mai multe tratamente specifice[1]	cele prevăzute în coloana 3, în cadrul cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
2713	Cocs de petrol, bitum de petrol și alte reziduuri de uleiuri din petrol sau de uleiuri din minerale bituminoase	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice[2]	Alte operațiuni decât cele prevăzute în coloana 3, în cadrul cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași

[1] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea nota introductivă 7.2.
[2] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea notele introductive 7.1 și 7.3.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
2714	Bitumuri și asfalturi, naturale; șisturi și nisipuri bituminoase; asfaltiți și roci asfaltice	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice[1]	Alte operațiuni decât cele prevăzute în coloana 3, în cadrul cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
2715	Amestecuri bituminoase pe bază de asfalt natural sau de bitum natural, de bitum de	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice[2]	Alte operațiuni decât cele prevăzute în coloana 3, în cadrul

[1] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea notele introductive 7.1 și 7.3.
[2] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea notele introductive 7.1 și 7.3.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	petrol, de gudron mineral sau de smoală de gudron mineral (de exemplu: mastic bituminos, cut-backs”)		cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 28	Produse chimice anorganice; compuși anorganici sau organici ai metalelor prețioase, ai elementelor radioactive, ai metalelor de pământuri rare sau ai izotopilor; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2805	„Mischmetall”	Fabricare prin tratament electrolitic sau termic în	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		care valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2811	Trioxid de sulf	Fabricare din dioxid de sulf	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2833	Sulfat de aluminiu	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 2840	Perborat de sodiu	Fabricare din tetraborat de disodiu pentahidrat	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2852	- Compuși ai mercurului constituiți din eteri interni și derivații lor halogenați,		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	sulfonați, nitrați sau nitrozați		
	- - Eteri interni și derivații lor halogenați, sulfonați, nitrați sau nitrozați	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la poziția 2909 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- - Acetali ciclici și semiacetali interni și derivații lor halogenați, sulfonați, nitrați sau nitrozați	Fabricare din materiale de la oricare poziție	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Compuși ai mercurului constituiți din acizi nucleici și sărurile lor, cu compoziție chimică definită sau nu; alți compuși heterociclici	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932, 2933 și 2934 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Alte produse chimice și	Fabricare în cadrul căreia	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	preparate ale industriei chimice sau ale industriilor conexe (inclusiv cele care constau în amestecuri de produse naturale), nedenumite și necuprinse în altă parte, care conțin compuși ai mercurului	valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Reactivi de diagnostic sau de laborator pe orice fel de suport și reactivi de diagnostic sau de laborator preparați, care conțin compuși ai mercurului, chiar prezentați pe un suport, alții decât cei de la poziția 3002 sau 3006; materiale de referință certificate, care conțin compuși ai mercurului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 29	Produse chimice organice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	produsului
ex 2901	Hidrocarburi aciclice utilizate drept carburant sau combustibil	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice[1]	Alte operațiuni decât cele prevăzute în coloana 3, în cadrul cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2902	Hidrocarburi ciclanice, ciclenice (cu excepția azulenelor), benzen, toluen	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice[1]	Alte operațiuni decât cele prevăzute în coloana 3, în cadrul

[1] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea notele introductive 7.1 și 7.3.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	și xilen, utilizate drept carburant sau combustibil		cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2905	Alcoolați metalici ai alcoolilor de la prezenta poziție și ai etanolului	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 2905. Cu toate acestea, alcoolații metalici de la prezenta poziție pot fi utilizați, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
2915	Acizi monocarboxilici aciclici saturați și	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor

[1] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea notele introductive 7.1 și 7.3.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	anhidridele, halogenurile, peroxizii și peroxiacizii lor; derivații lor halogenați, sulfonați, nitrați sau nitrozați	acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2915, 2916 și 2934 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2932	- Eteri interni și derivații lor halogenați, sulfonați, nitrați sau nitrozați	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la poziția 2909 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Acetali ciclici și semiacetali interni și derivații lor halogenați, sulfonați, nitrați sau nitrozați	Fabricare din materiale de la oricare poziție	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
2933	Compuși hetrociclici cu heteroatom(i) de azot în exclusivitate	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932 și 2933	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	produsului
2934	Acizi nucleici și sărurile lor; alți compuși heterociclici	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932, 2933 și 2934 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2937	Hormoni, prostaglandine, tromboxani și leucotriene, naturali sau reproduși prin sinteză; derivații și analogii lor structurali, inclusiv polipeptidele cu catena modificată, utilizați în principal ca hormoni:		
	- Alți compuși heterociclici cu heteroatom(i) de azot în exclusivitate	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932 și 2933	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	produsului
	- Alți acizi nucleici și sărurile lor; alți compuși heterociclici	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932, 2933 și 2934 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 293911	Concentrate din tulpini de mac cu un conținut de alcaloizi în proporție de cel puțin 50 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
293980	Alcaloizi de origine nevegetală:		
	- Compuși hetrociclici cu heteroatom(i) de azot în exclusivitate	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932 și 2933 utilizate nu trebuie să depășească 20 %	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		din prețul franco fabrică al produsului	
	- Acizi nucleici și sărurile lor; alți compuși heterociclici	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932, 2933 și 2934 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 30	Produse farmaceutice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 3002	Sânge uman; sânge animal preparat pentru utilizări terapeutice, profilactice sau		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	de diagnosticare; antiseruri, alte fracțiuni ale sângelui, produse imunologice modificate, chiar modificate sau obținute pe cale biotehnologică; vaccinuri, toxine, culturi de microorganisme (cu excepția drojdiilor) și produse similare:		
	- Alți compuși cu funcție carboximidă (inclusiv zaharină și sărurile ei) și compuși cu funcție imină, sub formă de peptide și proteine implicate direct în reglarea proceselor imunologice	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Produse formate din doi sau mai mulți constituenți amestecați pentru utilizări terapeutice sau profilactice	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 3002. Cu toate	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	sau produse neamestecate pentru utilizare în acest scopuri, prezentate sub formă de doze măsurate sau de ambalate pentru vânzarea cu amănuntul	acestea, pot fi utilizate materialele menționate în coloana alăturată, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Altele:		
	- - sânge uman	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele menționate în coloana alăturată, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- - sânge animal preparat pentru utilizări terapeutice sau profilactice	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		materialele menționate în coloana alăturată, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- - fracțiuni ale sângelui altele decât antiseruri, hemoglobină, globuline din sânge și din ser	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele menționate în coloana alăturată, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- - hemoglobină, globuline din sânge și din ser	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele menționate în coloana alăturată, cu condiția ca valoarea	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- - altele	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 3002. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele menționate în coloana alăturată, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Alți compuși heterociclici cu heteroatom(i) de azot în exclusivitate, a căror structură conține un ciclu imidazol necondensat (hidrogenat sau nu), sub formă de peptide și proteine implicate direct în reglarea proceselor imunologice	Fabricare din materiale de la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932 și 2933 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Alți acizi nucleici și	Fabricare din materiale de	Fabricare în cadrul

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	sărurile lor, cu compoziție chimică definită sau nu, sub formă de peptide și proteine direct implicate în reglarea proceselor imunologice; alți compuși heterociclici sub formă de peptide și proteine direct implicate în reglarea proceselor imunologice	la oricare poziție Cu toate acestea, valoarea tuturor materialelor de la pozițiile 2932, 2933 și 2934 utilizate nu trebuie să depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Alți hormoni, prostaglandine, tromboxani și leucotriene, naturali sau reproduși prin sinteză, sub formă de peptide și proteine (altele decât produsele de la poziția 2937) implicate direct în reglarea proceselor imunologice; derivații și analogii lor structurali, inclusiv polipeptidele cu catena modificată, utilizați în principal ca hormoni, sub formă de peptide și proteine (altele decât produsele de la poziția 2937) implicate direct în reglarea proceselor	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	imunologice		
	- Alți polieteri, sub forme primare, sub formă de peptide și proteine implicate direct în reglarea proceselor imunologice	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului[1]	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
3003 și 3004	Medicamente (cu excepția produselor de la poziția 3002, 3005 sau 3006):		
	- Obținute pe bază de amikacină de la poziția 2941	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la poziția 3003 sau 3004, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	

[1] În cazul produselor compuse din materiale încadrate la pozițiile 3901–3906, pe de o parte, și la pozițiile 3907–3911, pe de altă parte, prezenta restricție se aplică numai acelei grupe de materiale care sunt predominante din punct de vedere al greutății în produs.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele de la pozițiile 3003 sau 3004, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 3006	Articole identificabile ca fiind pentru stomie, din material plastic:	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Fire resorbabile sterile pentru chirurgie sau stomatologie și bariere anti-aderențe sterile pentru		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	chirurgie sau stomatologie, resorbabile sau neresorbabile:		
	- - Din material plastic:		
	- - - Produse plate, prelucrate altfel decât la suprafață sau decupate sub altă formă decât pătrată sau dreptunghiulară; alte produse prelucrate altfel decât la suprafață	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 39 utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
	- - - Produse de homopolimerizare de adiție în care unul dintre monomeri reprezintă peste 99 % în greutate din conținutul total al polimerului	Fabricare în cadrul căreia: - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor materialelor de la capitolul 39 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului[1]	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

[1] În cazul produselor compuse din materiale încadrate la pozițiile 3901–3906, pe de o parte, și la pozițiile 3907–3911, pe de altă parte, prezenta restricție se aplică numai acelei grupe de materiale care sunt predominante din punct de vedere al greutății în produs.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- - - Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului[1]	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
	- - Din țesătură	Fabricare din fire[2]	
300670	Preparate prezentate sub formă de gel, concepute pentru a fi utilizate în medicina umană sau veterinară ca lubrifianți pentru anumite părți ale corpului în timpul operațiilor chirurgicale sau examenelor medicale sau ca agent de legătură între corp și instrumentele medicale	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 300692	Deșeuri farmaceutice:		

[1] În cazul produselor compuse din materiale încadrate la pozițiile 3901–3906, pe de o parte, și la pozițiile 3907–3911, pe de altă parte, prezenta restricție se aplică numai acelei grupe de materiale care sunt predominante din punct de vedere al greutății în produs.

[2] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	Alte produse chimice și preparate ale industriei chimice sau ale industriilor conexe (inclusiv cele care constau din amestecuri de produse naturale), nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 31	Îngrășăminte; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3105	Îngrășăminte minerale sau chimice care conțin două sau trei dintre elemente fertilizante: azot, fosfor și potasiu; alte îngrășăminte; produse de la acest capitol	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	prezentate fie în tablete sau forme similare, fie în ambalaje cu o greutate brută de maximum 10 kg, cu următoarele excepții: - nitrat de sodiu - cianamidă calcică - sulfat de potasiu - sulfat de potasiu cu magneziu	acestea, pot fi utilizate substanțe de la aceeași poziție ca produsul, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	produsului
ex Capitolul 32	Extracte tanante sau colorante; tanini și derivații lor; pigmenți și alte substanțe colorante; vopsele și lacuri; masticuri; cerneluri; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3201	Tanini și sărurile lor, eterii, esterii și alți derivați ai	Fabricare din extracte tanante de origine vegetală	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	acestor produse		depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3205	Lacuri colorante; preparate menționate la nota 3 din prezentul capitol, pe bază de lacuri colorante[1]	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la pozițiile 3203, 3204 și 3205. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele de la poziția 3205, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 33	Uleiuri esențiale și rezinoide; produse preparate de parfumerie sau de toaletă și preparate cosmetice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

[1] Nota 3 din capitolul 32 precizează că aceste preparate sunt de tipul celor utilizate pentru a colora orice material sau utilizate ca ingrediente în fabricarea preparatelor colorante, cu condiția ca ele să nu fie încadrate la o altă poziție în capitolul 32.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		franco fabrică al produsului	
3301	Uleiuri esențiale (deterpenizate sau nu), inclusiv cele așa-zise „concrete” sau „absolute”; rezinoide; oleorășini de extracție; soluții concentrate de uleiuri esențiale în grăsimi, în uleiuri stabilizate, în ceară sau în substanțe similare, obținute prin extracție din flori sau macerare; subproduse terpenice reziduale de la deterpenizarea uleiurilor esențiale; ape distilate aromatice și soluții apoase ale uleiurilor esențiale	Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv pe bază de materiale reluate într-o altă „grupă”[1] de la prezenta poziție. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași grupă ca și produsul, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 34	Săpunuri, agenți de suprafață organici, preparate pentru spălat, preparate lubrifiante, ceară artificială, ceară preparată, produse pentru întreținere, lumânări	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

[1] „Grupă” înseamnă orice parte a textului de la o poziție, separată de restul textului prin punct și virgulă.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	și articole similare, paste pentru modelare, „ceară dentară” și preparate dentare pe bază de ipsos; cu următoarele excepții:	materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 3403	Preparate lubrifiante care conțin mai puțin de 70 % în greutate uleiuri din petrol sau din minerale bituminoase	Operațiuni de rafinare și/sau unul sau mai multe tratamente specifice[1]	Alte operațiuni decât cele prevăzute în coloana 3, în cadrul cărora toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
3404	Ceară artificială și ceară preparată:		
	- Pe bază de parafină, de	Fabricare în cadrul căreia	

[1] Pentru condițiile speciale privind „tratamentele specifice”, a se vedea notele introductive 7.1 și 7.3.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	ceruri de petrol sau din minerale bituminoase, de reziduuri de parafină	toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Altele	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu următoarele excepții: - uleiuri hidrogenate care prezintă caracteristicile cerurilor de la poziția 1516; - acizi grași cu compoziție chimică nedefinită sau alcooli grași industriali care prezintă caracteristicile cerurilor de la poziția 3823; - materiale de la poziția 3404 Aceste materiale pot fi totuși utilizate, cu condiția	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului.	
ex Capitolul 35	Substanțe albuminoide; produse pe bază de amidon sau de fecule modificate; cleiuri; enzime; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3505	Dextrine și alte amidonuri și fecule modificate (de exemplu amidonuri și fecule pregelatinizate sau esterificate); cleiuri pe bază de amidon sau de fecule, de		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	dextrine sau de alte amidonuri sau fecule modificate:		
	- Eteri și esteri de amidon sau de fecule	Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 3505	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Altele	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la poziția 1108	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3507	Enzime preparate nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
Capitolul 36	Pulberi și explozivi; articole de pirotehnie; chibrituri; aliaje piroforice; materiale inflamabile	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 37	Produse fotografice sau cinematografice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3701	Plăci și filme fotografice plane, sensibilizate, neimpresionate, din alte materiale decât hârtia, cartonul sau textilele; filme fotografice plane cu developare și revelare		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	instantanee, sensibilizate, neimpresionate, chiar în încărcătoare:		
	- Filme pentru fotografii în culori cu developare și revelare instantanee, în încărcătoare	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o poziție diferită de poziția 3701 sau 3702. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele de la poziția 3702, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o poziție diferită de poziția 3701 sau 3702. Cu toate acestea, pot fi utilizate materialele de la pozițiile 3701 și 3702, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
3702	Pelicule fotografice sensibilizate, neimpresionate, în role, din alte materiale decât hârtia, cartonul sau textilele; pelicule fotografice cu developare și revelare instantanee, în role, sensibilizate, neimpresionate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât 3701 sau 3702	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3704	Plăci, pelicule, filme, hârtii, cartoane și textile fotografice, impresionate, dar nedevelopate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o poziție diferită de pozițiile 3701-3704	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 38	Produse diverse ale industriei chimice; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 3801	- Grafit coloidal sub formă de suspensie în ulei și grafit semicoloidal; paste carbonate pentru electrozi	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Pastă de grafit constând dintr-un amestec de grafit în proporție de peste 30 % din greutate și de uleiuri minerale	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor produselor de la poziția 3403 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3803	Ulei de tal rafinat	Rafinarea uleiului de tal brut	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3805	Esență de terebentină sulfatată, epurată	Epurare prin distilarea sau rafinarea terebentinei sulfatate, brute	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			produsului
ex 3806	Gume esteri	Fabricare din acizi rezinici	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3807	Smoală de lemn (smoală sau gudron de lemn)	Distilarea gudronului de lemn	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
3808	Insecticide, rodenticide, fungicide, erbicide, inhibitori de germinare și regulatori de creștere pentru plante, dezinfectanți și produse similare, prezentate în forme sau ambalaje pentru vânzarea cu amănuntul sau ca preparate sau ca articole (de exemplu, panglici, meșe și lumânări	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	cu sulf și hârtie specială contra muștelor)		
3809	Agenți de apretare sau finisare, acceleratori de vopsire sau de fixare a substanțelor colorante și alte produse și preparate (de exemplu, produse pentru scrobit și preparate pentru mordansare), de felul celor folosite în industria textilă, industria hârtiei, industria pielăriei sau în alte industrii similare, nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3810	Preparate pentru decaparea suprafeței metalelor; flux de sudură sau de lipire și alte preparate auxiliare pentru sudarea sau lipirea metalelor; paste și pulberi din metale și din alte materiale pentru sudură sau lipire; preparate de tipul celor utilizate pentru	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	acoperirea sau umplerea electrozilor sau a baghetelor de sudură		
3811	Preparate antidetonante, inhibitori de oxidare, aditivi peptizanți, amelioratori de vâscozitate, aditivi anticorozivi și alți aditivi preparați, pentru uleiurile minerale (inclusiv pentru benzină) sau pentru alte lichide utilizate în aceleași scopuri ca și uleiurile minerale:		
	- Aditivi preparați pentru uleiuri lubrifiante care conțin uleiuri de petrol sau din minerale bituminoase	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate de la poziția 3811 nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		franco fabrică al produsului	
3812	Preparate numite „acceleratori de vulcanizare”; plastifianți compuși pentru cauciuc sau materiale plastice nedenumite și necuprinse în altă parte; preparate antioxidante și alți stabilizatori compuși pentru cauciuc sau materiale plastice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3813	Preparate și încărcături pentru aparate extinctoare; grenade și bombe extinctoare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3814	Solvenți și diluanți organici compoziți, nedenumiți și necuprinși în altă parte; preparate concepute pentru îndepărtarea lacurilor și vopselelor	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3818	Elemente chimice dopate în	Fabricare în cadrul căreia	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	vederea utilizării lor în electronică, sub formă de discuri, plachete, sau forme similare; compuși chimici dopați în vederea utilizării lor în electronică	valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3819	Lichide pentru frâne hidraulice și alte lichide preparate pentru transmisii hidraulice, care nu conțin sau care conțin sub 70 % din greutate uleiuri din petrol sau din minerale bituminoase	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3820	Preparate antigel și lichide preparate pentru degivrare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 3821	Medii de cultură preparate pentru dezvoltarea și păstrarea microorganismelor (inclusiv viruși și microorganisme	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	similare) sau celulelor umane, de plante sau de animale		
3822	Reactivi de diagnostic sau de laborator pe orice fel de suport și reactivi de diagnostic sau de laborator preparați, chiar prezentați pe un suport, alții decât cei de la poziția 3002 sau 3006	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3823	Acizi grași monocarboxilici industriali; uleiuri acide de rafinare; alcooli grași industriali:		
	Acizi grași monocarboxilici industriali; uleiuri acide de rafinare	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
	- Alcooli grași industriali	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 3823	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
3824	Lianți preparați pentru tipare sau miezuri de turnătorie; produse chimice și preparate ale industriei chimice sau ale industriilor conexe (inclusiv cele constând din amestecuri de produse naturale), nedenumite și necuprinse în altă parte; produse reziduale ale industriei chimice sau ale industriilor conexe, nedenumite și necuprinse în altă parte		
	- Următoarele produse de la prezenta poziție: Lianți preparați pentru tipare sau miezuri de turnătorie, pe bază de produse rășinoase naturale Acizi naftenici, sărurile lor insolubile în apă și esterii lor Sorbitol, altul decât cel de la	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	poziția 2905 Sulfonați de petrol, cu excepția sulfonaților de petrol ai metalelor alcaline, ai amoniului sau ai etanolaminelor; acizi sulfonici tiofenați din uleiuri de minerale bituminoase și sărurile lor Schimbători de ioni Compoziții absorbante pentru desăvârșirea vidului din tuburile sau valvele electrice Oxizi de fier alcalinizați pentru purificarea gazului Ape amoniacale și amoniac brut provenind de la epurarea gazului de iluminat Acizi sulfonaftenici, sărurile lor insolubile în apă și esterii lor Uleiuri de fuzel și ulei Dippel		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	Amestecuri de săruri care au anioni diferiți Paste pe bază de gelatină pentru reproduceri grafice, chiar pe suport de hârtie sau de materiale textile		
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 3825	Produse reziduale ale industriei chimice sau ale industriilor conexe, nedenumite și necuprinse în altă parte; deșeuri municipale; nămol de epurare; alte deșeuri menționate la nota 6 a capitolului:		
	- Vată, tifoane, fețe și articole similare (de exemplu, pansamente, plasturi adezivi, cataplasme)	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	impregnate sau acoperite cu substanțe farmaceutice sau prezentate în forme sau ambalaje pentru vânzarea cu amănuntul în scopuri medicale, chirurgicale, stomatologice sau veterinare	produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Deșeuri clinice: mănuși, mitene și mănuși cu un deget, chirurgicale	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
	- Seringi, ace, catetere, canule și instrumente similare	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
3826	Biodiesel și amestecuri de biodiesel, care nu conțin sau care conțin sub 70 % în	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	greutate uleiuri din petrol sau uleiuri obținute din minerale bituminoase	depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
3901 - 3915	Deșeuri, șpan, talaș și spărturi de materiale plastice; cu excepția produselor de la pozițiile 3907 și 3912, pentru care se aplică regulile prezentate în continuare:		
	- Produse de homopolimerizare de adiție în care unul dintre monomeri reprezintă peste 99 % în greutate din conținutul total al polimerului	Fabricare în cadrul căreia: - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor materialelor de la capitolul 39 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului[1]	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor

[1] În cazul produselor compuse din materiale încadrate la pozițiile 3901–3906, pe de o parte, și la pozițiile 3907–3911, pe de altă parte, prezenta restricție se aplică numai acelei grupe de materiale care sunt predominante din punct de vedere al greutății în produs.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		capitolul 39 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului[1]	materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3907	- Copolimeri obținuți din copolimeri policarbonați și copolimeri acrilonitril-butadien-stiren (ABS)	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale clasificate la aceeași poziție, cu condiția ca valoarea lor să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului[2]	
	- Poliester	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului și/sau fabricarea din	

[1] În cazul produselor compuse din materiale încadrate la pozițiile 3901–3906, pe de o parte, și la pozițiile 3907–3911, pe de altă parte, prezenta restricție se aplică numai acelei grupe de materiale care sunt predominante din punct de vedere al greutății în produs.

[2] În cazul produselor compuse din materiale încadrate la pozițiile 3901–3906, pe de o parte, și la pozițiile 3907–3911, pe de altă parte, prezenta restricție se aplică numai acelei grupe de materiale care sunt predominante din punct de vedere al greutății în produs

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		policarbonat de tetrabrom (bifenol A)	
3912	Celuloză și derivații ei chimici, nedenumiți și necuprinși în altă parte, sub forme primare	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la aceeași poziție cu produsul nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
3916 - 3921	Semifabricate și articole din material plastic; cu excepția produselor de la pozițiile ex 3916, ex 3917, ex 3920 și ex 3921, pentru care se aplică regulile prezentate în continuare:		
	- Produse plate, prelucrate altfel decât la suprafață sau decupate sub altă formă decât pătrată sau dreptunghiulară; alte produse prelucrate altfel decât la suprafață	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor din capitolul 39 utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Altele:		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- - Produse de homopolimerizare de adiție în care unul dintre monomeri reprezintă peste 99 % în greutate din conținutul total al polimerului	Fabricare în cadrul căreia: - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor materialelor de la capitolul 39 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului[1]	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
	- - Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la capitolul 39 utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului[2]	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 3916 și ex 3917	Profile și tuburi	Fabricare în cadrul căreia: - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din

[1] În cazul produselor compuse din materiale încadrate la pozițiile 3901–3906, pe de o parte, și la pozițiile 3907–3911, pe de altă parte, prezenta restricție se aplică numai acelei grupe de materiale care sunt predominante din punct de vedere al greutății în produs.

[2] În cazul produselor compuse din materiale încadrate la pozițiile 3901–3906, pe de o parte, și la pozițiile 3907–3911, pe de altă parte, prezenta restricție se aplică numai acelei grupe de materiale care sunt predominante din punct de vedere al greutății în produs.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		franco fabrică al produsului; - valoarea materialelor de la aceeași poziție ca produsul utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului	prețul franco fabrică al produsului
ex 3920	- Folii sau pelicule din ionomeri	Fabricare dintr-o sare din material termoplastic, care este un copolimer al etilenei și al acidului metacrilic parțial neutralizat cu ioni metalici, în principal de zinc și de sodiu	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Folii din celuloză regenerată, din poliamide sau din polietilenă	Fabricare în cadrul căreia valoarea materialelor de la aceeași poziție cu produsul nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 3921	Benzi metalizate din materiale plastice	Fabricare din benzi foarte transparente din poliester,	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		cu o grosime mai mică de 23 microni[1]	materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
3922 - 3926	Articole din material plastic	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 40	Cauciuc și articole din cauciuc; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 4001	Plăci din crep din cauciuc pentru încălțăminte	Laminare a foliilor de crep din cauciuc natural	
4005	Cauciuc amestecat, nevulcanizat, sub forme primare sau în plăci, foi sau benzi	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate, cu excepția cauciucului natural, nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al	

[1] Următoarele benzi sunt considerate ca fiind de mare transparență: benzile a căror opacitate optică, măsurată conform ASTM-D 1003-16 cu instrumentul Gardner de măsurat opacitatea (factor de opacitate) este sub 2 %..

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		produsului	
4012	Anvelope pneumatice reșapate sau uzate, din cauciuc; bandaje, benzi de rulare amovibile pentru pneuri și „flapsuri”, din cauciuc:		
	- Anvelope pneumatice reșapate și bandaje din cauciuc	Reșaparea anvelopelor uzate	
	- Altele	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția celor de la poziția 4011 sau 4012	
ex 4017	Articole din cauciuc durificat	Fabricare din cauciuc durificat	
ex Capitolul 41	Piei brute (altele decât pieile cu blană) și piei finite; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 4102	Piei brute de ovine, epilate	Îndepărtarea lânii de pe	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	sau fără lână	pieile de ovine cu lână	
ex 4104 - 4106	Piei tăbăcite sau semifinite și piei fără lână, epilate, chiar șpăltuite, dar fără alte prelucrări	Retăbăcirea pieilor finite tăbăcite	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului
4107	Piei prelucrate după tăbăcire sau după uscare și piei pergamentate de bovine (inclusiv de bivoli) sau de ecvidee, epilate, chiar șpăltuite, altele decât cele de la poziția 4114;	Retăbăcirea pieilor finite tăbăcite	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului
ex 4114	Piei finite lăcuite și lăcuite stratificate; piei metalizate	Fabricare din piei de la pozițiile 4104 – 4107, 4112 sau 4113, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
Capitolul 42	Obiecte din piele; articole de curelărie sau de șelărie; articole de voiaj, bagaje de mână și articole similare; obiecte din intestine de	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	animale (altele decât cele de la viermii de mătase)		
ex Capitolul 43	Blănuri și blănuri artificiale; articole din acestea; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 4302	Blănuri tăbăcite sau finisate, asamblate:		
	- În formă dreptunghiulară, de cruce și forme similare	Albire sau vopsire, cu tăierea și asamblarea pieilor brute tăbăcite sau apretate, neasamblate	
	- Altele	Fabricare din piei brute tăbăcite sau apretate, neasamblate	
4303	Îmbrăcăminte, accesorii de îmbrăcăminte și alte articole din blană	Fabricare din blănuri tăbăcite sau apretate, neasamblate de la poziția 4302	
ex Capitolul	Lemn și articole din lemn; cărbune de lemn; cu	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
44	următoarele excepții:	poziție decât cea a produsului	
ex 4403	Lemn brut ecarisat	Fabricare din lemn brut, chiar cojit sau pur și simplu subțiat	
ex 4407	Lemn tăiat sau cioplit longitudinal, tranșat sau derulat, chiar geluit, șlefuit sau lipit prin îmbinare cap la cap, cu o grosime de peste 6 mm	Șlefuire, rindeluire sau lipire prin asamblare cap la cap	
ex 4408	Foi pentru placaj și foi pentru furnir cu o grosime de maximum 6 mm, îmbinate; alte lemne tăiate longitudinal, tranșate sau derulate, cu o grosime de maximum 6 mm, șlefuite, geluite sau îmbinate cap la cap	Îmbinare, șlefuire, rindeluire sau lipire prin asamblare cap la cap	
ex 4409	Lemn, profilat în lungul unuia sau a mai multor canturi sau fețe, chiar geluit, șlefuit sau lipit prin		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	îmbinare cap la cap;		
	- Șlefuit sau lipit prin asamblare cap la cap	Șlefuire sau lipire prin asamblare cap la cap	
	- Baghete și forme de lemn	Transformare în baghete sau forme de lemn	
ex 4410-ex 4413	Baghete și forme de lemn pentru mobilă, rame, decorațiuni interioare, magistrale electrice și alte articole similare	Transformare în baghete sau forme de lemn	
ex 4415	Lăzi, lădițe, coșuri, cilindri și ambalaje similare din lemn	Fabricare din scânduri netăiate pe dimensiune	
ex 4416	Butoaie, cuve, putini și alte produse de dogărie și părțile lor din lemn	Fabricare din lemn pentru doage, eventual tăiat pe cele două fețe principale, dar neprelucrat în alt mod	
ex 4418	- Lucrări de tâmplărie și piese de dulgherie pentru construcții din lemn	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot utiliza	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		panouri celulare din lemn sau șindrile („shingles” și „shakes”)	
	- Baghete și forme de lemn	Transformare în baghete sau forme de lemn	
ex 4421	Lemn pentru chibrituri; cuie de lemn pentru încălțăminte	Fabricare din lemn de la orice poziție, cu excepția lemnului de la poziția 4409	
ex Capitolul 45	Plută și articole din plută; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
4503	Articole din plută naturală	Fabricare din plută de la poziția 4501	
Capitolul 46	Articole din împletituri de fibre vegetale sau din nuiele; coșuri împletite din nuiele și articole din răchită	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
Capitolul 47	Pastă din lemn sau din alte materiale fibroase celulozice; hârtie sau carton	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	reciclabile (deșeuri și maculatură)	poziție decât cea a produsului	
ex Capitolul 48	Hârtie și carton; articole din pastă de celuloză, din hârtie sau din carton; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 4811	Hârtie și carton simplu liniate, tip dictando sau matematică	Fabricare din materiale folosite la fabricarea hârtiei de la capitolul 47	
4816	Hârtii carbon, hârtii denumite „autocopiante” și alte hârtii copiative (altele decât cele de la poziția 4809), hârtii stencil și plăci offset, din hârtie, chiar ambalate în cutii	Fabricare din materiale folosite la fabricarea hârtiei de la capitolul 47	
4817	Plicuri, hârtie în formă de plicuri, cărți poștale neilustrate și cărți poștale pentru corespondență, din hârtie sau carton; cutii, mape și articole similare, din hârtie sau carton, care	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	conțin un set de articole de corespondență	materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 4818	Hârtie igienică	Fabricare din materiale folosite la fabricarea hârtiei de la capitolul 47	
ex 4819	Cutii, saci, pungi, cornete și alte ambalaje din hârtie, carton, vată de celuloză sau straturi subțiri din fibre celulozice	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 4820	Blocuri de hârtie pentru scrisori	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 4823	Alte hârtii, cartoane, vată de celuloză și straturi subțiri din fibre celulozice,	Fabricare din materiale folosite la fabricarea hârtiei de la capitolul 47	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	decupate la dimensiune		
ex Capitolul 49	Cărți, ziare, imagini imprimate și alte produse ale industriei de imprimare; manuscrise, texte dactilografiate și schițe sau planuri; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
4909	Cărți poștale imprimate sau ilustrate; cărți poștale cu felicitări sau mesaje personale, chiar ilustrate, cu sau fără plicuri, garnituri sau aplicații	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția celor de la poziția 4909 sau 4911	
4910	Calendare de orice fel, imprimate, inclusiv calendare cu file detașabile:		
	Calendare de tip „perpetuu” sau calendare al căror bloc interschimbabil este montat pe un suport care nu este de hârtie sau de carton	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Altele	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția celor de la pozițiile 4909 sau 4911	
ex Capitolul 50	Mătase; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 5003	Deșeuri de mătase (inclusiv gogoși nedepănabile, deșeuri de fire și destrămătură) cardate sau pieptănate	Cardare sau pieptănare a deșeurilor de mătase	
5004 - ex 5006	Fire de mătase și fire din deșeuri de mătase	Fabricare din[1]: - mătase brută sau deșeuri de mătase, cardate sau pieptănate sau altfel prelucrate pentru filare,	

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		- alte fibre naturale, necardate sau nepieptănate sau altfel prelucrate pentru filare, - materiale chimice sau pastă textilă sau - materiale pentru fabricarea hârtiei	
5007	Țesături din mătase sau din deșeuri de mătase:	Fabricare din fire[1]	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 %

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 51	Lână, păr fin sau grosier de animale; fire și țesături din păr de cal; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
5106 - 5110	Fire din lână, din păr fin sau grosier de animale sau din păr de cal	Fabricare din[1]: - mătase brută sau deșeuri de mătase, cardate sau pieptănate sau altfel prelucrate pentru filare, - fibre naturale, necardate, nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare, - materiale chimice sau pastă textilă sau - materiale pentru fabricarea hârtiei	
5111 -	Țesături din lână, din păr fin	Fabricare din fire[1]	Imprimare însoțită de

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
5113	sau grosier de animale sau din păr de cal:		cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 52	Bumbac; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
5204 -	Ață de cusut și fire din	Fabricare din[2]:	

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
5207	bumbac	- mătase brută sau deșeuri de mătase, cardate sau pieptănate sau altfel prelucrate pentru filare, - fibre naturale, necardate, nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare, - materiale chimice sau pastă textilă sau - materiale pentru fabricarea hârtiei	
5208 - 5212	Țesături din bumbac:	Fabricare din fire[1]	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 53	Alte fibre textile vegetale; fire din hârtie și țesături din fire de hârtie; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
5306 - 5308	Fire din alte fibre textile vegetale; fire din hârtie	Fabricare din[1]: - mătase brută sau deșeuri de mătase, cardate sau pieptănate sau altfel prelucrate pentru filare, - fibre naturale, necardate, nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare, - materiale chimice sau pastă textilă sau	

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		- materiale pentru fabricarea hârtiei	
5309 - 5311	Țesături din alte fibre textile vegetale; țesături din fire de hârtie	Fabricare din fire[1]	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5401 - 5406	Fire, monofilamente și fire din filamente sintetice sau artificiale	Fabricare din[2]: - mătase brută sau deșeuri de mătase, cardate sau	

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		pieptănate sau altfel prelucrate pentru filare, - fibre naturale, necardate, nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare, - materiale chimice sau pastă textilă sau - materiale pentru fabricarea hârtiei	
5407 și 5408	Țesături din fire de filamente sintetice sau artificiale	Fabricare din fire[1]	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5501 - 5507	Fibre sintetice sau artificiale discontinue	Fabricare din materiale chimice sau pastă textilă	
5508 - 5511	Fire și ață de cusut din fibre sintetice sau artificiale discontinue	Fabricare din[1]: - mătase brută sau deșeuri de mătase, cardate sau pieptănate sau altfel prelucrate pentru filare, - fibre naturale, necardate, nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare, - materiale chimice sau pastă textilă sau - materiale pentru fabricarea hârtiei	
5512 -	Țesături din fibre sintetice	Fabricare din fire[2]	Imprimare însoțită de

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
5516	sau artificiale discontinue		cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 56	Vată, fetru și materiale nețesute; fire speciale; sfori, funii, frânghii și articole din acestea; cu următoarele excepții:	Fabricare din[1]: - fibre de nucă de cocos, - fibre naturale, - materiale chimice sau pastă textilă sau - materiale pentru fabricarea	

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		hârtiei	
5602	Pâslă, chiar impregnată, îmbrăcată, acoperită sau stratificată:		
	- Pâslă compactizată cu plăci cu ace	Fabricare din[1]: - fibre naturale, - materiale chimice sau pastă textilă	
	- Altele	Fabricare din[2]: - fibre naturale, - fibre sintetice sau artificiale discontinue sau - materiale chimice sau pastă textilă	
5604	Fire și corzi din cauciuc, acoperite cu materiale textile; fire textile, benzi și forme similare de la poziția 5404 sau 5405, impregnate, îmbrăcate, acoperite sau		

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	învelite cu cauciuc sau material plastic:		
	- Fire și corzi din cauciuc, acoperite cu materiale textile	Fabricare din fire și corzi din cauciuc, neacoperite cu textile	
	- Altele	Fabricare din[1]: - fibre naturale, necardate, nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare, - materiale chimice sau pastă textilă sau - materiale pentru fabricarea hârtiei	
5605	Fire metalizate, chiar „îmbrăcate”, constituite din fire textile, benzi sau forme similare de la poziția 5404 sau 5405 , combinate cu metal sub formă de fire, benzi sau pulbere sau	Fabricare din[2]: - fibre naturale, - fibre sintetice sau artificiale discontinue, necardate și nepieptănate sau neprelucrate altfel	

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	acoperite cu metal	pentru filare, - materiale chimice sau pastă textilă sau - materiale pentru fabricarea hârtiei	
5606	Fire „îmbrăcate”, benzi și forme similare de la poziția 5404 sau 5405 , „îmbrăcate” (altele decât cele de la poziția 5605 și altele decât firele de păr de cal „îmbrăcate”); fire tip chenile „omidă”; fire „cu bucleuri”	Fabricare din[1]: - fibre naturale, - fibre sintetice sau artificiale discontinue, necardate și nepieptănate sau neprelucrate altfel pentru filare, - materiale chimice sau pastă textilă sau - materiale pentru fabricarea hârtiei	
Capitolul 57	Covoare și alte acoperitoare de podea din materiale textile:		
	- Din pâslă compactizată cu	Fabricare din[2]:	

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	plăci cu ace	- fibre naturale sau - materiale chimice sau pastă textilă Totuși, se poate folosi țesătură de iută ca suport	
	- Din alte tipuri de pâslă	Fabricare din[1]: - fibre naturale necardate și nepieptănate și neprelucrate altfel pentru filare sau - materiale chimice sau pastă textilă	
	- Altele	Fabricare din fire[2]. Totuși, se poate folosi țesătură de iută ca suport	
ex Capitolul 58	Țesături speciale; țesături cu smocuri; dantele; tapiserii; pasmanterii; broderii; cu următoarele excepții:	Fabricare din fire[3]	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare,

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[3] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5805	Tapiserii țesute manual (de tip Gobelin, Flandra, Aubusson, Beauvais și similare) și tapiserii cu acul (de exemplu cu punct mic, cu cruciulițe), chiar confecționate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
5810	Broderii sub formă de bucăți, benzi sau motive decorative	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
5901	Țesături acoperite cu clei sau cu substanțe amilacee, de tipul celor utilizate în legătorie, cartonaj, ca materiale de acoperire sau pentru utilizări similare; Pânze de calc; transparente pentru desen; pânze pregătite pentru pictură; vatir și țesături similare pentru confecționarea pălăriilor	Fabricare din fire	
5902	Țesături cord pentru anvelope din fire de mare rezistență din nailon sau din alte poliamide, din poliester sau viscoză:	Fabricare din fire	
5903	Țesături impregnate, îmbrăcate, acoperite sau stratificate cu material plastic, altele decât cele de la poziția 5902	Fabricare din fire	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5904	Linoleum, chiar decupat; acoperitoare de podea constând dintr-o îmbrăcare sau o acoperire aplicată pe un suport textil, chiar decupate	Fabricare din fire[1]	
5905	Tapet din materiale textile:	Fabricare din fire	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5906	Țesături cauciucate, altele decât cele de la poziția 5902:	Fabricare din fire	
5907	Alte țesături impregnate, îmbrăcate sau acoperite; pânze pictate pentru decoruri de teatru, decoruri pentru studiouri sau pentru utilizări similare	Fabricare din fire	Imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea țesăturilor

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			neimprimate utilizate să nu depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
5908	Fitile textile țesute, împletite sau tricotate, pentru lămpi, lămpi de gătit, brichete, lumânări sau articole similare; manșoane pentru lămpi cu incandescență și tricoturi tubulare, care servesc la fabricarea acestora, chiar impregnate:		
	- Manșoane pentru lămpi cu incandescență, impregnate	Fabricare din tricoturi tubulare	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
5909 - 5911	Produse și articole textile pentru utilizări tehnice:		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- Discuri și coroane de polizat, altele decât cele din pâslă, de la poziția 5911	Fabricare din fire sau deșeuri de țesături sau cârpe de la poziția 6310	
	- Țesături de tipul celor utilizate pentru fabricarea hârtiei sau pentru alte utilizări tehnice, dublate cu pâslă, chiar impregnate sau îmbrăcate, tubulare sau fără sfârșit, cu urzeli și/sau bătături simple sau multiple, ori cu legătură pânză, cu urzeli și/sau bătături multiple de la poziția 5911	Fabricare din fire[1]	
	- Altele	Fabricare din fire[2]	
Capitolul 60	Materiale tricotate sau croșetate	Fabricare din fire[3]	
Capitolul 61	Îmbrăcăminte și accesorii de îmbrăcăminte, tricotate		

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[3] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	sau croșetate:		
	- Obținute prin coasere împreună sau printr-un alt mod de asamblare a două sau mai multe piese de materiale tricotate sau croșetate care au fost fie tăiate în formă, fie obținute direct în formă	Fabricare din țesături	
	- Altele	Fabricare din fire[1]	
ex Capitolul 62	Îmbrăcăminte și accesorii de îmbrăcăminte, altele decât cele tricotate sau croșetate; cu următoarele excepții:	Fabricare din țesături	
6213 și 6214	Batiste, șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri, voalete și articole similare:		
	- Brodate	Fabricare din fire[2][3]	Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] A se vedea nota introductivă 6.

[3] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			ca valoarea țesăturilor nebrodate utilizate să nu depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului[1]
	- Altele	Fabricare din fire[23]	Confecționare, urmată de o imprimare însoțită de cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare (de exemplu: spălare, albire, mercerizare, termofixare, scămoșare, calandrare, tratare anticontracție, finisare permanentă, decatare, impregnare, repasare și nopare), cu condiția ca valoarea tuturor țesăturilor neimprimate de la rubricile 6213 și 6214 utilizate să nu

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

[2] A se vedea nota introductivă 6.

[3] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			depășească 47,5 % din prețul franco fabrică al produsului
6217	Alte accesorii de îmbrăcăminte confecționate; părți de îmbrăcăminte sau de accesorii de îmbrăcăminte, altele decât cele de la poziția 6212:		
	- Brodate	Fabricare din fire[1]	Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturilor nebrodate utilizate să nu depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului[2]
	- Echipamente ignifuge din țesături acoperite cu o folie de poliester aluminizat	Fabricare din fire[3]	Fabricare din țesături neacoperite, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 40 % din

[1] A se vedea nota introductivă 6.
[2] A se vedea nota introductivă 6.
[3] A se vedea nota introductivă 6.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			prețul franco fabrică al produsului[1]
	- Inserții pentru gulere și manșete, tăiate	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 63	Alte articole textile confecționate; seturi; îmbrăcăminte purtată sau uzată și articole textile purtate sau uzate; zdrențe; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
6301 - 6304	Pături, pleduri, lenjerie de pat etc.; draperii etc.; alte stofă de mobilă:		
	- Din pâslă, din materiale	Fabricare din[2]	

[1] A se vedea nota introductivă 6.
[2] A se vedea nota introductivă 6.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	nețesute	- fibre sau - materiale chimice sau pastă textilă	
	- Altele:		
	- - Brodate	Fabricare din fire[12]	Fabricare din țesături (altele decât cele tricotate sau croșetate) nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturilor nebrodate utilizate să nu depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- - Altele	Fabricare din fire[34]	
6305	Saci și săculețe pentru ambalarea mărfurilor	Fabricare din fire[5]	

1 A se vedea nota introductivă 6 pentru articolele tricotate sau croșetate, neelastice sau cauciucate, obținute prin coaserea sau asamblarea pieselor de țesături tricotate sau croșetate (tăiate sau croșetate direct în formă).

2 Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

3 A se vedea nota introductivă 6 pentru articolele tricotate sau croșetate, neelastice sau cauciucate, obținute prin coaserea sau asamblarea pieselor de țesături tricotate sau croșetate (tăiate sau croșetate direct în formă)

4 Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

5 Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
6306	Prelate, storuri pentru exterior și umbrare; corturi; vele pentru ambarcațiuni, planșe cu vele, cărucioare cu velă; articole de camping	Fabricare din țesături	
6307	Alte articole confecționate, inclusiv tipare de îmbrăcăminte	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
6308	Seturi compuse din bucăți de țesături și din fire, cu sau fără accesorii, pentru confecționarea covoarelor, a tapiseriilor, a fețelor de masă sau a prosoapelor brodate sau a articolelor textile similare, condiționate pentru vânzarea cu amănuntul	Fiecare articol din set trebuie să respecte regula care i s-ar aplica dacă nu ar face parte din setul respectiv. Cu toate acestea pot fi incluse articole neoriginare, cu condiția ca valoarea totală a acestora să nu depășească 25 % din prețul franco fabrică al setului	
ex Capitolul 64	Încălțăminte, ghetre și articole similare; cu următoarele excepții:	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția ansamblurilor de fețe de	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		încălțăminte fixate de talpa interioară sau de alte componente ale tălpii de la poziția 6406	
6406	Părți de încălțăminte (inclusiv fețele, chiar fixate pe tălpi, altele decât tălpile exterioare); tălpi interioare detașabile, branțuri și articole similare detașabile; ghetre, jambiere și articole similare și părți ale acestora	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex Capitolul 65	Obiecte de acoperit capul și părți ale acestora, cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
6505	Pălării și alte articole pentru acoperit capul, tricotate sau croșetate, confecționate din dantelă, fetru sau alte produse textile, sub formă de una sau mai multe bucăți	Fabricare din fire sau fibre textile[1]	

[1] Condițiile speciale aplicabile produselor formate dintr-un amestec de materiale textile sunt prezentate în nota introductivă 5.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	(dar nu din benzi), chiar căptușite sau împodobite; plase și fileuri pentru păr din orice material, chiar căptușite sau împodobite		
ex Capitolul 66	Umbrele de ploaie, umbrele de soare, bastoane, bastoane-scaun, bice, cravașe și părți ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
6601	Umbrele de ploaie, umbrele de soare (inclusiv umbrele-baston, umbrele de grădină și articole similare)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
Capitolul 67	Pene și puf prelucrate și articole din pene sau din puf; flori artificiale; articole din păr uman	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex Capitolul 68	Articole din piatră, ipsos, ciment, azbest, mică sau din materiale similare; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		produsului	
ex 6803	Articole din ardezie naturală sau din ardezie aglomerată (ardezină)	Fabricare din ardezie prelucrată	
ex 6812	Azbest prelucrat în fire; amestecuri pe bază de azbest sau pe bază de azbest și carbonat de magneziu	Fabricare din materiale de la oricare poziție	
ex 6814	Articole din mică, inclusiv mică aglomerată sau reconstituită, pe suport din hârtie, din carton sau din alte materiale	Fabricarea din mică prelucrată (inclusiv mică aglomerată sau reconstituită)	
Capitolul 69	Produse ceramice	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex Capitolul 70	Sticlă și articole din sticlă; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 7003, ex 7004 și ex 7005	Sticlă cu un strat nereflectorizant	Fabricare din materiale de la poziția 7001	
7006	Sticlă de la pozițiile 7003, 7004 sau 7005, curbată, bizotată (tăiată oblic), gravată, perforată, emailată sau altfel prelucrată, dar neînrămată și necombinată cu alte materiale:		
	- plăci de sticlă (substraturi) acoperite cu un strat subțire de metal dielectric, pentru semiconductoare, în conformitate cu standardele SEMII[1]	Fabricare din plăci de sticlă neacoperite (substraturi) de la poziția 7006	
	- altele	Fabricare din materiale de la poziția 7001	
7007	Sticlă securit, constând în sticlă călită sau formată din foi lipite (stratificată)	Fabricare din materiale de la poziția 7001	

[1] SEMII - *Semiconductor Equipment and Materials Institute Incorporated.*

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
7008	Sticlă izolantă cu straturi multiple	Fabricare din materiale de la poziția 7001	
7009	Oglinzi din sticlă, chiar înrămate, inclusiv oglinzile retrovizoare	Fabricare din materiale de la poziția 7001	
7010	Damigene, sticle, baloane, borcane, căni, ambalaje tubulare, fiole și alte recipiente, din sticlă, folosite pentru transport sau ambalare; recipiente din sticlă pentru conserve; dopuri, capace și alte dispozitive de închidere, din sticlă	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	Tăierea obiectelor de sticlă, cu condiția ca valoarea obiectului de sticlă netăiat să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
7013	Obiecte din sticlă pentru servicii de masă, pentru bucătărie, toaletă, birou, pentru decorarea locuințelor sau pentru utilizări similare, altele decât cele de la pozițiile 7010 sau 7018	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	Tăierea obiectelor de sticlă, cu condiția ca valoarea obiectului de sticlă netăiat să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului sau Decorarea manuală (cu

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
			excepția imprimării serigrafice) a obiectelor de sticlă suflate cu gura, cu condiția ca valoarea obiectului din sticlă suflată să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 7019	Articole (altele decât firele) din fibre de sticlă	Fabricare din: - șuvițe, semitort („rovings”), fire sau fire tăiate, necolorate sau - vată de sticlă	
ex Capitolul 71	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau dublate cu metale prețioase și articole din aceste materiale; imitații de bijuterii; monede; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 7101	Perle naturale sau de cultură, asortate și înșirate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	temporar pentru facilitarea transportului	materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 7102, ex 7103 și ex 7104	Pietre prețioase sau semiprețioase (naturale, sintetice sau reconstituite, prelucrate)	Fabricare din pietre prețioase sau semiprețioase neprelucrate	
7106,7108 și 7110	Metale prețioase:		
	- Neprelucrate	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția celor de la poziția 7106, 7108 sau 7110	Separare electrolitică, termică sau chimică a metalelor prețioase de la pozițiile 7106, 7108 sau 7110 sau Aliaje de metale prețioase de la pozițiile 7106, 7108 sau 7110 între ele sau cu metale comune
	- În forme semiprelucrate sau sub formă de pulbere	Fabricare din metale prețioase sub formă brută	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 7107, ex 7109 și ex 7111	Metale placate sau dublate cu metale prețioase, semiprelucrate	Fabricare din metale placate sau dublate cu metale prețioase, sub formă brută	
7116	Articole din perle naturale sau de cultură, din pietre prețioase sau semiprețioase (naturale, artificiale sau reconstituite)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
7117	Imitații de bijuterii	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	Fabricare din părți din metale comune, neplacate sau suflate cu metale prețioase, cu condiția ca valoarea tuturor materialelor utilizate să nu depășească 50 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 72	Fontă, fier și oțel; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
7207	Semifabricate din fier sau din oțeluri nealiate	Fabricare din materiale de la poziția 7201, 7202, 7203, 7204 sau 7205	
7208 - 7216	Produse laminate plate, bare și tije, profiluri din fier sau din oțeluri nealiate	Fabricare din lingouri sau alte forme primare sau materiale semifabricate de la poziția 7206 sau 7207	
7217	Sârmă din fier sau din oțeluri nealiate	Fabricare din materiale semifabricate de la poziția 7207	
ex 7218	Semifabricate	Fabricare din materiale de la pozițiile 7201, 7202, 7203, 7204 sau 7205	
7219 - 7222	Produse laminate plate, bare, tije și profileuri din oțeluri inoxidabile	Fabricare din lingouri sau alte forme primare sau materiale semifabricate de la poziția 7218	
7223	Sârmă din oțeluri inoxidabile	Fabricare din materialele semifabricate de la poziția 7218	
ex 7224	Semifabricate	Fabricare din materiale de la poziția 7201, 7202, 7203,	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		7204 sau 7205	
7225 - 7228	Produse laminate plate, bare și tije, laminate la cald, rulate în spire nearanjate (fil machine); profiluri din alte oțeluri aliate; bare și tije tubulare pentru foraj, din oțeluri aliate sau nealiate	Fabricare din lingouri sau alte forme primare sau materiale semifabricate de la poziția 7206, 7207, 7218 sau 7224	
7229	Sârmă, din alte oțeluri aliate	Fabricare din materialele semifabricate de la poziția 7224	
ex Capitolul 73	Articole din fontă, din fier sau din oțel; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 7301	Palplanșe	Fabricare din materiale de la poziția 7206	
7302	Materiale de construcție pentru liniile ferate, din fontă, din fier sau din oțel: șine, contrașine și cremaliere, ace și inimi de	Fabricare din materiale de la poziția 7206	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	macaz, macazuri și alte elemente de încrucișare sau de schimbare de cale, traverse, eclise de îmbinare, cuzinești, pene de fixare, plăci de bază, plăci de așezare, plăci de strângere, plăci și bare de ecartament și alte piese special concepute pentru așezarea, îmbinarea sau fixarea șinelor		
7304, 7305 și 7306	Tuburi, țevi și profile tubulare, din fier (cu excepția fontei) sau din oțel	Fabricare din materiale de la pozițiile 7206, 7207, 7218 sau 7224	
ex 7307	Accesorii de țevărie din oțeluri inoxidabile (ISO nr. X5CrNiMo 1712) formate din mai multe piese	Turnare, găurire, alezaj, filetare, debavurare și sablare a eboșelor a căror valoare nu depășește 35 % din prețul franco fabrică al produsului	
7308	Construcții și părți de construcții (de exemplu, poduri și elemente de	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	poduri, porți de ecluze, turnuri, piloni, stâlpi, coloane, șarpante, acoperișuri, uși și ferestre și tocurile lor, pervazuri și praguri, obloane, balustrade) din fontă, din fier sau din oțel, cu excepția construcțiilor prefabricate de la poziția 9406; table, tole, tije, bare, profiluri, țevi și produse similare, din fontă, din fier sau din oțel, pregătite în vederea utilizării lor în construcții	poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, profilurile obținute prin sudare, de la poziția 7301, nu pot fi utilizate	
ex 7315	Lanțuri antiderapante	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate de la poziția 7315 nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 74	Cupru și articole din cupru; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
7401	Mate de cupru; cupru de cementare (precipitat de cupru)	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
7402	Cupru nerafinat; anozi din cupru pentru rafinare electrolitică	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
7403	Cupru rafinat și aliaje de cupru, sub formă brută:		
	- Cupru rafinat	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
	- Aliaje de cupru și cupru	Fabricare din cupru rafinat,	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	rafinat care conțin și alte elemente	sub formă brută sau din deșeuri și resturi de cupru	
7404	Deșeuri și resturi de cupru	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
7405	Aliaje de bază, din cupru	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex Capitolul 75	Nichel și articole de nichel; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
7501 - 7503	Mate de nichel, „sinteri” de oxizi de nichel și alte	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	produse intermediare ale metalurgiei nichelului; nichel sub formă brută; deșeuri și resturi de nichel	sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex Capitolul 76	Aluminiu și articole din aluminiu; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
7601	Aluminiu sub formă brută	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului și - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare prin tratare termică sau electrolitică din aluminiu nealiat sau a deșeurilor și a resturilor de aluminiu
7602	Deșeuri și resturi de	Fabricare în cadrul căreia	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	aluminiu	toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 7616	Articole din aluminiu, altele decât pânzele metalice (inclusiv pânzele continue sau fără sfârșit), grilaje și plase din sârmă de aluminiu, tablă galvanizată și benzi expandate, din aluminiu	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot folosi pânze metalice (inclusiv pânzele continue sau fără sfârșit), grilaje și zăbrele din sârmă, tablă galvanizată și benzi expandate, din aluminiu; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
Capitolul 77	Rezervat pentru eventuale utilizări viitoare în cadrul Sistemului Armonizat		
ex Capitolul	Plumb și articole din plumb; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
78		sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
7801	Plumb sub formă brută:		
	- Plumb rafinat	Fabricare din lingouri de plumb	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, nu pot fi utilizate deșeurile și resturile de la poziția 7802	
7802	Deșeuri și resturi de plumb	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex Capitolul 79	Zinc și articole din zinc; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
7901	Zinc sub formă brută	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, nu pot fi utilizate deșeurile și resturile de la poziția 7902	
7902	Deșeuri și resturi de zinc	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex Capitolul	Staniu și articole din staniu;	Fabricare în cadrul căreia:	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
80	cu următoarele excepții:	- toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
8001	Staniu sub formă brută	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, nu pot fi utilizate deșeurile și resturile de la poziția 8002	
8002 și ex 8007	Deșeuri și resturi de staniu; alte articole din staniu	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
Capitolul 81	Alte metale comune; metaloceramice; articole din aceste materiale:		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- Alte metale comune, prelucrate; articole din aceste materiale	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate încadrate la aceeași poziție ca și produsul nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex Capitolul 82	Unelte și scule, articole de cuțitărie și tacâmuri, din metale comune; părți ale acestor articole, din metale comune; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
8206	Unelte de la cel puțin două din pozițiile 8202-8205, prezentate în seturi pentru vânzarea cu amănuntul	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât pozițiile 8202-8205. Cu toate acestea, pot fi incluse în set unelte de la	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		poziţiile 8202 – 8205, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 15 % din prețul franco fabrică al setului	
8207	Unelte interschimbabile pentru utilaje de mână, mecanice sau nu, sau pentru mașini-unelte (de exemplu, de ambutisat, de ștanțat, de poansonat, de tarodat, de filetat, de găurit, de alezat, de broșat, de frezat, de strunjit, de înșurubat), inclusiv filiere pentru tragerea sau extrudarea metalelor, precum și unelte de forare sau de sondare	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8208	Cuțite și lame tăietoare, pentru mașini sau pentru aparate mecanice	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8211	Cuțite, altele decât cele de la poziția 8208, cu lamă tăietoare, zimțată sau nu, inclusiv cosoare care se închid	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot folosi lame de cuțit și mânere din metale comune	
8214	Alte articole de cuțitărie (de exemplu, mașini de tuns, satâre de măcelărie sau de bucătărie, cuțite de ghilotină, cuțite de tranșat sau de tocat, cuțite de tăiat hârtie); instrumente și seturi de instrumente pentru manichiură sau pedichiură (inclusiv pilele de unghii)	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot folosi mânere din metale comune	
8215	Linguri, furculițe, polonice, spumiere, palete pentru prăjituri, cuțite speciale	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	pentru pește sau pentru unt, clești pentru zahăr și articole similare	poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot folosi mânere din metale comune	
ex Capitolul 83	Articole diverse din metale comune; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 8302	Alte ornamente, articole de feronerie și articole similare pentru construcții, închizători automate pentru uși	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot utiliza produse de la poziția 8302, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 20 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8306	Statuete și alte obiecte de ornament, din metale comune	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		produsului. Cu toate acestea, se pot utiliza produse de la poziția 8306, cu condiția ca valoarea acestora să nu depășească 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 84	Reactoare nucleare, cazane, mașini, aparate și dispozitive mecanice; părți ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8401	Elemente combustibile (cartușe) neiradiate pentru reactoare nucleare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului finit	
8402	Cazane generatoare de abur sau de alți vapori, altele	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	decât cazanele pentru încălzire centrală destinate să producă în același timp apă caldă și abur de joasă presiune; cazane numite „de apă supraîncălzită”	sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8403 și ex 8404	Cazane pentru încălzire centrală, altele decât cele de la poziția 8402, și instalații auxiliare pentru cazane pentru încălzirea centrală	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât 8403 sau 8404	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
8406	Turbine cu vapori	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8407	Motoare cu piston alternativ sau rotativ, cu aprindere prin scânteie (motoare cu explozie)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8408	Motoare cu piston, cu aprindere prin compresie (motoare diesel sau semi-diesel)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8409	Părți care pot fi recunoscute ca fiind destinate numai sau în principal motoarelor de la poziția 8407 sau 8408	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8411	Turboreactoare, turbopropulsoare și alte turbine cu gaz	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8412	Alte motoare și mașini motrice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		franco fabrică al produsului	
ex 8413	Pompe volumice rotative	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8414	Ventilatoare industriale și produse similare	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8415	Mașini și aparate pentru condiționarea aerului, care au ventilator cu motor și dispozitive proprii de	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	modificare a temperaturii și umidității, inclusiv cele la care umiditatea nu poate fi reglată separat	franco fabrică al produsului	
8418	Frigidere, congelatoare și alte echipamente pentru producerea frigului, electrice sau nu; pompe de căldură, altele decât mașinile și aparatele pentru condiționarea aerului de la poziția 8415	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8419	Mașini pentru industria lemnului, a pastei de hârtie, a hârtiei și a cartonului	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului;	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		- în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate încadrate la aceeași poziție ca și produsul în cauză nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului	
8420	Calandre și laminoare, altele decât cele pentru metale sau sticlă și cilindri pentru aceste mașini	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate încadrate la aceeași poziție ca și produsul în cauză nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8423	Aparate și instrumente de cântărit, inclusiv bascule și balanțe pentru verificat piese industriale, excluzând	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	balanțele sensibile la o greutate de 5 cg sau mai mică; greutăți de cântărit pentru orice balanțe	produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	prețul franco fabrică al produsului
8425 - 8428	Mașini și aparate de ridicat, de încărcat, de descărcat sau de manevrat	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate de la poziția 8431 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8429	Buldozere (inclusiv cu lamă orientabilă), gredere, nivelatoare, screpere, lopeți mecanice, excavatoare, încărcătoare și lopeți încărcătoare, compactoare (mașini de tasat) și rulouri		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	compresoare, autopropulsate:		
	- Rulouri compresoare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Altele	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate de la poziția 8431 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8430	Alte mașini și aparate pentru terasarea, nivelarea, decopertarea, excavarea, compactarea, extracția sau forarea pământului, a	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	mineralelor sau a minereurilor; sonete pentru baterea pilonilor și mașini (dispozitive) pentru extragerea pilonilor; pluguri de zăpadă și dispozitive de îndepărtat zăpada	fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor încadrate la poziția 8431 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	produsului
ex 8431	Părți care pot fi recunoscute ca fiind destinate numai sau în principal rulourilor compresoare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8439	Mașini și aparate pentru fabricarea pastei din materiale fibroase celulozice sau pentru fabricarea sau finisarea hârtiei sau a cartonului	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate încadrate la aceeași poziție ca și produsul în cauză nu depășește 25 % din prețul	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		franco fabrică al produsului	
8441	Alte mașini și aparate pentru prelucrarea pastei de hârtie, a hârtiei sau a cartonului, inclusiv mașinile de tăiat de orice fel	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate încadrate la aceeași poziție ca și produsul în cauză nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8443	Mașini și aparate de birou (de exemplu, mașini de scris, mașini de calculat, mașini automate de prelucrare a datelor, duplicatoare, aparate de capsat)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8444 - 8447	Mașini de la aceste poziții, utilizate în industria textilă	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8448	Mașini și aparate auxiliare pentru mașinile de la pozițiile 8444 și 8445	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8452	Mașini de cusut, altele decât mașinile de cusut foi de la poziția 8440; mobilă, suporți și acoperitoare special concepute pentru mașinile de cusut; ace pentru mașinile de cusut:		
	- Mașini de cusut, care înțeapă numai în punctul de suveică, al căror cap cântărește cel mult 16 kg fără motor sau 17 kg cu motor	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate pentru asamblarea capului (fără	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		motor) nu depășește valoarea materialelor originare utilizate; - în cadrul căreia mecanismul de întindere a firului, mecanismul de croșetat și mecanismul de zigzag utilizate sunt originare	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8456, 8457 - 8465 și ex 8466	Mașini, mașini-unelte, părți și accesorii ale acestora de la pozițiile 8456-8466, cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- mașini de tăiat cu jet de apă; - părți și accesorii pentru mașinile de tăiat cu jet de apă	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului;	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		- valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	produsului
8469 - 8472	Mașini și aparate de birou (de exemplu, mașini de scris, mașini de calculat, mașini automate de prelucrare a datelor, duplicatoare, aparate de capsat)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8480	Rame pentru forme de turnătorie; plăci de bază pentru forme; modele pentru forme; forme pentru metale (altele decât lingotierele), pentru carburi metalice, sticlă, materiale minerale, cauciuc sau materiale plastice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
8482	Rulmenți cu bile, cu galeți, cu role sau cu ace	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	prețul franco fabrică al produsului
8484	Garnituri de etanșare și articole similare din foi de metal combinate cu alte materiale sau din două sau mai multe straturi de metal; seturi sau sortimente de garnituri de etanșare și similare de compoziții diferite prezentate în pungi, plicuri sau ambalaje similare; garnituri pentru etanșări mecanice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8486	Mașini-unelte care prelucrează prin eliminare, acționând cu laser sau cu alt fascicul de lumină sau de fotoni, cu ultrasunete, prin electroeroziune, prin procedee electrochimice, cu fascicule de electroni, cu	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	fascicule de ioni sau cu jet de plasmă, părți și accesorii ale acestora		
	Mașini-unelte (inclusiv prese) pentru prelucrarea metalelor prin curbare, pliere, îndreptare, aplatizare, părți și accesorii ale acestora	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	Mașini-unelte pentru prelucrarea pietrei, a produselor ceramice, betonului, azbocimentului sau materialelor minerale similare, sau pentru prelucrarea la rece a sticlei, părți și accesorii ale acestora	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	Instrumente de trasare cu rol de aparat pentru generarea șabloanelor utilizate pentru fabricarea măștilor sau reticulelor obținute pornind de la substraturi acoperite	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	cu o rășină fotosensibilă; părți și accesorii ale acestora		
	Forme pentru turnare prin injecție sau prin comprimare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	Mașini și aparate de ridicat, de încărcat, de descărcat sau de manevrat	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate de la poziția 8431 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8487	Părți de mașini sau de aparate, nedenumite și necuprinse în altă parte în acest capitol, fără conexiuni	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	electrice, părți izolate electric, bobinaje, contacte sau alte elemente caracteristice electrice	franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 85	Mașini, aparate și echipamente electrice și părți ale acestora; aparate de înregistrat sau de reprodus sunetul, aparate de televiziune de înregistrat sau de reprodus imagine și sunet; părți și accesorii ale acestor aparate; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8501	Motoare și generatoare electrice, cu excepția grupurilor electrogene	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate de la poziția 8503 nu depășește	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		10 % din prețul franco fabrică al produsului	
8502	Grupuri electrogene și convertizoare rotative electrice	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată mai sus, valoarea cumulată a materialelor de la poziția 8501 sau 8503 utilizate nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8504	Unități de alimentare electrică de tipul celor utilizate la mașinile de prelucrarea automată a datelor	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8517	Alte aparate pentru transmisia sau recepția vocii, a imaginii sau a altor date, inclusiv aparatele	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	pentru comunicație în rețele fără fir (cum ar fi o rețea locală sau o rețea de mare suprafață), altele decât aparatele de transmisie sau recepție de la poziția 8443, 8525, 8527 sau 8528	40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	prețul franco fabrică al produsului
ex 8518	Microfoane și suporturile lor; difuzoare, chiar montate în carcasele lor; amplificatoare electrice de audiofrecvență; aparate electrice de amplificare a sunetului	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8519	Aparate de înregistrare a sunetului sau aparate de reproducere a sunetului	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	prețul franco fabrică al produsului
8521	Aparate de înregistrare sau de reproducere videofonică, chiar încorporând un receptor de semnale videofonice	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8522	Părți și accesorii care pot fi recunoscute ca fiind destinate exclusiv sau în principal aparatelor de la	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	poziția 8519 sau 8521	franco fabrică al produsului	
8523	Discuri, benzi, dispozitive de stocare remanentă a datelor pe bază de semiconductori, „cartele inteligente” și alte suporturi pentru înregistrarea sunetului sau pentru înregistrări similare, chiar înregistrate, inclusiv matrițele și formele galvanizate pentru fabricarea discurilor, altele decât produsele de la capitolul 37:		
	- Discuri, benzi, dispozitive de stocare remanentă a datelor pe bază de semiconductori și alte suporturi (pregătite) pentru înregistrarea sunetului sau pentru înregistrări similare, neînregistrate, altele decât produsele de la capitolul 37	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- Discuri, benzi, dispozitive de stocare remanentă a datelor pe bază de semiconductori și alte suporturi (pregătite) pentru înregistrarea sunetului sau pentru înregistrări similare, înregistrate, altele decât produsele de la capitolul 37	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate de la poziția 8523 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Matrițe și forme galvanizate pentru fabricarea discurilor, altele decât produsele de la capitolul 37	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Cartele inteligente	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		indicată anterior, valoarea cumulată a materialelor de la poziția 8541 sau 8542 utilizate nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	
8525	Aparate de emisie pentru radiotelefonie, radiotelegrafie, radiodifuziune sau televiziune, chiar încorporând un aparat de recepție sau un aparat de înregistrare sau de reproducere a sunetului; camere de televiziune; aparate fotografice digitale și camere video cu înregistrare	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8526	Aparate de radiodetecție și de radiosondaj (radar), aparate de radionavigație și aparate de radiotelecomandă	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	
8527	Aparate de recepție pentru radiotelefonie, radiotelegrafie sau radiodifuziune, chiar combinate, în același corp, cu un aparat de înregistrare sau de reproducere a sunetului sau cu un ceas	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8528	Monitoare și proiectoare, care nu încorporează un aparat receptor de televiziune; aparate de recepție de televiziune,		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	chiar încorporând un aparat de recepție de radiodifuziune sau un aparat de înregistrare sau de reproducere a sunetului sau a imaginilor:		
	- Monitoare și proiectoare, care nu încorporează un aparat de receptor de televiziune de tipul exclusiv sau în principal destinat unei mașini automate de prelucrare a datelor de la poziția 8471	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Alte monitoare și proiectoare, care nu încorporează un aparat receptor de televiziune; aparate de recepție de televiziune, chiar încorporând un aparat de recepție de radiodifuziune sau un aparat de înregistrare sau de reproducere a sunetului sau a imaginilor	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		materialelor originare utilizate	
8529	Părți care pot fi recunoscute ca fiind destinate exclusiv sau în principal aparatelor de la pozițiile 8525 - 8528:		
	- Recunoscute ca fiind destinate exclusiv sau în principal aparatelor de înregistrare sau de reproducere a imaginilor	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Recunoscute ca fiind destinate exclusiv sau în principal monitoarelor și proiectoarelor, care nu încorporează un aparat de recepție de televiziune, de tipul exclusiv sau în principal destinat unei mașini automate de prelucrare a informațiilor de la poziția 8471	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Altele	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8535	Aparatură pentru comutarea, tăierea, protecția, branșarea, racordarea sau conectarea circuitelor electrice, pentru tensiuni peste 1 000 V	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate de la poziția 8538 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8536	Aparatură pentru comutarea, tăierea,		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	protecția, branșarea, racordarea sau conectarea circuitelor electrice, pentru tensiuni de maximum 1 000 V Conectori pentru fibre optice, fascicule sau cabluri de fibre optice:		
	- Aparatură pentru comutarea, tăierea, protecția, branșarea, racordarea sau conectarea circuitelor electrice, pentru tensiuni de maximum 1 000 V	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate de la poziția 8538 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
	Conectori pentru fibre optice, fascicule sau cabluri de fibre optice:		
	- - din material plastic	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- - din materiale ceramice	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
	- - din cupru	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
8537	Tablouri, panouri, console, pupitre, dulapuri și alte suporturi echipate cu mai multe aparate de la pozițiile 8535 sau 8536, pentru controlul sau distribuirea electricității, inclusiv cele	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului;	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	care încorporează instrumente sau aparate de la capitolul 90, precum și aparatele cu comandă numerică, altele decât aparatele de comutare de la poziția 8517	- în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate de la poziția 8538 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 8541	Diode, tranzistori și dispozitive similare cu semiconductori, cu excepția discurilor (wafers) nedecupate încă în microplachete	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
8542	Circuite integrate electronice:		
	- Circuite integrate monolitice	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea cumulată a materialelor de la poziția 8541 sau 8542 utilizate nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Cipuri multiple, care sunt părți de mașini sau aparate, nedenumite și necuprinse în altă parte la acest capitol	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Altele	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea cumulată a materialelor de la poziția 8541 sau 8542 utilizate nu depășește 10 %	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		din prețul franco fabrică al produsului	
8544	Fire, cabluri (inclusiv cabluri coaxiale) și alte conductoare electrice izolate (chiar emailate sau oxidate anodic), cu sau fără conectori; cabluri din fibre optice, constituite din fibre izolate individual, chiar echipate cu conductoare electrice sau prevăzute cu conectori	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8545	Electrozi din cărbune, perii din cărbune, cărbuni pentru lămpi sau pentru baterii și alte articole din grafit sau din alt cărbune, cu sau fără metal, pentru utilizări electrice	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8546	Izolatori electrici din orice material	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		franco fabrică al produsului	
8547	Piese izolante, în întregime din materiale izolante sau conținând piese simple metalice de asamblare (de exemplu, dulii cu filet) încorporate în masă, pentru mașini, aparate sau instalații electrice, altele decât izolatorii de la poziția 8546; tuburile izolatoare și piesele lor de racordare, din metale comune, izolate în interior	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8548	Deșeuri și resturi de pile, de baterii de pile și de acumulatoare electrice; pile și baterii de pile electrice scoase din uz și acumulatoare electrice scoase din uz; părți electrice de mașini sau aparate, nedenumite și necuprinse în altă parte la acest capitol:		
	- Microansambluri	Fabricare în cadrul căreia:	Fabricare în cadrul

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	electronice	- în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în limita indicată mai sus, valoarea tuturor materialelor utilizate de la pozițiile 8541 și 8542 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 86	Vehicule și echipamente pentru căile ferate sau similare și părți ale acestora; Material fix de căi ferate sau similare; aparate mecanice (inclusiv electromecanice) de semnalizare a traficului; cu	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	următoarele excepții:		
8608	Material fix de căi ferate sau similare; aparate mecanice (inclusiv electromecanice) de semnalizare, de siguranță, de control sau de comandă pentru căile ferate sau similare, rutiere sau fluviale, aeriene sau parcări, instalații portuare sau pentru aerodromuri; părți ale acestora	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 87	Vehicule terestre, altele decât materialul rulant de cale ferată și tramvai; părți și accesorii ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8709	Cărucioare autopropulsate, fără dispozitiv de ridicare sau de manevrare, de tipul celor folosite în fabrici, depozite, porturi sau aeroporturi pentru	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	transportul mărfurilor pe distanțe mici; cărucioare de tractare de tipul celor utilizate în gări; părți ale acestora	materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8710	Tancuri și alte vehicule blindate de luptă, motorizate, înarmate sau nu și părțile acestora	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8711	Motociclete (inclusiv mopede) și biciclete, triciclete sau similare, echipate cu pedale și cu motor auxiliar, cu sau fără ataș; atașe:		
	- Cu motor cu piston alternativ, cu o capacitate cilindrică:		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- de maximum 50 cm³	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 20 % din prețul franco fabrică al produsului
	-- de peste 50 cm³	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- Altele	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8712	Biciclete fără rulmenți cu bile	Fabricare din materiale de la orice poziție, cu excepția celor de la poziția 8714	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
8715	Landouri, cărucioare și altele similare pentru transportul copiilor; părți ale acestor produse	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
8716	Remorci și semi-remorci; alte vehicule nepropulsate mecanic; părți ale acestor produse	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 88	Vehicule aeriene, nave spațiale și părți ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 8804	Rotoșute	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 8804	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
8805	Aparate și dispozitive pentru lansarea vehiculelor aeriene; aparate și dispozitive pentru apuntarea vehiculelor aeriene și aparate și dispozitive similare; simulatoare de zbor pentru antrenament la sol; părți ale acestora	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
Capitolul 89	Vapoare, nave și dispozitive plutitoare	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, nu se pot folosi cocile de la poziția 8906	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 90	Instrumente și aparate optice, fotografice sau cinematografice, de măsură, de control sau de precizie; instrumente și aparate medico-chirurgicale; părți și accesorii ale acestora, cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		franco fabrică al produsului	
9001	Fibre optice și fascicule de fibre optice; cabluri din fibre optice, altele decât cele de la poziția 8544; materiale polarizante sub formă de foi sau plăci; lentile (inclusiv lentile de contact), prisme, oglinzi și alte elemente optice din orice material, nemontate, altele decât cele din sticlă neprelucrată optic	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9002	Lentile, prisme, oglinzi și alte elemente optice din orice material, montate, pentru instrumente sau aparate, altele decât cele din sticlă neprelucrată optic	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9004	Ochelari (de corecție, de protecție sau altele) și articole similare	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex 9005	Binocluri, lunete, telescoape optice și monturile acestora, cu excepția telescoapelor astronomice refractare și a monturilor acestora	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 9006	Aparate fotografice (altele decât cinematografice); Aparate, lămpi și tuburi, pentru producerea luminii de blitz în tehnica fotografică, cu excepția lămpilor și tuburilor cu descărcare electrică	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	
9007	Aparate de filmat și proiectoare cinematografice, chiar încorporând aparate de înregistrare sau de reproducere a sunetului	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9011	Microscoape optice, inclusiv microscoape pentru microfotografie, cinematografie sau microproiecție	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	
ex 9014	Alte instrumente și aparate de navigație	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9015	Instrumente și aparate de geodezie, de topografie, de arpentaj, de nivelmetrie, de fotogrametrie, de hidrografie, de oceanografie, de hidrologie, de meteorologie sau de geofizică, cu excepția busolelor; telemetre	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9016	Balanțe sensibile la o greutate de 5 cg sau mai	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	puțin, cu sau fără greutăți	materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9017	Instrumente de desen, de trasare sau de calcul (de exemplu, mașini de desenat, pantografe, raportoare, truse de matematică, rigle și discuri de calcul); instrumente pentru măsurarea lungimii, pentru folosire manuală (de exemplu, rigle, rulete, micrometre, șublere, calibre), nedenumite și necuprinse în altă parte în acest capitol	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9018	Instrumente și aparate pentru medicină, chirurgie, stomatologie sau medicină veterinară, inclusiv aparate de scintigrafie și alte aparate electromedicale, precum și aparate pentru testarea vederii:		

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	- Fotolii pentru uz stomatologic care încorporează aparatură pentru stomatologie sau scuipătoare pentru cabinete dentare	Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv din alte materiale de la poziția 9018	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
9019	Aparate de mecanoterapie; aparate de masaj; aparate pentru testări psihologice; aparate de ozonoterapie, de oxigenoterapie, de aerosoloterapie, aparate respiratorii de reanimare și alte aparate de terapie respiratorie	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		franco fabrică al produsului	
9020	Alte aparate respiratorii și măști de gaze, excluzând măștile de protecție lipsite de părți mecanice și element filtrant	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 25 % din prețul franco fabrică al produsului
9024	Mașini și aparate pentru încercări de duritate, tracțiune, comprimare, elasticitate sau de alte proprietăți mecanice ale materialelor (de exemplu, metale, lemn, textile, hârtie, material plastic)	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9025	Densimetre, areometre, instrumente flotante similare, termometre, pirometre, barometre, higrometre și psihrometre, cu înregistrare sau nu, chiar	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	combinate între ele		
9026	Instrumente și aparate pentru măsurarea sau controlul debitului, nivelului, presiunii sau altor caracteristici variabile ale lichidelor sau ale gazelor (de exemplu, debitmetre, indicatoare de nivel, manometre, contoare de căldură) excluzând instrumentele și aparatele de la poziția 9014, 9015, 9028 sau 9032	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9027	Instrumente și aparate pentru analize fizice sau chimice (de exemplu, polarimetre, refractometre, spectrometre, analizoare de gaze sau gaze arse); instrumente și aparate de măsură și control al viscozității, porozității, dilatării, tensiunii superficiale sau similare;	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	instrumente și aparate pentru măsurări calorimetrice, acustice sau fotometrice (inclusiv exponometre); microtoame		
9028	Contoare de gaze, de lichide sau de electricitate, inclusiv contoare pentru etalonarea lor:		
	- Piese și accesorii	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Altele	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		materialelor originare utilizate	
9029	Contoare de turații, de producție, pentru taximetre, de kilometraj, podometre; indicatoare de viteză și tahometre, altele decât cele de la poziția 9014 sau 9015; stroboscoape	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9030	Osciloscoape, analizoare de spectru și alte instrumente și aparate pentru măsurarea sau controlul mărimilor electrice cu excepția celor de la poziția 9028; instrumente și aparate pentru măsurarea sau detectarea radiațiilor alfa, beta, gama, a razelor X, a radiațiilor cosmice sau a altor radiații ionizante	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9031	Instrumente, aparate și mașini de măsură sau de control nedenumite și	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	necuprinse în altă parte în acest capitol; proiectoare de profiluri	depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9032	Instrumente și aparate pentru reglare sau control automat	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9033	Părți și accesorii, nedenumite și necuprinse în altă parte în prezentul capitol, pentru mașini, aparate, instrumente sau articole de la capitolul 90	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex Capitolul 91	Ceasuri și orologii și componente ale acestora; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
9105	Alte ceasuri	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	produsului
9109	Mecanisme de ceasornicărie, complete și asamblate	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco fabrică al produsului; - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate nu depășește valoarea materialelor originare utilizate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9110	Mecanisme de ceasornicărie complete, neasamblate sau parțial asamblate (seturi de mecanisme); mecanisme incomplete de ceasornic,	Fabricare: - în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu trebuie să depășească 40 % din prețul franco	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	asamblate; eboșe pentru mecanisme de ceasornicărie	fabrică al produsului; - în cadrul căreia, în limita indicată anterior, valoarea materialelor utilizate de la poziția 9114 nu depășește 10 % din prețul franco fabrică al produsului	produsului
9111	Carcase de ceasuri de mână și părți ale acestora	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului
9112	Carcase și cutii protectoare pentru aparate de ceasornicărie și părți ale acestora	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		franco fabrică al produsului	
9113	Brățări de ceasuri și părți ale acestora:		
	- Din metale comune, chiar aurite sau argintate, sau placate cu metale prețioase	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
	- Altele	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
Capitolul 92	Instrumente muzicale; părți și accesorii ale acestora	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului	
Capitolul 93	Arme și muniție; părți și accesorii ale acestora	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex Capitolul 94	Mobilă; articole de pat, saltele și suporturi pentru saltele, perne și articole similare; aparate de iluminat nedenumite sau neincluse în altă parte: lămpi pentru reclame luminoase, însemne luminoase, plăci indicatoare luminoase și articole similare; construcții prefabricate; cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 9401 și ex 9403	Mobilier din metale comune, conținând țesături de bumbac neumplute, cu o greutate de 300 g/m^2 sau mai puțin	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului sau Fabricare din țesături de bumbac prezentate sub forme deja pregătite pentru utilizările de la pozițiile 9401 sau 9403, cu condiția ca: - valoarea acestuia să nu	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 40 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		depășească 25 % din prețul franco fabrică al produsului; - toate celelalte materialele utilizate să fie deja originare și încadrate la o altă poziție decât 9401 sau 9403	
9405	Aparate de iluminat (inclusiv proiectoarele) și părțile lor, nedenumite și necuprinse în altă parte; lămpi pentru reclame luminoase, însemne luminoase, plăci indicatoare luminoase și articole similare, care au o sursă de lumină permanentă, fixă și alte părți ale acestora, nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
9406	Construcții prefabricate	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
ex Capitolul 95	Jucării, jocuri, articole pentru divertisment sau pentru sport; părți și accesorii ale acestora, cu următoarele excepții:	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 9503	Alte jucării; minimodele și modele similare pentru divertisment, animate sau nu; jocuri enigmistice (puzzle) de orice fel	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 9506	Crose de golf și părți ale acestora	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot folosi eboșe pentru fabricarea de capete de crose de golf	
ex Capitolul	Articole diverse; cu	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
96	următoarele excepții:	sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
ex 9601 și ex 9602	Articole din materiale de origine animală, vegetală sau minerală pentru fasonat	Fabricare pe bază de articole pentru fasonare prelucrate, de la aceste poziții	
ex 9603	Pensule și perii (cu excepția măturilor și a măturilor mici din nuiele, cu sau fără mânere, și a pensulelor obținute din păr de jder sau de veveriță), mături mecanice pentru folosire manuală, altele decât cele cu motor, obiecte de absorbit sau curățat praful	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
9605	Seturi personale de toaletă de voiaj, de croitorie, pentru curățirea încălțămintei sau a hainelor	Fiecare articol din care este format setul trebuie să respecte norma care s-ar aplica acestuia în cazul în care nu ar face parte din setul respectiv. Cu toate acestea, pot fi incluse	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
		articole neoriginare, cu condiția ca valoarea totală a acestora să nu depășească 15 % din prețul franco fabrică al setului	
9606	Nasturi, butoni și capse; forme pentru nasturi și alte părți ale acestora; eboșe de nasturi	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
9608	Stilouri și pixuri cu bilă; stilouri și marcatoare cu vârf de fetru sau alte vârfuri poroase; stilouri cu peniță și alte stilouri; trăgătoare pentru desen; creioane mecanice; tocuri pentru peniță, prelungitoare pentru creioane și articole similare; părți (inclusiv capace și	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului. Cu toate acestea, se pot folosi peniță de scris sau vârfurile pentru peniță încadrate la aceeași poziție	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	agrafe) ale acestor articole, cu excepția celor de la poziția 9609		
9612	Panglici pentru mașini de scris și panglici similare, impregnate sau altfel pregătite pentru a lăsa amprente, chiar montate pe bobine sau în carcase; tușiere, chiar impregnate, cu sau fără cutie	Fabricare în cadrul căreia: - toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului; - valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 50 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 9613	Brichete cu sisteme de aprindere piezoelectric	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate de la poziția 9613 nu depășește 30 % din prețul franco fabrică al produsului	
ex 9614	Pipe și capete de pipe	Fabricare pe bază de eboșe	
9619	Tampoane igienice și tampoanele interne, șervețele și scutece pentru copii, și articole similare,	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a	

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea aplicată materialelor neoriginare care le conferă caracterul de produs originar	
(1)	(2)	(3) sau (4)	
	din orice material.	produsului	
9620	Monopiede, bipiede, trepiede și articole similare	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	
Capitolul 97	Obiecte de artă, obiecte de colecție și antichități	Fabricare în cadrul căreia toate materialele utilizate sunt încadrate la o altă poziție decât cea a produsului	

ANEXA II(a) la Protocolul II:

DEROGĂRI DE LA LISTA PRELUCRĂRILOR
SAU TRANSFORMĂRILOR CARE TREBUIE APLICATE
MATERIALELOR NEORIGINARE PENTRU CA
PRODUSUL FABRICAT SĂ POATĂ OBȚINE
CARACTERUL DE PRODUS ORIGINAR

Nu toate produsele menționate în listă sunt reglementate de acord. În consecință, este necesară consultarea celorlalte părți ale acordului.

Dispoziții comune

1. Pentru produsele descrise în tabelul de mai jos, se pot aplica, de asemenea, următoarele reguli, în locul regulilor stabilite în anexa II.

2. O dovadă de origine eliberată sau întocmită în conformitate cu prezenta anexă conține următoarele informații în limba română:

„Derogare – anexa II(a) la Protocolul … – Materiale de la poziția SA … originare din … utilizate.”

Aceste informații se includ în rubrica 7 din certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1, menționate la articolul 16 din protocol, sau se adaugă la declarația pe factură menționată la articolul 20 din protocol.

3. Statele din Pacific și statele membre ale Comunității Europene iau măsurile necesare în ceea ce le privește pentru a pune în aplicare prezenta anexă.

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea, efectuate asupra materialelor neoriginare, care conferă caracter originar
ex Capitolul 4	Lapte și produse lactate: - cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele din capitolul 4 utilizate sunt obținute integral
capitolul 6	Plante vii și produse de floricultură; bulbi, rădăcini și articole similare; plante tăiate și frunziș ornamental	Fabricare în cadrul căreia toate materialele din capitolul 6 utilizate sunt obținute integral
ex Capitolul 8	Fructe și fructe cu coajă tare comestibile; coji de citrice sau de pepeni: - cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 8 utilizate sunt obținute integral
ex 1101 - ex 1104	Produse ale industriei morăritului, din cereale, altele decât orezul	Fabricare din cereale de la capitolul 10, altele decât orezul de la poziția 1006
1301	Șelac; gume, rășini, gume-rășini și oleorășini (de exemplu balsamuri) naturale	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor de la poziția 1301 utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 1302	Seve și extracte vegetale; substanțe pectice, pectinați și pectați; agar-agar și alte mucilagii și agenți de mărire a vâscozității, derivate din produse vegetale, chiar modificate: - altele decât mucilagii și agenți de mărire a vâscozității derivați din produse vegetale, modificați	Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea, efectuate asupra materialelor neoriginare, care conferă caracter originar
Capitolul 14	Materiale pentru împletit de origine vegetală; produse de origine vegetală, nedenumite și necuprinse în altă parte	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
ex 1506	Alte grăsimi și uleiuri de origine animală și fracțiunile acestora, chiar rafinate, dar nemodificate chimic: - altele decât fracțiunile solide	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
ex 1507 - ex 1515	Uleiuri vegetale și fracțiunile acestora: altele decât uleiurile de măsline de la pozițiile 1509 și 1510	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
ex 1516	Grăsimi și uleiuri de origine animală sau vegetală și fracțiunile acestora, hidrogenate parțial sau total, interesterificate, reesterificate sau elaidinizate, chiar rafinate, dar nepreparate altfel - grăsimi și uleiuri și fracțiunile acestora de ulei de ricin hidrogenat, numit „ceară opal”	Fabricare din materiale de la o altă poziție decât poziția produsului
ex Capitolul 18	Cacao și preparate din cacao: - cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % din greutate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea, efectuate asupra materialelor neoriginare, care conferă caracter originar
ex 1901	Preparate alimentare din făină, crupe, griș, amidon, fecule sau extracte de malț, care nu conțin cacao sau care conțin cacao într-o proporție de nu mai mult de 40 % din greutate, calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte; preparate alimentare din produsele de la pozițiile 0401-0404 care nu conțin cacao mai mult de 5 % din greutate calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte: - cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % din greutate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul
1902	Paste alimentare chiar fierte sau umplute (cu carne sau cu alte substanțe) sau chiar altfel preparate, cum ar fi spaghete, macaroane, fidea, lasagna, gnochi, ravioli, caneloni; cușcuș, chiar preparat:	
	- conținând carne, organe comestibile, pește, crustacee sau moluște în proporție de maximum 20 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia toate produsele de la capitolul 11 utilizate sunt originare
	- conținând carne, organe comestibile, pește, crustacee sau moluște în proporție de peste 20 % din greutate	Fabricare în cadrul căreia: - toate produsele de la capitolul 11 utilizate sunt originare, - toate materialele de la capitolele 2 și 3 utilizate sunt obținute integral
1903	Tapioca și înlocuitorii săi preparați din fecule, sub formă de fulgi, granule, boabe mici, criblură sau alte forme similare: - cu un conținut de materiale de la poziția 1108.13 (amidon de cartofi) nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea, efectuate asupra materialelor neoriginare, care conferă caracter originar
1904	Produse pe bază de cereale obținute prin expandare sau prăjire (de exemplu, corn flakes); cereale (altele decât porumbul), sub formă de boabe sau sub formă de fulgi ori de alte boabe prelucrate (cu excepția făinii, crupelor și grișului), prefierte sau altfel preparate, nedenumite și necuprinse în altă parte: - cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % din greutate	Fabricare: - pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la poziția 1806 - în cadrul căreia toate produsele de la capitolul 11 utilizate sunt originare
1905	Produse de brutărie, de patiserie și biscuiți, chiar cu adaos de cacao; ostii, cașete goale de tipul celor utilizate pentru medicamente, vafe cu capac, paste uscate din făină, din amidon sau din fecule, în foi și produse similare	Fabricare în cadrul căreia toate produsele de la capitolul 11 utilizate sunt originare
ex Capitolul 20	Preparate din legume, din fructe sau din alte părți de plante: - din materiale altele decât materialele de la subpoziția 0711.51; - din materiale altele decât materialele de la pozițiile 2002, 2003, 2008 și 2009; - cu un conținut de materiale de la capitolul 17 nu mai mare de 20 % din greutate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul sau Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului

Poziția SA	Descrierea produsului	Prelucrarea sau transformarea, efectuate asupra materialelor neoriginare, care conferă caracter originar
ex Capitolul 21	Preparate alimentare diverse: - cu un conținut de materiale de la capitolele 4 și 17 nu mai mare de 20 % din greutate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul sau Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului
ex Capitolul 23	Reziduuri și deșeuri ale industriei alimentare; alimente preparate pentru animale: - cu un conținut de porumb sau materiale de la capitolele 2, 4 și 17 nu mai mare de 20 % în greutate	Fabricare pe bază de materiale de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție cu produsul sau Fabricare în cadrul căreia valoarea tuturor materialelor utilizate nu depășește 60 % din prețul franco fabrică al produsului
ex 2402	Țigări de foi (inclusiv cele cu capete tăiate), trabucuri și țigarete din tutun	Fabricare în cadrul căreia cel puțin 60 %, din greutatea tutunului neprelucrat sau a deșeurilor de tutun de la poziția 2401 utilizate trebuie să fie deja originare

ANEXA III la Protocolul II

Formular pentru certificatul de circulație a mărfurilor

1. Certificatele de circulație a mărfurilor EUR.1 se întocmesc pe formularul al cărui model se găsește în prezenta anexă. Formularul se imprimă într-una sau mai multe dintre limbile în care este redactat acordul. Certificatele se întocmesc în una dintre aceste limbi în conformitate cu dispozițiile dreptului intern al statului exportator. În cazul în care sunt întocmite de mână, certificatele se completează cu cerneală și litere de tipar.

2. Formatul certificatului este de 210 × 297 mm, pentru lungime poate fi admisă o toleranță maximă de plus 8 mm sau minus 5 mm. Hârtia utilizată trebuie să fie albă, dimensionată pentru scris, fără pastă mecanică și să nu cântărească mai puțin de 25 g/m^2. Imprimarea pe fond a certificatului este ghioșată, de culoare verde, astfel încât orice eventuală falsificare a acesteia prin mijloace mecanice sau chimice să fie evidențiată.

3. Statele exportatoare își pot rezerva dreptul de imprimare a certificatelor sau pot încredința acest drept tipografiilor autorizate de ele. În acest din urmă caz, fiecare certificat trebuie să includă o trimitere la această autorizație de tipărire. Pe fiecare certificat se menționează numele și adresa tipografiei sau se indică un semn de identificare a acesteia. Certificatul conține, de asemenea, un număr de serie, imprimat sau nu, destinat identificării.

CERTIFICAT DE CIRCULAȚIE A MĂRFURILOR

<table>
<tr><td rowspan="2">1. Exportator (numele, adresă completă, țară)</td><td colspan="2">EUR.1……nr A …..000.000</td></tr>
<tr><td colspan="2">Consultați notele de pe verso înainte de a completa formularul</td></tr>
<tr><td rowspan="3">3. Destinatar (nume, adresă completă, țară) (Opțional)</td><td colspan="2">2. Certificat utilizat pentru schimburile preferențiale dintre

și

(indicați țările, grupurile de țări seu teritoriile implicate)</td></tr>
<tr><td>4. Țara, grupul de țări sau teritoriul în care produsele sunt considerate originare</td><td>5. Țara, grupul de țări sau teritoriul de destinație</td></tr>
<tr><td colspan="2"></td></tr>
<tr><td>6. Informații privind transportul (Opțional)</td><td colspan="2">7. Observații</td></tr>
</table>

8. Numărul de ordine; marca, numerotarea; Numărul și felul ambalajului (1); Descrierea mărfurilor	9. Greutate brută (kg) sau alte unități de măsură (litri, m^3, etc.)	10. Facturi *(Opțional)*

11. VIZA VĂMII Declarație certificată conformă Document de export (2) Model..... nr. ..... Biroul vamal..... Țara sau teritoriul de eliberare . ..... Data..... . ..... *(Semnătura)*	Ștampila	**12. DECLARAȚIA EXPORTATORULUI** Subsemnatul declar că mărfurile descrise mai sus îndeplinesc condițiile cerute pentru eliberarea prezentului certificat. Locul și data .... *(Semnătura)*

([1]) În cazul în care mărfurile nu sunt împachetate, indicați numărul coletelor sau menționați „În vrac”, după caz.

([2]) Completați numai când reglementările țării sau teritoriului exportator o cer.

13. Cerere de verificare, către:	**14. Rezultatul verificării**
	Verificarea efectuată demonstrează că prezentul certificat (*) ☐ a fost eliberat de biroul vamal indicat și că mențiunile pe care le conține sunt exacte. ☐ nu îndeplinește cerințele de autenticitate și legalitate cerute (a se vedea observațiile anexate).
Se solicită verificarea autenticității și legalității prezentului certificat ……	……
(Locul si data)	*(Locul si data)*
Ștampila	Ștampila
…… *(Semnătura)*	…… *(Semnătura)*
	_____ (*) Marcați cu X mențiunea corespunzătoare.

NOTE

1. Certificatele nu trebuie să conțină ștersături sau adăugiri. Eventualele modificări aduse trebuie să fie efectuate prin tăierea cu o linie a datelor eronate adăugând, după caz, pe cele necesare. Orice modificare astfel operată trebuie aprobată de persoana care a întocmit certificatul și vizată de autoritățile vamale din țara sau teritoriul de eliberare.

2. Mărfurile indicate în certificat trebuie înscrise fără spații între rânduri și fiecare denumire trebuie să fie precedată de un număr de ordine. Imediat sub ultima denumire trebuie trasată o linie orizontală. Spațiile neutilizate trebuie să fie barate, astfel încât orice adăugare ulterioară să fie imposibilă.

3. Mărfurile trebuie descrise în conformitate cu practicile comerciale și indicându-se precizări suficiente pentru a permite identificarea lor.

CERERE PENTRU CERTIFICAT DE CIRCULAȚIE A MĂRFURILOR

<table>
<tr><td rowspan="2">1. Exportator (numele, adresă completă, țară)</td><td colspan="2">EUR.1….nr A….000.000</td></tr>
<tr><td colspan="2">Consultați notele de pe verso înainte de a completa formularul</td></tr>
<tr><td rowspan="2">3. Destinatar (nume, adresă completă, țară) (Opțional)</td><td colspan="2">2. Cerere pentru certificat utilizat în schimburile preferențiale dintre

și

(indicați țările, grupul de țări sau teritoriile implicate)</td></tr>
<tr><td>4. Țara, grupul de țări sau teritoriul în care produsele sunt considerate originare</td><td>5. Țara, grupul de țări sau teritoriul de destinație</td></tr>
<tr><td>6. Informații privind transportul (Opțional)</td><td colspan="2">7. Observații</td></tr>
</table>

8. **Numărul de ordine; marca, numerotarea; Numărul și felul ambalajelor (*); Descrierea mărfurilor**	9. **Greutate brută (kg) sau alte unități de măsură (litri, m^3, etc.)**	**10.Facturi** *(Opțional)*

([1]) În cazul în care mărfurile nu sunt împachetate, indicați numărul coletelor sau menționați „În vrac”, după caz.

DECLARAȚIA EXPORTATORULUI

Subsemnatul, exportatorul mărfurilor denumite pe verso,

DECLAR că aceste mărfuri îndeplinesc condițiile cerute pentru eliberarea certificatului anexat;

PRECIZEZ împrejurările care au permis ca aceste mărfuri să îndeplinească aceste condiții:
……
……
……
……

PREZINT următoarele documente justificative[1]:

……
……
……
……

MĂ ANGAJEZ să prezint, la cererea autorităților competente, orice justificări suplimentare pe care acestea le-ar considera necesare în vederea eliberării certificatului anexat și să accept, dacă este cazul, orice control efectuat de respectivele autorități asupra situației mele contabile și condițiilor de fabricare a mărfurilor menționate anterior;

SOLICIT eliberarea certificatului anexat pentru aceste mărfuri.

……
……
……
……

……

(Locul si data)

……

(Semnătura)

[1] De exemplu: documente de import, certificate de circulație, declarații ale producătorului etc. referitoare la produsele folosite la fabricare sau la mărfurile reexportate în aceeași stare.

ANEXA IV la Protocolul II

Declarația pe factură

Declarația pe factură, al cărei text figurează mai jos, trebuie să fie elaborată în conformitate cu notele de subsol. Cu toate acestea, nu este necesar ca aceste note să fie reproduse.

Versiunea bulgară

Износителят на продуктите, обхванати от този документ (митническо разрешение № …[1]) декларира, че освен където е отбелязано друго, тези продукти са с … преференциален произход [2]

Versiunea spaniolă

El exportador de los productos incluidos en el presente documento (autorización aduanera n° .. …[1]) declara que, salvo indicación en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial …[2].

Versiunea croată

Izvoznik proizvoda obuhvaćenih ovom ispravom (carinsko ovlaštenje br. ... (1)) izjavljuje da su, osim ako je drukčije izričito navedeno, ovi proizvodi ... (2) preferencijalnog podrijetla.'

Versiunea cehă

Vývozce výrobků uvedených v tomto dokumentu (číslo povolení …[1]) prohlašuje, že kromě zřetelně označených mají tyto výrobky preferenční původ v …[2].

Versiunea daneză

Eksportøren af varer, der er omfattet af nærværende dokument, (toldmyndighedernes tilladelse nr. ...[1]), erklærer, at varerne, medmindre andet tydeligt er angivet, har præferenceoprindelse i ...[2].

Versiunea germană

Der Ausführer (Ermächtigter Ausführer; Bewilligungs-Nr. ...[1]) der Waren, auf die sich dieses Handelspapier bezieht, erklärt, dass diese Waren, soweit nicht anders angegeben, präferenzbegünstigte ...[2] Ursprungswaren sind.

Versiunea estonă

Käesoleva dokumendiga hõlmatud toodete eksportija (tolli kinnitus nr. ...[1]) deklareerib, et need tooted on ...[2] sooduspäritoluga, välja arvatud juhul kui on selgelt näidatud teisiti.

Versiunea greacă

Ο εξαγωγέας των προϊόντων που καλύπτονται από το παρόν έγγραφο (άδεια τελωνείου υπ΄αριθ. ...[1]) δηλώνει ότι, εκτός εάν δηλώνεται σαφώς άλλως, τα προϊόντα αυτά είναι προτιμησιακής καταγωγής ...[2].

Versiunea engleză

The exporter of the products covered by this document (customs authorisation No ...[1]) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ...[2] preferential origin.

Versiunea franceză

L'exportateur des produits couverts par le présent document (autorisation douanière n° ...[1]) déclare que, sauf indication claire du contraire, ces produits ont l'origine préférentielle ... [2].

Versiunea italiană

L'esportatore delle merci contemplate nel presente documento (autorizzazione doganale n…[1]) dichiara che, salvo indicazione contraria, le merci sono di origine preferenziale ....[2].

Versiunea letonă

To produktu eksportētājs, kuri ietverti šajā dokumentā (muitas atļauja Nr. …[1]), deklarē, ka, izņemot tur, kur ir citādi skaidri noteikts, šiem produktiem ir preferenciāla izcelsme …[2].

Versiunea lituaniană

Šiame dokumente išvardytų prekių eksportuotojas (muitinės liudijimo Nr …[1]) deklaruoja, kad, jeigu kitaip nenurodyta, tai yra …[2] preferencinės kilmės prekės.

Versiunea maghiară

A jelen okmányban szereplő áruk exportőre (vámfelhatalmazási szám: ...[1]) kijelentem, hogy eltérő egyértelmű jelzés hiányában az áruk preferenciális ...[2] származásúak.

Versiunea malteză

L-esportatur tal-prodotti koperti b'dan id-dokument (awtorizzazzjoni tad-dwana nru. …[1]) jiddikjara li, ħlief fejn indikat b'mod ċar li mhux hekk, dawn il-prodotti huma ta' oriġini preferenzjali …[2].

Versiunea olandeză

De exporteur van de goederen waarop dit document van toepassing is (douanevergunning nr. ...[1]), verklaart dat, behoudens uitdrukkelijke andersluidende vermelding, deze goederen van preferentiële ... oorsprong zijn [2].

Versiunea polonă

Eksporter produktów objętych tym dokumentem (upoważnienie władz celnych nr …[1]) deklaruje, że z wyjątkiem gdzie jest to wyraźnie określone, produkty te mają …[2] preferencyjne pochodzenie.

Versiunea portugheză

O abaixo-assinado, exportador dos produtos abrangidos pelo presente documento (autorização aduaneira n°. ...[1]), declara que, salvo indicação expressa em contrário, estes produtos são de origem preferencial ...[2].

Versiunea română

Exportatorul produselor ce fac obiectul acestui document (autorizația vamală nr. …[1]) declară că, exceptând cazul în care în mod expres este indicat altfel, aceste produse sunt de origine preferențială…[2].

Versiunea slovenă

Izvoznik blaga, zajetega s tem dokumentom (pooblastilo carinskih organov št …[1]) izjavlja, da, razen če ni drugače jasno navedeno, ima to blago preferencialno …[2] poreklo.

Versiunea slovacă

Vývozca výrobkov uvedených v tomto dokumente (číslo povolenia …[1]) vyhlasuje, že okrem zreteľne označených, majú tieto výrobky preferenčný pôvod v …[2].

Versiunea finlandeză

Tässä asiakirjassa mainittujen tuotteiden viejä (tullin lupa n:o ...[1]) ilmoittaa, että nämä tuotteet ovat, ellei toisin ole selvästi merkitty, etuuskohteluun oikeutettuja ... alkuperätuotteita [2].

Versiunea suedeză

Exportören av de varor som omfattas av detta dokument (tullmyndighetens tillstånd nr. ...[1]) försäkrar att dessa varor, om inte annat tydligt markerats, har förmånsberättigande ... ursprung [2].

……[3]

(Locul si data)

……[4])

(Semnătura exportatorului; în plus, numele persoanei care semnează declarația trebuie precizat cu claritate)

NOTE

(1) În cazul în care declarația pe factură este făcută de un exportator autorizat în sensul articolului 21 din protocol, numărul autorizației exportatorului trebuie menționat în acest spațiu. În cazul în care declarația pe factură nu este făcută de un exportator autorizat, mențiunea dintre paranteze se omite sau spațiul se lasă liber.

(2) Originea produselor trebuie indicată. Atunci când declarația pe factură se referă în întregime sau parțial la produse originare din Ceuta și Melilla, în sensul articolului 40 din protocol, exportatorul trebuie să le indice clar în documentul pe care este făcută declarația, prin introducerea simbolului „CM”.

(3) Aceste indicații sunt facultative în cazul în care informațiile figurează în documentul propriu-zis.

(4) A se vedea articolul 20 alineatul (5) din protocol. În cazurile în care exportatorul nu este obligat să semneze, această excepție se referă și la înscrierea numelui celui care trebuie să semneze.

ANEXA V A la Protocolul II:

Declarația furnizorului pentru produse cu caracter originar preferențial

Subsemnatul declar că mărfurile enumerate în prezenta factură .....([1]) au fost obținute în .....([2]) și respectă normele de origine care reglementează schimburile preferențiale între statele din Pacific și Comunitatea Europeană.

Mă angajez să pun la dispoziția autorităților vamale, dacă este necesar, documente justificative în sprijinul prezentei declarații.

.....([3]) .....([4])

.....([5])

NOTĂ

Textul de mai sus, completat în mod corespunzător în conformitate cu notele de subsol de mai jos, constituie declarația furnizorului. Nu este necesar ca notele de subsol să fie reproduse.

([1]) – În cazul în care este vorba numai de unele dintre mărfurile enumerate pe factură, acestea ar trebui să fie indicate sau marcate clar și această marcare ar trebui să fie menționată în declarație după cum urmează: „.....enumerate pe prezenta factură și marcate .....au fost produse .....”.

– În cazul în care se utilizează un alt document decât o factură sau o anexă la factură [a se vedea articolul 26 alineatul (3)], în loc de termenul „factură” se menționează numele documentului în cauză.

([2]) Comunitatea, statul membru, statul din Pacific, TTPM sau alt stat ACP. Atunci când este vorba de un stat din Pacific, TTPM sau alt stat ACP, trebuie, de asemenea, făcută o trimitere la biroul vamal din Comunitatea Europeană care deține certificatul (certificatele) EUR.1 respectiv(e), indicându-se numărul certificatului (certificatelor) respectiv(e), precum și, dacă

este posibil, numărul declarației vamale în cauză.

([3]) Locul și data

([4]) Numele și funcția în societatea comercială

([5]) Semnătura

ANEXA V B la Protocolul II

Declarația furnizorului pentru produse fără caracter de produs originar preferențial

Subsemnatul declar că mărfurile enumerate în prezenta factură …..... ([1]) au fost produse în .....([2]) și includ următoarele componente sau materiale care nu sunt originare dintr-un stat din Pacific, alt stat ACP, TTPM sau Comunitatea Europeană în cadrul schimburilor comerciale preferențiale:

.....([3]) .....([4]) .....([5])

.....

.....

.....([6])

Mă angajez să pun la dispoziția autorităților vamale, dacă este necesar, documente justificative în sprijinul prezentei declarații.

.....([7]) .....([8])

.....([9])

NOTĂ

Textul de mai sus, completat în mod corespunzător în conformitate cu notele de subsol de mai jos, constituie declarația furnizorului. Nu este necesar ca notele de subsol să fie reproduse.

([1]) – În cazul în care este vorba numai de unele dintre mărfurile enumerate pe factură, acestea ar trebui să fie indicate sau marcate clar și această marcare ar trebui să fie menționată în declarație după cum urmează: „.....enumerate pe prezenta factură și marcate .....au fost produse .....”.

– În cazul în care se utilizează un alt document decât o factură sau o anexă la factură [a

se vedea articolul 26 alineatul (3)], în loc de termenul „factură” se menționează numele documentului în cauză.

([2]) Comunitatea, statul membru, statul din Pacific, TTPM sau alt stat ACP.

([3]) Descrierea trebuie realizată în toate cazurile. Denumirea trebuie să fie completă și îndeajuns de detaliată pentru a permite determinarea clasificării tarifare a mărfurilor în cauză.

([4]) Valorile în vamă se menționează doar daca se solicită acest lucru.

([5]) Țara de origine se menționează doar daca se solicită acest lucru. Originea care se menționează trebuie să fie o origine preferențială, toate celelalte origini se menționează ca „țară terță”.

([6]) „A se adăuga următoarele „și au fost supuse următoarei prelucrări în [Comunitate] [statul membru] [statul din Pacific] [TTPM] [alt stat ACP] .....”, alături de o descriere a prelucrării efectuate, în cazul în care se solicită această informație.

([7]) Locul și data

([8]) Numele și funcția în societatea comercială

([9]) Semnătura.

ANEXA VI la Protocolul II

Fișa de informații

1. Formularul fișei de informații din prezenta anexă este utilizat și tipărit într-una sau mai multe dintre limbile oficiale în care este redactat acordul și în conformitate cu dispozițiile dreptului intern al statului exportator. Fișele de informații sunt întocmite într-una dintre aceste limbi; în cazul în care sunt întocmite de mână, fișele trebuie completate cu cerneală și cu litere de tipar. Fișele conțin un număr de serie, imprimat sau nu, destinat identificării.

2. Formatul fișei de informații este de 210 × 297 mm, pentru lungime poate fi admisă o toleranță maximă de plus 8 mm sau minus 5 mm. Hârtia utilizată trebuie să fie albă, dimensionată pentru scris, fără pastă mecanică și să nu cântărească mai puțin de 25g/m^2.

3. Administratorii naționali își pot rezerva dreptul de imprimare a fișelor sau pot încredința acest drept tipografiilor autorizate de ei. În acest din urmă caz, fiecare fișă trebuie să includă o trimitere la această autorizație de tipărire. Fiecare fișă conține, de asemenea, numele și adresa tipografiei sau se indică un semn de identificare a acesteia.

1. Furnizor (1)	FIȘĂ DE INFORMAȚII pentru a facilita eliberarea unui CERTIFICAT DE CIRCULAȚIE A MĂRFURILOR pentru schimburi comerciale preferențiale între COMUNITATEA EUROPEANĂ și STATELE DIN PACIFIC
2. Destinatar(1)	
3. Prelucrător (1)	4. Statul în care prelucrarea sau transformarea a fost efectuată
6. Biroul vamal de import (1)	5. Pentru utilizare oficială
7. Document de import (2) Formular: ..... Nr.:..... ..... Serie :…… Data	

MĂRFURI TRIMISE STATELOR DE DESTINAȚIE

8. Mărci, numere, cantitate și tipul pachetelor	9. Sistemul armonizat de denumire și codificare a mărfurilor poziție/subpoziție (codul SA)	10. Cantitate (3) 11. Valoare (4)(5)

MĂRFURILE DE IMPORT UTILIZATE

12. Sistemul armonizat de denumire și codificare a mărfurilor poziție/subpoziție (codul SA)	13. Țara de origine	14. Cantitate (3)	15. Valoare (2)(5)

16. Tipul prelucrării sau transformării aplicate	
17. Observații	
18. **VIZA VĂMII** Declarație certificată conformă: Document :…….. Formular: ..... Nr :……... Biroul vamal: …….. Data: ☐☐☐ Agent vamal Ștampila ----------. *(Semnătura)*	19. **DECLARAȚIA FURNIZORULUI** Subsemnatul declar că informațiile din prezentul certificat sunt exacte. ---------- ☐☐☐ Locul :……Data:…… .... *(Semnătura)*

(1)(2)(3)(4)(5) A se vedea notele de subsol de pe verso

CERERE DE VERIFICARE	**REZULTATUL VERIFICĂRII**
Subsemnatul, agent vamal, solicit controlul autenticității și legalității prezentei fișe de informații	Verificarea efectuată de subsemnatul, agent vamal, demonstrează că prezenta fișă de informații: (a) a fost eliberată de biroul vamal indicat și că informațiile pe care le conține sunt exacte(*). b) nu îndeplinește condițiile de autenticitate și de legalitate impuse (a se vedea notele anexate) **(*)**
----------	----------
(Locul si data)	**(Locul si data)**
Ștampila	Ștampila
(Semnătura funcționarului)	**Semnătura funcționarului)** **(*)** A se șterge mențiunile inutile

TRIMITERI ÎNCRUCIȘATE

(1) Numele persoanei sau al societății comerciale și adresa completă.
(2) Informații facultative.
(3) Kg, hl, m³ sau alte unități de măsură.
(4) Ambalajele se consideră ca formând un întreg cu mărfurile pe care le conțin. Totuși, prezenta dispoziție nu se aplică ambalajelor care nu sunt de tip obișnuit pentru articolul împachetat și care au o valoare proprie de utilizare durabilă, independent de funcția lor de ambalaj.
(5) Valoarea trebuie indicată în conformitate cu dispozițiile privind regulile de origine.

ANEXA VII la Protocolul II

Formular pentru cererea de derogare

1. Denumirea comercială a produsului finit 1.1. Încadrarea vamală (poziția SA)	2. Volumul anual anticipat al exporturilor către Comunitatea Europeană (greutate, număr de bucăți, metri sau alte unități)
3. Denumire comercială a materialelor utilizate originare din țara terță Încadrarea vamală (poziția SA)	4. A se folosi volumul anual anticipat al materialelor utilizate originare din țări terțe
5. Valoarea materialelor originare din țara terță	6. Valoarea produselor finite
7. Originea materialelor provenind din țara terță	8. Motive în baza cărora regula de origine nu poate fi respectată pentru produsul finit
9. Denumirea comercială a materialelor originare în statele sau teritoriile menționate la articolele 3 și 4 din țara terță	10. Cantitățile de materiale anuale anticipate originare din state sau teritoriile menționate la articolele 3 și 4 care urmează a fi utilizate
11. Valoarea materialelor din statele sau teritoriile menționate la articolele 3 și 4	12. Prelucrările sau transformările efectuate în state sau teritorii menționate la articolele 3 și 4 asupra unor materiale din țări terțe fără a obține originea
13. Perioada de derogare solicitată, de la ..... până la	

14. Descrierea detaliată a prelucrării și transformării în statul (statele) din Pacific:	15. Structura de capital a societății în cauză
	16. Valoarea investițiilor efectuate/preconizate
	17. Personal angajat/prevăzut
18. Valoare adăugată prin prelucrare sau transformare statul (statele) din Pacific: 18.1 Forța de muncă: 18.2 Cheltuieli generale: 18.3. Altele:	20. Soluții posibile pentru a evita în viitor necesitatea unei derogări
19. Alte surse posibile de aprovizionare cu materiale	21. Observații

NOTE

1. În cazul în care rubricile din formular nu sunt îndeajuns de încăpătoare pentru a include toate informațiile pertinente, se pot anexa la formular pagini suplimentare. În acest caz, în rubrica respectivă se înscrie mențiunea „a se vedea anexa”.

2. Dacă este posibil, la formular se adaugă eșantioane sau alte materiale ilustrative (imagini, planuri, cataloage etc.) ale produsului final și ale materialelor.

3. Se completează un formular pentru fiecare produs care face obiectul cererii.

Rubricile 3, 4, 5, 7: prin „țară terță” se înțelege orice țară care nu este menționată la articolele 3 și 4.

Rubrica 12: În cazul în care materialele din țări terțe au fost prelucrate sau transformate în statele sau teritoriile menționate la articolele 3 și 4, fără a obține caracterul originar, înainte de a se continua transformarea lor în statul din Pacific care solicită derogarea, indicați tipul de prelucrare sau de transformare efectuată în statele sau teritoriile menționate la articolele 3 și 4.

Rubrica 13: Datele care trebuie indicate sunt data inițială și finală corespunzătoare perioadei în care certificatele EUR.1 pot fi eliberate în temeiul derogării.

Rubrica 18: Indicați fie procentul valorii adăugate în raport cu prețul franco fabrică al produsului, fie valoarea bănească a valorii adăugate pentru unitatea de produs.

Rubrica 19: În cazul în care există surse alternative de materiale, indicați tipul acestora, dacă este posibil, motivele legate de cost sau alte motive pentru care aceste surse nu sunt utilizate.

Rubrica 20: Indicați eventualele investiții ulterioare sau diferențierea furnizorilor care fac ca derogarea să fie necesară numai pentru o perioadă limitată.

ANEXA VIII LA Protocolul II

Țări și teritorii de peste mări

În sensul prezentului protocol, prin „țări și teritorii de peste mări” se înțeleg următoarele țări și teritorii menționate în partea a patra din Tratatul de instituire a Comunității Europene:

(Această listă nu aduce atingere statutului acestor țări și teritorii, nici evoluției acestuia.)

1. Țări și teritorii de peste mări care au relații speciale cu Regatul Danemarcei:

   Groenlanda.

2. Țări și teritorii de peste mări care au relații speciale cu Republica Franceză:

   – Noua Caledonie și teritoriile anexe,
   – Polinezia Franceză,
   – Teritoriile australe și antarctice franceze,
   – Insulele Wallis și Futuna,
   –Saint-Barthélemy,
   –Saint Pierre și Miquelon.

3. Țări și teritorii de peste mări care au relații speciale cu Regatul Țărilor de Jos:

   – Aruba,
   – Bonaire,
   - Curaçao,
   - Saba,
   - Sint Eustatius,
   - Sint Maarten.

4. Țări și teritorii de peste mări care au relații speciale cu Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord:

– Anguilla,

–Bermuda,

– Insulele Caymans,

– Insulele Falkland,

– Georgia de Sud și Insulele Sandwich de Sud,

– Montserrat,

– Pitcairn,

– Sfânta Elena și teritoriile anexe,

– Teritoriul Antarcticii britanice,

– Teritoriile britanice din Oceanul Indian,

– Insulele Turks și Caicos,

– Insulele Virgine britanice.

ANEXA IX la Protocolul II

Produse pentru care dispozițiile privind cumulul menționate la articolele 3 și 4 se aplică după 1 octombrie 2015

Cod SA/NC	Denumirea mărfurilor
1701	Zahăr din trestie sau din sfeclă și zaharoză chimic pură, în stare solidă
1702	Alte zaharuri, inclusiv lactoza, maltoza, glucoza și fructoza (levuloza), chimic pure, în stare solidă; siropuri de zahăr la care nu s-au adăugat aromatizanți sau coloranți; înlocuitori de miere, chiar amestecați cu miere naturală; zaharuri si melase caramelizate (excluzând zahărul de trestie sau de sfeclă și zaharoza chimic pură)
ex 1704 - 90 corespunzător poziției 1704 90 99	Produse zaharoase fără cacao (excluzând guma de mestecat (chewing gum); extracte de lemn dulce care conțin zaharoză peste 10 % din greutate, dar care nu conțin alte substanțe adăugate; ciocolată albă; paste, inclusiv marțipan, în ambalaje directe cu un conținut net de minimum 1 kg; pastile pentru gât și dropsuri contra tusei; drajeuri și dulciuri similare drajeificate; gume și jeleuri, inclusiv paste de fructe, sub formă de dulciuri; bomboane de zahăr ars; caramele; obținute prin compresie)
ex 1806 - 10 corespunzător poziției 1806 10 30	Pudră de cacao cu un conținut de zaharoză (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză) sau izoglucoză calculată în zaharoză de minimum 65 %, dar sub 80 % din greutate

Cod SA/NC	Denumirea mărfurilor
ex 18060 - 10 corespunzător poziției 1806 10 90	Pudră de cacao un conținut de zaharoză (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză) sau izoglucoză calculată în zaharoză de minimum 80 % din greutate
ex 1806 - 20 corespunzător poziției 1806 20 95	Alte preparate din cacao prezentate fie sub formă de blocuri sau bare în greutate de peste 2 kg, fie sub formă de lichid, de pastă, de pudră, de granule sau forme similare, ambalate în recipiente sau ambalaje directe cu un conținut de peste 2 kg (excluzând pudra de cacao, cu un conținut de unt de cacao de minimum 18 % din greutate sau cu un conținut de unt de cacao și grăsimi din lapte de minimum 25 % din greutate; ciocolată cu lapte sfărâmată; glazură de cacao; ciocolată și produse care conțin ciocolată; dulciuri și înlocuitori ale acestora, fabricate din înlocuitori ai zahărului și care conțin cacao; pastă pentru tartine care conține cacao; preparate conținând cacao, pentru băuturi)
ex 1901 - 90 corespunzător poziției 1901 90 99	Preparate alimentare din făină, crupe, griș, amidon, fecule sau extracte de malț, care nu conțin cacao sau care conțin cacao într-o proporție de sub 40 % din greutate, calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte; preparate alimentare din produsele de la pozițiile la 0401-0404, care nu conțin cacao sau care conțin cacao într-o proporție de sub 5 % din greutate calculată pe o bază complet degresată, nedenumite și necuprinse în altă parte (excluzând preparatele alimentare care nu conțin grăsimi provenite din lapte, zaharoză, izoglucoză, glucoză, amidon sau fecule sau care conțin în greutate sub 1,5 % grăsimi provenite din lapte, sub 5 % zaharoză (inclusiv zahăr invertit) sau izoglucoză, sub 5 % glucoză, amidon sau fecule; preparatele alimentare sub formă de pudră de la pozițiile 0401-0404; preparate pentru alimentația copiilor, condiționate pentru vânzarea cu amănuntul; amestecuri și aluaturi pentru prepararea produselor de brutărie, de patiserie sau a biscuiților de la poziția 1905)
ex 2101 - 12 corespunzător poziției 2101 12 98	Preparate pe bază de cafea (excluzând extractele, esențele și concentratele de cafea și preparatele pe baza acestor extracte, esențe sau concentrate)

Cod SA/NC	Denumirea mărfurilor
ex 2101 - 20 corespunzător poziției 2101 20 98	Preparate pe bază de ceai sau de maté (excluzând extractele, esențele și concentratele de ceai sau de maté și preparatele pe baza acestor extracte, esențe sau concentrate)
ex 2106 - 90 corespunzător poziției 2106 90 59	Siropuri de zahăr, aromatizate sau cu adaos de coloranți (excluzând siropurile de izoglucoză, de lactoză, de glucoză și de maltodextrine)
ex 2106 - 90 corespunzător poziției 2106 90 98	Preparate alimentare nedenumite și necuprinse în altă parte (excluzând concentratele de proteine și substanțele proteice texturate; preparate alcoolice compuse, altele decât cele pe bază de substanțe odoriferante, de tipul celor utilizate pentru fabricarea băuturilor; siropuri de zahăr aromatizate sau cu adaos de coloranți; preparate care nu conțin grăsimi din lapte, zaharoză, izoglucoză, glucoză, amidon, sau fecule, sau care conțin sub 1,5 % grăsimi din lapte, sub 5 % zaharoză sau izoglucoză, sub 5 % glucoză, amidon sau fecule)
ex 3302 - 10 corespunzător poziției 3302 10 29	Preparate pe baza de substanțe odoriferante, de tipul celor utilizate în industria băuturilor, conținând toți agenții aromatizanți care caracterizează o băutură, având o concentrație de alcool de maximum 0,5 % din volum (excluzând preparatele care nu conțin grăsimi din lapte, zaharoză, izoglucoză, glucoză, amidon, sau fecule, sau care conțin sub 1,5 % grăsimi din lapte, sub 5 % zaharoză sau izoglucoză, sub 5 % glucoză, amidon sau fecule)

ANEXA X la Protocolul II

Alte state ACP

În sensul prezentului protocol, prin "alte state ACP" se înțeleg următoarele state:

– Angola
– Antigua și Barbuda
– Bahamas
– Barbados
– Belize
– Benin
– Botswana
– Burkina Faso
– Burundi
– Camerun
– Capul Verde
– Republica Centrafricană
– Ciad
– Insulele Cook
– Comore
– Côte d'Ivoire
– Republica Democratică Congo
– Djibouti
– Dominica
– Republica Dominicană
– Guineea Ecuatorială
– Eritreea
– Etiopia
– Statele Federate ale Micronezie
– Gabon
– Gambia
– Ghana
– Grenada
– Guineea
– Guineea-Bissau
– Guyana
– Haiti
– Jamaica
– Kenya
– Kiribati
– Lesotho
– Liberia
– Madagascar
– Malawi
– Mali
– Insulele Marshall
– Mauritania
– Mauritius
– Mozambic
– Namibia
– Nauru
– Niger
– Niue
– Nigeria
– Palau
– Republica Congo
– Ruanda
– Sfântul Kitts și Nevis
– Sfânta Lucia
– Saint Vincent și Grenadine
– São Tomé și Príncipe
– Senegal
– Seychelles
– Sierra Leone
– Somalia
– Sudan
– Suriname
– Swaziland
– Tanzania
– Togo
– Tonga
– Trinidad-Tobago
– Tuvalu
– Uganda
– Vanuatu
– Zambia
– Zimbabwe

ANEXA XI la Protocolul II

Produse originare din Africa de Sud excluse de la cumulul prevăzut la articolul 4

PRODUSE AGRICOLE PRELUCRATE

Iaurt	Substanțe pectice, pectinați și pectați	17049071
04031051	13022010	17049075
04031053	13022090	17049081
04031059	Altele - margarină	17049099
04031091	15179010	Pudră de cacao
04031093	Fructoză	18061015
04031099	17025000	18061020
Alte sortimente de lapte și smântână fermentate sau acrite	17029010	18061030
04039071	Gumă de mestecat (chewing gum)	18061090
04039073	17041011	Alte preparate de cacao
04039079	17041019	18062010
04039091	17041091	18062030
04039093	17041099	18062050
04039099	Alte produse zaharoase	18062070
Pastă din lapte pentru tartine	17049010	18062080
04052010	17049030	18062095
04052030	17049051	18063100
Legume alimentare	17049055	18063210
07104000	17049061	18063290
07119030	17049065	18069011

18069019	Preparate alimentare	19054010
18069031	19041010	19054090
18069039	19041030	19059010
18069050	19041090	19059020
18069060	19042010	19059030
18069070	19042091	19059040
18069090	19042095	19059045
Preparate pentru alimentația copiilor	19042099	19059055
19011000	19043000	19059060
19012000	19049010	19059090
19019011	19049080	Alte preparate din legume, fructe, fructe cu coajă tare și alte părți comestibile ale plantelor
19019019	Produse de brutărie, de patiserie și biscuiți și altele	20019030
19019091	19051000	20019040
19019099	19052010	20041091
Paste alimentare	19052030	20049010
19021100	19052090	20052010
19021910	19053111	20058000
19021990	19053119	20089985
19022091	19053130	20089991
19022099	19053191	Preparate alimentare diverse
19023010	19053199	21011111
19023090	19053205	21011119
19024010	19053211	21011292
19024090	19053219	21012098
Tapioca	19053291	21013011
19030000	19053299	21013019

21013091	Vermuturi și alte vinuri	24029000
21013099	22051010	Tutun pentru fumat și altele
21021010	22051090	24031010
21021031	22059010	24031090
21021039	22059090	24039100
21021090	Alcool etilic nedenaturat cu titru alcoolic volumic de minimum 80 % vol; alcool etilic denaturat și alte distilate denaturate, cu orice titru	24039910
21022011	22071000	24039990
21032000	22072000	Alcooli aciclici și derivații lor halogenați, sulfonați, nitrați sau nitrozați
21050010	Alcool etilic nedenaturat cu titru alcoolic volumic sub 80 %; distilate, rachiuri, lichioruri și alte băuturi spirtoase	29054300
21050091	22084011	29054411
21050099	22084039	29054419
21061020	22084051	29054491
21061080	22084099	29054499
21069020	22089091	29054500
21069098	22089099	Uleiuri esențiale
Ape	Țigări de foi (inclusiv cele cu capete tăiate), trabucuri și țigarete, din tutun sau din înlocuitori de tutun	33019010
22029091	24021000	33019021
22029095	24022010	33019090
22029099	24022090	

Amestecuri de substanțe odoriferante	Acizi grași monocarboxilici industriali, uleiuri acide de rafinare
33021010	38231300
33021021	38231910
33021029	38231930
Cazeină, cazeinați și alți derivați ai cazeinei; cleiuri de cazeină	38231990
35011050	Lianți preparați pentru tipare sau miezuri de turnătorie; produse chimice și preparate ale industriei chimice sau ale industriilor conexe
35011090	38246011
35019090	38246019
Dextrine și alte amidonuri și fecule modificate	38246091
35051010	38246099
35051090	
35052010	
35052030	
35052050	
35052090	
Agenți de apretare sau finisare, acceleratori de vopsire sau de fixare a substanțelor colorante și alte produse și preparate	
38091010	
38091030	
38091050	
38091090	

PRODUSE AGRICOLE DE BAZĂ

Animale vii din specia bovine	Carne de animale din specia bovine, congelată	04021019
01029005	02021000	04021091
01029021	02022010	04021099
01029029	02022030	04022111
01029041	02022050	04022117
01029049	02022090	04022119
01029051	02023010	04022191
01029059	02023050	04022199
01029061	02023090	04022911
01029069	Organe comestibile de animale din speciile bovine, porcine, ovine, caprine, de cai, de măgari sau de catâri, proaspete, refrigerate sau congelate	04022915
01029071	02061095	04022919
01029079	02062991	04022991
Carne de animale din specia bovine, proaspătă sau refrigerată	Carne și organe comestibile, sărate sau în saramură, uscate sau afumate; făină și pudră, comestibile, de carne sau de organe	04022999
02011000	02102010	Lapte acru, lapte și smântână covăsite, iaurt, chefir și alte sortimente de lapte și smântână fermentate sau acrite
02012020	02102090	04039011
02012030	02109951	04039013
02012050	02109990	04039019
02012090	Lapte și smântână din lapte, concentrate sau cu adaos de zahăr sau alți îndulcitori	04039031
02013000	04021011	04039033

04039039	04051050	04069063
Zer	04051090	04069073
04041002	04052090	04069075
04041004	04059010	04069076
04041006	04059090	04069079
04041012	Brânză și caș	04069081
04041014	04062010	04069082
04041016	04064010	04069084
04041026	04064050	04069085
04041028	04069001	Flori și boboci de flori, tăiați
04041032	04069013	06031100
04041034	04069015	06031200
04041036	04069017	06031400
04041038	04069018	06039000
04049021	04069019	Alte legume, în stare proaspătă sau refrigerată
04049023	04069023	07099060
04049029	04069025	Banane
04049081	04069027	08030019
04049083	04069029	Citrice
04049089	04069032	08051020
Unt și alte grăsimi care provin din lapte; pastă din lapte pentru tartine	04069035	08054000
04051011	04069037	08055010
04051019	04069039	Mere, pere și gutui
04051030	04069061	08081010

08081080	10063027	11032050
08082010	10063042	Boabe de cereale altfel prelucrate
08082050	10063044	11041950
Porumb	10063046	11041991
10051090	10063048	11042310
10059000	10063061	11042330
Orez	10063063	11042390
10061021	10063065	11042399
10061023	10063067	11043090
10061025	10063092	Amidon și fecule; inulină
10061027	10063094	11081100
10061092	10063096	11081200
10061094	10063098	11081300
10061096	10064000	11081400
10061098	Boabe de sorg	11081910
10062011	10070010	11081990
10062013	10070090	11082000
10062015	Făină de cereale, alta decât de grâu sau de meslin	Gluten de grâu, chiar uscat
10062017	11022010	11090000
10062092	11022090	Alte preparate și conserve de carne, din organe sau din sânge
10062094	11029050	16025010
10062096	Crupe, griș și aglomerate sub formă de pelete, din cereale	16029061
10062098	11031310	Zahăr din trestie sau din sfeclă și zaharoză chimic pură, în stare solidă
10063021	11031390	17011190
10063023	11031950	17011290
10063025	11032040	17019100

17019910	20029011	20083075
17019990	20029019	20084051
Alte zaharuri	20029031	20084059
17022010	20029039	20084071
17022090	20029091	20084079
17023010	20029099	20084090
17023051	Alte legume preparate sau conservate altfel decât în oțet sau acid acetic	20085061
17023059	20056000	20085069
17023091	Dulcețuri, jeleuri, marmelade, paste și piureuri de fructe	20085071
17023099	20071010	20085079
17024010	20079110	20085092
17024090	20079130	20085094
17026010	20079910	20085099
17026080	20079920	20087061
17026095	20079931	20087069
17029030	20079933	20087071
17029075	20079935	20087079
17029079	20079939	20087092
17029080	20079955	20087098
17029099	20079957	20089251
Tomate preparate sau conservate altfel decât în oțet sau acid acetic	Fructe, fructe cu coajă tare și alte părți comestibile ale plantelor	20089259
20021010	20083055	20089272
20021090	20083071	20089274

20089276	20097110	22042118
20089278	20097191	22042119
20089292	20097199	22042122
20089293	20097911	22042124
20089294	20097919	22042126
20089296	20097930	22042127
20089297	20097991	22042128
20089298	20097993	22042132
Sucuri de fructe	20097999	22042134
20091199	20098071	22042136
20094110	20099049	22042137
20094191	20099071	22042138
20094930	Preparate alimentare	22042142
20094993	21069030	22042143
20096110	21069055	22042144
20096190	21069059	22042146
20096911	Vin din struguri proaspeți	22042147
20096919	22041011	22042148
20096951	22041091	22042162
20096959	22042111	22042166
20096971	22042112	22042167
20096979	22042113	22042168
20096990	22042117	22042169

22042171	22042917	22042991
22042174	22042918	22042992
22042176	22042942	22042994
22042177	22042943	22042995
22042178	22042944	22042996
22042179	22042946	Alcool etilic nedenaturat cu titru alcoolic volumic sub 80 %; distilate, rachiuri, lichioruri și alte băuturi spirtoase
22042180	22042947	22089091
22042184	22042948	22089099
22042187	22042962	Reziduuri și deșeuri; ale industriei alimentare
22042188	22042964	23021010
22042189	22042965	23021090
22042191	22042971	23031011
22042192	22042972	
22042194	22042982	
22042195	22042983	
22042196	22042984	
22042911	22042987	
22042912	22042988	
22042913	22042989	

PRODUSE INDUSTRIALE

Aluminiu sub formă brută

76011000

76012010

76012091

76012099

Pulberi și paiete din aluminiu

76031000

76032000

PRODUSE PESCĂREȘTI

Pești vii

03011090

03019110

03019190

03019200

03019300

03019400

03019500

03019911

03019919

03019980

Pește proaspăt sau refrigerat

03021110

03021120

03021180

03021200

03021900

03022110

03022130

03023110

03023190

03023210

03023290

03023310

03023390

03023410

03023490

03023510

03023590

03023610

03023910

03024000

03025010

03025090

03026110

03026130

03026180

03026200

03026600

03026700

03026800

03026911

03026919

03026921

03026925

03026931

03026933

03026935

03026941

03026945

03026951

03026955

03026961

03026966

03026967

03026968

03026969

03022190	03026300	03026975
03022200	03026400	03026981
03022300	03026520	03026985
03022910	03026550	03026986
03022990	03026590	03026991

03026992	03034218	03035100
03026994	03034232	03035210
03026995	03034238	03035230
03026999	03034252	03035290
03027000	03034258	03036100
Pești congelați	03034290	03036200
03031100	03034311	03037110
03031900	03034313	03037130
03032110	03034319	03037180
03032120	03034390	03037200
03032180	03034411	03037300
03032200	03034413	03037430
03032900	03034419	03037490
03033110	03034490	03037520
03033130	03034511	03037550
03033190	03034513	03037590
03033200	03034519	03037600
03033300	03034590	03037700
03033910	03034611	03037811
03033930	03034619	03037812
03033970	03034690	03037813
03034111	03034931	03037819
03034113	03034613	03037890
03034119	03034933	03037911
03034190	03034939	03037919
03034212	03034980	03037921

03037923	Fileuri de pește și carne de pește	03042943
03037929	03041110	03042945
03037931	03041190	03042951
03037935	03041913	03042953
03037937	03041915	03042955
03037941	03041917	03042959
03037945	03041919	03042961
03037951	03041931	03042969
03037955	03041933	03042971
03037958	03041935	03042973
03037965	03041991	03042983
03037971	03041997	03042991
03037975	03042100	03042979
03037981	03042913	03042999
03037983	03042915	03049031
03037985	03042917	03049039
03037988	03042919	03049041
03037991	03042921	03049057
03037992	03042929	03049059
03037993	03042931	03049097
03037994	03042933	03049100
03037998	03042935	03049200
03038010	03042939	03049921
03038090	03042941	03049923

03049931	03055911	03061910
03049933	03055919	03061930
03049951	03055930	03061990
03049955	03055950	03062100
03049961	03055970	03062210
03049975	03055980	03062291
03049999	03056100	03062299
Pește uscat, sărat sau în saramură; pește afumat	03056200	03062310
03051000	03056300	03062331
03052000	03056910	03062339
03053011	03056930	03062390
03053019	03056950	03062430
03053030	03056980	03062480
03053050	Crustacee	03062910
03053090	03061110	03062930
03054100	03061190	03062990
03054200	03061210	Moluște și alte nevertebrate acvatice
03054910	03061290	03071090
03054920	03061310	03072100
03054930	03061330	03072910
03054945	03061350	03072990
03054950	03061380	03073110
03054980	03061410	03073190
03055110	03061430	03073910
03055190	03061490	03073990

03074110	16041291	16042050
03074191	16041299	16042070
03074199	16041311	16042090
03074901	16041319	16043010
03074911	16041390	16043090
03074918	16041411	Crustacee, moluște și alte nevertebrate acvatice, preparate sau conservate
03074931	16041416	16051000
03074933	16041418	16052010
03074935	16041490	16052091
03074938	16041511	16052099
03074951	16041519	16053010
03074959	16041590	16053090
03074971	16041600	16054000
03074991	16041910	16059011
03074999	16041931	16059019
03075100	16041939	16059030
03075910	16041950	16059090
03075990	16041991	Paste alimentare umplute
03079100	16041992	19022010
03079911	16041993	
03079913	16041994	
03079915	16041995	
03079918	16041998	
03079990	16042005	
Preparate și conserve din pește; caviar și înlocuitorii săi	16042010	
16041100	16042030	
16041210	16042040	

DECLARAȚIA COMUNĂ PRIVIND PRINCIPATUL ANDORRA

1. Produsele originare din Principatul Andorra care se regăsesc la capitolele 25 - 97 din Sistemul armonizat sunt acceptate de către statele din Pacific ca fiind produse originare din Comunitatea Europeană în înțelesul prezentului acord.

2. Protocolul II se aplică *mutatis mutandis*, în scopul definirii caracterului originar al produselor menționate anterior.

DECLARAȚIA COMUNĂ PRIVIND REPUBLICA SAN MARINO

1. Produsele originare din Republica San Marino sunt acceptate de către statele din Pacific ca fiind produse originare din Comunitatea Europeană în sensul prezentului acord.

2. Protocolul II se aplică *mutatis mutandis*, în scopul definirii caracterului originar al produselor menționate anterior.